



HOJA DEL LUNES

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Red. y Admón.: Rbla. Cataluña, 10. Tel. 31-51-04

EL CAUDILLO, EN BARCELONA

A'ermania Orienta! deja sin valor 'los marcos en poder de los alemanes occidentales

CON ESTE MOTIVO, LAS CARRETERAS QUE UNEN LAS DOS ZONAS ESTAN BLOQUEADAS POR LOS VEHICULOS

Berlin, 13. — Los comunistas de la Alemania oriental han cerrado hoy virtualmente sus fronteras y han iniciado una sorprendente operación financiera consistente en cambiar los marcos orientales por otros nuevos.

Refuerzos de la policía armada han sido situados en la línea divisoria entre Berlín este y oeste, y prohíben la entrada al Berlín oriental o todos los coches particulares procedentes del Berlín occidental.

Las autopistas interzonales que se dirigen de Berlín a la Alemania oriental han sido cerradas a todo tráfico motorizado alemán. No obstante, estas restricciones no se han extendido a los vehículos aliados occidentales.

Mientras, el jefe del Gobierno comunista de la Alemania oriental, Grotewohl, se dirigió por radio, a las ocho de la mañana, a todos los alemanes orientales, diciendo que el actual cambio de moneda fue decidido para evitar que los «militaristas y monopolistas» occidentales utilicen el marco oriental para financiar el espionaje en Alemania oriental y para entorpecer la economía de la Alemania comunista.

El cambio comenzó a las doce horas de hoy y terminará a las veintidós. Por cada marco oriental viejo se facilitará un marco oriental nuevo.

Hasta el momento del anuncio del jefe del Gobierno, la operación financiera se había mantenido en estrecho secreto. Posteriormente, la emisora repitió el anuncio varias veces.

En su declaración, Grotewohl advirtió a los alemanes de la zona comunista para que impidiesen que los alemanes occidentales y los habitantes de Berlín oeste pudieran cambiar sus marcos orientales, y dijo que «serían adoptadas medidas de precaución para evitar que los tenedores occidentales de marcos orientales pudiesen cambiar esa moneda».

El marco occidental y el marco oriental están valuados teóricamente en el mercado de la Alemania comunista en paridad, pero, sin embargo, en el mercado libre del Berlín este, un marco occidental se cambia por cuatro y medio de los orientales.

Grotewohl dijo que ningún alemán de la zona oriental sufriría pérdidas con motivo del cambio, ya que por cada marco antiguo se les entregaría un marco nuevo. «Este cambio ha sido decidido porque los militaristas y monopolistas de la Alemania occidental han conseguido sumas y depósitos de nuestra moneda, las cuales emplean para la especulación, entorpecer nuestra economía y ayudar el espionaje y actividad de los agentes».

Por otra parte se sabe que el ferrocarril elevado y las líneas del subterráneo continúan funcionando, pero los berlineses occidentales que se dirigieron al sector soviético de la ciudad fueron obligados a regresar al oeste en el primer tren. Los guardias orientales situados en el punto de cruce de Staaken informaron que las restricciones de desplazamiento terminarán cuando el cambio de la moneda se haya completado a las diez de la noche. Asimismo se prohibió a los alemanes orientales entrar en la zona occidental.

La Oficina Occidental de Información estima que por lo menos un millar de millones de marcos orientales no podrán ser cambiados en el Banco del Gobierno occidental, puesto que muchos de ellos probablemente se encuentran en manos occidentales.

Las restricciones fronterizas dieron comienzo a las ocho de la mañana, al mismo tiempo que el rojo Grotewohl pronunciaba su llamamiento por radio.

Alcance de la maniobra
Berlín, 13. — La inesperada maniobra del Gobierno comunista de la Alemania oriental ha dejado sin valor los marcos orientales que posean los alemanes occidentales.

Todas las oficinas de cambio de moneda del Berlín occidental están hoy cerradas por ser domingo, y la única abierta es la de la estación del Zoo, que se negó a comprar marcos del Este.

Los tenedores de marcos orientales ofrecieron 40 y aún más marcos orientales por uno occidental, pero no encontraron compradores. Ayer el cambio era de 45 por uno.

Los trenes que esta mañana salieron de Berlín y se dirigían a Berlín sólo pudieron transitar la línea fronteriza, después de un gran período de retraso. — EFE.

Cierre de la frontera
Hof (Alemania), 13. — El puesto fronterizo de esta localidad fue cerrado a toda clase de tráfico procedente de la zona occidental, impidiéndose pasar a la zona comunista a unos 20 automóviles que pretendían hacerlo.

La policía fronteriza dijo que las personas que desearan salir de la zona oriental hacia el Oeste, podían hacerlo, y se lo permitieron los funcionarios de la zona comunistizada. — EFE.

La medida tiene carácter temporal
Berlín, 13. — Un anuncio del Ministerio del Interior de la Alemania oriental dice que las restricciones del tráfico son solamente temporales para asegurar que el procedimiento de cambio se efectúe sin incidentes. — EFE.

El tránsito de la zona oriental a la occidental, sin obstáculos
Helmstadt (Alemania), 13. — Los funcionarios de Alemania occidental manifiestan que probablemente se concentrarán hasta cinco mil automóviles esta tarde en la línea fronteriza con la zona oriental alemana, que ha sido cerrada por las autoridades comunistas. Se trata de vehículos ocupados por personas que viven en Berlín y que habían salido de la antigua capital alemana para pasar el fin de semana en la zona oriental.

Aunque estas autoridades comunistas han declarado que la frontera sería abierta a las 10 de la noche, se calcula que el tráfico no quedará normalizado hasta primeras horas de la madrugada. A las cuatro de la tarde, hora española, el número de automóviles que esperaban ante la frontera era de 250. El tránsito de la zona oriental a la occidental continúa sin obstáculos.



MOMENTO EN QUE SU EXCELENCIA EL JEFE DEL ESTADO ABANDONA EL AYUNTAMIENTO DESPUES DE CLAUSURADO EL VI CONGRESO DE HISTORIA MUNICIPALISTA INTERAMERICANA. — (Foto Pérez de Rozas)

TROPAS EGIPCIAS LLEGAN A DAMASCO

Se desconoce la cantidad de efectivos trasladados a Siria

El Cairo, 13. (Urgente). — Tropas egipcias han llegado hoy a Siria para reforzar el Ejército sirio y fortalecer la defensa de aquel país, según se anuncia oficialmente. — EFE.

El Cairo, 13. — No se conoce todavía el número de fuerzas egipcias que han llegado hoy a Siria, ni si esas fuerzas han llevado su material propio o utilizarán armamento sirio.

Como se sabe, Siria y Egipto están unidos por un pacto común de defensa, por el cual los ejércitos de los dos países han sido puestos bajo el mando del general Abdel Hakim Amer, ministro de la Guerra egipcio.

El movimiento de tropas egipcias ha seguido a la reunión celebrada en El Cairo el 11 de septiembre pasado, entre el comandante en jefe del ejército sirio, general Afif Bizzi, y los altos jefes militares egipcios.

El anuncio dice que tropas egipcias desembarcaron en el puerto de La Takiya, a las 14.00 hora local, y que en la acción tomaron parte las fuerzas aéreas de los dos países y unidades navales egipcias, que permanecerán en el puerto sirio en vista oficial.

Es este el primer despliegue de fuerzas extranjeras en Siria, que se produce después de varias semanas de tensión entre Siria y Turquía, a causa de las acusaciones sirias de con-

Hallazgo del cadáver del asesino Elicio Rojo

Puso fin a su vida
Burgos, 13. — Ha sido hallado muerto el asesino Elicio Rojo, que el día 7 de septiembre último dió muerte en Vilamayor de Treviño a tres personas, hiriendo gravemente a otras dos.

El cadáver fue encontrado por el pastor Marcial Lasira, al pie de la Peña Amaya, en un lugar conocido por La Loma. Aparecía con una cuerda al cuello y a la misma cuerda atada al pie y al gatillo de la escopeta. Con el hallazgo de este criminal se pone fin a un terrible episodio que tenía aterrorizado a toda la comarca y que fue ampliamente difundido por la Prensa nacional. — Cifra.

EDITORIAL

Confianza plena en el Caudillo

La presencia del Caudillo en nuestra ciudad ha llenado la actualidad de la semana; que acaba de transcurrir y hará lo propio, Dios mediante, con la que hoy comienza. La estancia del Jefe del Estado en nuestra capital confiere a los hechos y a los actos de la urbe barcelonesa un prestigio político inquestionable, a partir del momento en que el Generalísimo Franco puso el pie en la Puerta de la Paz y la ciudad le tributó un recibimiento tan triunfal y clamoroso como en otras memorables ocasiones. Esto, en realidad, a los veintinueve años de gobierno del genial conductor y capitán de los españoles supone un éxito que en nuestro país carece de precedentes como lo carece también, en rigor, la obra de engrandecimiento nacional afrontada y realizada por el régimen que Francisco Franco encarna de modo indiscutible.

Por lo que a nosotros, los periodistas, se refiere, son estas jornadas de tensión y de trabajo acelerado; pero días, asimismo, en que la observación directa de los acontecimientos y de las reacciones populares nos brindan enseñanzas de singular calidad. Así, por ejemplo, podemos aquilatar hasta qué punto conserva el Caudillo su prestigio como conductor de la guerra y de la paz cerca del pueblo español, ávido siempre de verle en persona y pronto y espontáneo en la demostración de la simpatía, de la adhesión y del respeto que le merecen el primer magistrado del país. Cuantas especulaciones mueve, a distancia, aquel viejo deseo de novedades, tan a menudo irresponsable, que tanto indignaba ya a César, se aventan ante el rostro sereno, el porte tranquilo y afable del militar insigne, del estadista imperturbable que es nuestro Caudillo, que ha sabido imprimir a su caudillaje un aura de prestigio y de respeto sin que perdiera un ápice el tono de su estupenda personalidad humana.

Los barceloneses saben que el Jefe del Estado español no tiene nada que ver con los históricos «reyes holgazanes» ni con los reyes irresponsablemente confortados por una Constitución de papel: uno de los grandes aciertos del Caudillo ha sido restaurar el precepto de reinar y gobernar, de mandar y ser responsable ante la conciencia histórica del país. La dura y excelsa función del gobierno no puede escurrirse en el biombo del frento, que no existe en la órbita militar ni tiene por qué ser el comodín del mando civil. El Generalísimo trabaja largas horas en Pedralbes, como en El Pardo y en todas partes, pese a las obligaciones públicas que le impone su altísima representación en este género de desplazamientos. Y saber que Franco trabaja, con el tacto y el empeño que le son característicos, sigue siendo la mayor garantía para Barcelona y para el resto de España.

Seale, pues, grata a Su Excelencia, con su ilustre esposa y nietos, la estancia en la ciudad de Barcelona, donde tantas veces late con autenticidad el pulso del país. Los complicados problemas de esta hora, que en modo alguno excede, en cuanto a complicación, a tantas horas que han sido vencidas y superadas, pueden ser ilustrados desde este ángulo mediterráneo de visión, que en ocasiones imprime a las cosas claridades insospechadas. Tranquilo y en orden el país, en su inmensa mayoría aguarda expectante pero sosegado el futuro, con una confianza entera en la prudencia política ejemplar del Caudillo que nunca hizo dejación de sus altas y graves obligaciones.

Que Dios le conserve e ilumine siempre es el sincero deseo de los periodistas barceloneses que esta HOJA DEL LUNES expresa del modo más afectuoso y respetuoso.

NOVIOS
Felicidad completa con
ALFOMBRAS
Prefal CUCURULLA 9
Nuestras alfombras están inmunizadas con el famoso antipiolita MITIN

El campeón mundial de donación de sangre
Le llevan extraídos más de quinientos litros

Torres de Cotillas (Murcia), 13. — De Valencia, donde reside, ha llegado don Adolfo Molina, campeón mundial de donación de sangre, para pasar unos días con su familia. Es casado, tiene tres hijos y era cerrajero de oficio. Lleva donados ya más de quinientos litros de sangre tipo universal. El título se le ha otorgado por la Facultad de Medicina de Valencia, por el jefe del Servicio de Transfusiones. Le sigue un italiano, con 270 litros.

Más de cuatro mil pinchazos le han dado para las extracciones que lleva anotadas en su diario. Su especialidad es, sangre para embarazadas, y la vez que más le han pagado fué 1.900 pesetas por 65 gramos, y su record 1.400 gramos en una hora. Su alimentación es muy buena, a base de filetes, yemas, hígado y mucha cerveza. El término medio de producción es de tres litros semanales, y piensa donar sangre cuatro o cinco años más, para retirarse definitivamente y vivir tranquilo. — Cifra.

VUELVEN A CASTELLON LOS RELIGIOSOS AGUSTINOS

Les han sido devueltos los bienes que poseían en 1835

Castellón, 13. — Desde hoy existe nuevamente en esta ciudad la Orden de Religiosos Agustinos,

EL REY DE SUECIA ARQUEGLOGO



Roma. — El rey Gustavo Adolfo de Suecia que participa en los trabajos arqueológicos de la «Sangiovenese», a 80 kilómetros de Roma. — (Foto Cifra)

que en 1835 fué expulsada de la misma como consecuencia de la desamortización de Mendizábal. En la Delegación de Hacienda se ha hecho entrega oficial por el Estado del edificio y terrenos anejos que durante ciento veintidós años fueron utilizados como Gobierno Civil y Delegación de Hacienda, servicios que desde hace algunos años disponían de edificios de nueva planta y modernizados.

El Obispado de Tortosa ha cedido a los padres agustinos el templo anejo a lo que fué convento y se ha celebrado la recepción con solemne misa cantada a cargo del padre Castor Gutiérrez, nuevo prior de la Orden en esta ciudad, y sermón por el provincial. Asistieron las autoridades provinciales y locales, la comunidad de agustinos de Valencia y numerosos fieles.

Los padres agustinos proyectan reformar el antiguo convento y crear en él un moderno centro de enseñanza, así como prestar ayuda en lo que respecta a las atenciones espirituales de los castellonenses. — Cifra.

CORTEBERT (1790-1957)
TRADICION. CRONOMETRICA
Compre su reloj Cortebert Román en
LAS. MEJORES RELOJERIAS Y JOYERIAS

CONOZCA USTED MISMO SI SU GRIPE ES ASIATICA

Si quiere saber la clase de gripe que le aqueja, tome nota de lo siguiente:

GRIFE NORMAL

Sintomas
Estado febril. Dolores de cabeza y de garganta.

Evolución

Abatimiento persistente. Reposo, aspirina y bebidas calientes.

GRIFE ASIATICA

Sintomas

40° de fiebre en media hora. Dolor en el cuello, jaquecas, náuseas, dolores de vientre y fuerte dolor de garganta, continuando la fiebre.

Evolución

A las 48 horas uno se cree curado, pero conviene continuar en cama. Igual tratamiento que para la gripe corriente. Evitar absolutamente los antibióticos, salvo caso de complicaciones.

La gripe afecta a la quinta parte de la población francesa

A Inglaterra, la dolencia «asiática» le ha costado alrededor de 180 millones de libras

París, 13.—Una quinta parte de la población de Francia está aquejada de gripe común u ordinaria, mientras unos cien mil ciudadanos franceses han caído enfermos con gripe asiática.

Los hospitales y centros médicos se vieron virtualmente invadidos, como en los pasados diez días, por una multitud de enfermos y dolientes pacientes.

Las fábricas se preparan a entrar en la nueve semana con la mitad de los trabajadores como consecuencia de la epidemia. Casi el cincuenta por ciento de las escuelas no abrirán la próxima semana por enfermedad de alumnos y profesores, y al parecer la policía de París se encuentra particularmente afectada, así como los funcionarios de los Juzgados.

La gripe ha obligado al man-

do militar a confinar a sus soldados en los acuartelamientos en más de diez guarniciones a través de toda Francia.—EFE.

Londres, 13.—El periodista Kenneth Wanstall dice hoy en el «Reynold News» que el precio que ha costado a Inglaterra la gripe asiática es aproximadamente de ciento ochenta millones de libras.

Wanstall dice que sus cifras, «basadas en estimaciones oficiales», demuestran que la epidemia ha hecho ya perder al país más de cinco millones de días de trabajo, lo que constituye más del doble de las pérdidas ocasionadas por las huelgas del pasado año. «Además—agrega—, la gripe ha costado a sus víctimas más de trece millones de libras en salarios y por lo menos dos millones a las autoridades de Sanidad.»—EFE.

Cinco portugueses izan la bandera en la nueva isla

Horta Faya (Islas Azores), 13.—Cinco portugueses consiguieron poner pie en el nuevo islote volcánico que ha surgido frente a Faval, y plantaron una bandera de su país en la rocosa prominencia.

Partieron de la playa de Varscuro, en dos lanchas, pero una milla antes de llegar a su objetivo, encontraron mar revuelto y corrientes contrarias, por lo que abandonaron los botes y llegaron al islote a nado.—EFE.

TARRAGONA

Colas en las farmacias a causa de la gripe

Tarragona, 13.—La epidemia de gripe ha hecho que se formaran largas colas frente a las farmacias de turno, ayer y hoy, domingo. Prácticamente es muy difícil hallar una familia que no tenga a ningún elemento aquejado de la dolencia, que, por el momento, no parece presentar síntomas graves, pero sí muy molestos.—Cifra.

NOTICARIO NACIONAL

SEGUNDA FASE DE LAS ELECCIONES SINDICALES

Se celebran, en toda España, con gran animación de votantes

Oviedo, 13.—En un ambiente de gran disciplina, pero de lucha cerrada y leal, se ha celebrado hoy la segunda fase de las elecciones sindicales para designar los vocales que han de integrar las juntas de secciones sociales, secciones económicas, gremios y hermandades y «cofradías».

En el sector económico se registraron 38.071 votos, lo que supone el 57,50 del censo en toda la provincia, y 52.737 votos, 66,22 del censo. En el sector social el número de puestos de vocales cubiertos suma en conjunto 3.529. Se ha registrado un magnífico clima electoral, principalmente en las zonas industriales y cuenca minera de Asturias.—Cifra.

Con entusiasmo, en Cuenca

Cuenca, 3.—La jornada electoral sindical se ha caracterizado por la normalidad absoluta y por el entusiasmo reinante. Largas colas se formaron ante la Casa Sindical, en la que estaban situadas las mesas correspondientes a todos los sindicatos. En total ha votado un 89,7 del censo.

Las elecciones afectaban a unos cien mil empresas y obreros de toda la provincia.—Cifra.

Largas colas de votantes, en Melilla

Melilla, 13.—Con extraordinaria animación y gran concurrencia de votantes se han celebrado las elecciones sindicales.

Los colegios electorales distribuidos en las dependencias del edificio sindical abrieron sus puertas a las nueve de la mañana, formándose bien pronto largas colas de votantes, que fueron depositando los sufragios dentro del mayor orden y entusiasmo.—Cifra.

En la provincia de Lugo

Lugo, 13.—A las nueve de la mañana quedaron abiertos todos los colegios para proceder a las elecciones sindicales.

En esta votación toman parte las hermandades de labradores y ganaderos y cofradías de pescadores. En esta provincia y en lo que se refiere a las primeras existe un censo de 74.703 empresarios y de sólo 116 productores, lo que demuestra la superabundancia de familias que se dedican al cultivo del campo. A las doce de la mañana se habían formado grandes colas de electores ante los colegios.—Cifra.

EL TIEMPO EN ESPAÑA

Lluvias en diversas provincias

Chubascos en Madrid

Madrid, 13.—Fuertes chubascos se han registrado hoy en Madrid durante todo el día. El más fuerte de ellos, alrededor de la una de la tarde, descargó una considerable cantidad de agua. Con luvias intermitentes enlazó otro a las dos de la tarde y un tercero poco antes de las tres. Este último con gran aparato eléctrico y fuertes truenos, aunque de escasa duración.

Por la tarde se registraron otros aguaceros de menor importancia, y el cielo sigue encapotado y amenazando lluvia.—Cifra.

Intenso aguacero en Blanca (Murcia)

Blanca (Murcia), 13.—Una fuerte tormenta ha descargado en las primeras horas de la tarde. El aguacero ha sido muy intenso, habiéndose recogido 37 litros por metro cuadrado. Sin embargo, la intensidad de la lluvia ha sido mucho mayor en el resto de este término municipal y en los de Abarán y Cieza.

Con este motivo el río Segura registra una fuerte crecida. A su paso por Blanca las aguas rebasan tres metros sobre su nivel normal. Las aguas han arrasado la barca «Guillermina», que desde hace varios años está dedicada al transporte en la finca, propiedad de don Joaquín Paya, en el término municipal de Cieza.—Cifra.

En Huércal Overa

Huércal Overa, 13.—En las primeras horas de la mañana ha descargado una tormenta, acompañada de gran aparato eléctrico. Se han medido en treinta minutos veintidós litros por metro cuadrado de agua. Esto beneficia a la agricultura.—Cifra.

Tormentas en la provincia de Córdoba

Córdoba, 13.—Sigue el régimen de lluvias. Durante la tarde han descargado algunos chubascos, que se han intensificado por la noche. En varios pueblos de la provincia se han registrado fuertes tormentas, con abundantes aguaceros.—Cifra.

En Arrecife de Lanzarote

Arrecife de Lanzarote, 13.—Después de casi doce meses de persistente sequía, han caído fuertes, pero aislados aguaceros en algunas zonas de la isla de Lanzarote. La mayor intensidad de precipitaciones ha correspondido al sector sur, llenándose totalmente los aljibes del pueblo de Macher, donde quedó interceptada la carretera. Se reciben noticias de otros pueblos de la isla donde se han registrado importantes chubascos. En Arrecife se han recogido veintidós litros por metro cuadrado, formándose barranqueras en algunas calles.—Cifra.

Continuos chubascos, en Manzanares

Manzanares (Ciudad Real), 13.—Se encuentra esta zona sometida a un temporal de continuos chubascos, que convierten los caminos en lodazales, con grave perjuicio para el tránsito de carruajes, tanto de tracción animal como motorizado.—Cifra.

Fuertes tormentas

Barbate de Franco, 13.—Durante la pasada noche descargó una fuerte tormenta. Se han recogido veintidós litros de agua por metro cuadrado. A las tres

Dos graves accidentes de carretera, en Zaragoza

Un muerto y varios heridos
Zaragoza, 13.—Se han registrado dos accidentes de carretera, con un muerto y varios heridos, uno de ellos grave.

El autobús de Pamplona a Zaragoza llamado «La Flecha», al parecer, cuando iba adelantando a un carro, chocó con un camión que marchaba en dirección contraria y resultó muerto Sandalio Lescano Tobajas, de 26 años, soltero, domiciliado en Casetas (Zaragoza), que era ayudante del conductor del camión. El conductor de aquel resultó herido leve. De los viajeros del autobús resultaron heridos Francisco Zueco Capapé, de 22 años y otros dos heridos leves.

Por otra parte, el autobús de la línea de Belchite a Zaragoza volcó entre las localidades de La Cartuja y Burgo de Ebro. Resultaron heridos graves, Concepción Deza Nieto, de 43 años y de pronóstico reservado otros cuatro. Además, otros cuatro viajeros resultaron heridos leves. Todos ellos fueron trasladados a Zaragoza y asistidos en un centro benéfico.—Cifra.

«Robinsones» en Montaña Clara (Canarias)

Arrecife de Lanzarote (Canarias), 13.—Por primera vez en la historia de su existencia ha sido habitada la isla desierta de Montaña Clara, situada a doce millas al norte de Lanzarote.

Este islote canario, de ocho kilómetros cuadrados de superficie, es de propiedad particular. Pertenece en la actualidad a los industriales de Las Palmas don Eufemio Fuentes Díaz, don Juan Domínguez Guedos y don Fernando Rivero del Castillo y el procurador en Cortes por Lanzarote, don Mariano López Secas. Sus cuatro dueños, con sus esposas pasan ahora una temporada en la «isla», a cuyo fin ha sido levantada allí una pequeña ciudad «camping» con diversas instalaciones suplementarias, entre las que figura un grupo electrotérmico.

Entre los «robinsones» se encuentran también un doctor y un ingeniero de nacionalidad británica, que especialmente invitados han llegado a Arrecife procedentes de Las Palmas. Los expedicionarios dedican la mayor parte del tiempo a mariscar y bañarse, ya que en los escarpados acantilados de Montaña Clara existen ricos bancos marisqueros, especialmente de canchales, percebes y lapas, así como una amplia y hermosa piscina natural.

Charla de García Sanchiz, en Madrid

«No es eso, muchacho», le dice a Luis Miguel Dominguín

Madrid, 13.—Esta mañana, y en el teatro de la Comedia, ha pronunciado su anunciada charla el académico don Federico García Sanchiz, bajo el título «No es eso, muchacho».

Comenzó haciendo una evocación de la calle de Alcalá, hace años y en una tarde de toros, no refiriéndose a la lidia, sino a la significación nacional de la fiesta. Negó que el territorio de España se pareciera a una piel de toro según dijo Estrabón, sino que, se parece sólo a una res para la agricultura y no a un toro bravo, aunque reconoce que ha llegado a ser el animal representativo y con el que se identifican los españoles.

Hizo un examen de lugares y tiempo, desde el juego al toro de los numantinos hasta la fundación del toro a pie, e hizo también recuerdo de Pedro Romero, de quien el señor García Sanchiz exhibió una carta autógrafa; Lagartijo, Frascuelo, Guerrita, Joselito, Belmonte, El Gallo y de Manolete, al que llamó «Diestro de la luna» y artista cumbre.

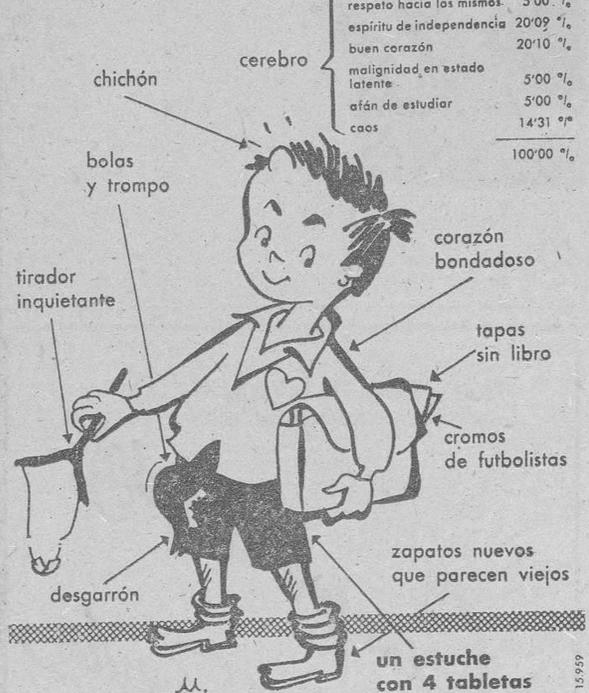
El orador resaltó la seriedad profesional de los grandes toreros y el contenido moral de la tauromaquia, perdiéndose en la actualidad los mejores atributos, pérdida que se inició con afeitado, con las novelas rosas, de ciertas películas y que ahora se amenaza con la completa disolución, en virtud de los modos y maneras de Luis Miguel «Dominguín», maestro con muchas facultades, pero que con la publicidad y otras novedades está desmontando la tradición, a lo que el académico tiene que decir al espada: «No es eso, muchacho».

Iluminación de un molino de la «Ruta de Don Quijote»

Puerto Lápice (Ciudad Real), 13.—En reunión celebrada por el Consejo Provincial del Movimiento se ha tratado recientemente del proyecto de iluminación del gran molino simbólico «Sansón Carrasco» (nombre del célebre bachiller del «Quijote»), situado cerca de la carretera general de Madrid a Cádiz, a unos doscientos metros de la villa y casi a la entrada de la provincia de Ciudad Real. Este molino es el primero que con el carácter simbólico se erigió en la provincia manchega, junto con el de Valdepeñas, creándose después los de Campo de Criptana, Argamasilla de Alba y Herencia, aparte de los que existen todavía de la época de Cervantes.

De llevarse a efecto el proyecto de iluminación del mismo, será también el primer molino simbólico de entre los del mundo que esté iluminado.—Cifra.

el equipo del perfecto colegial



- carino hacia sus papás 30'50 %
- respeto hacia los mismos 5'00 %
- espíritu de independencia 20'09 %
- buen corazón 20'10 %
- malignidad en estado latente 5'00 %
- afán de estudiar 5'00 %
- caos 14'31 %
- 100'00 %

... y no se resfría nunca !!!

RINOMICINA super 2, de doble potencia, corta radicalmente los resfriados. Nueva fórmula... Más energética y completamente inofensiva. Recomendada a las personas delicadas del estómago. No causa pesadez de cabeza ni embota la sensibilidad.

AL PRIMER SÍNTOMA...



SINTONICE TODOS LOS MARTES Y JUEVES, A LAS 11 DE LA NOCHE, LAS EMISIONES DE PEPE IGLESIAS «EL ZORRO», A TRAVÉS DE LA CADENA DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE RADIODIFUSION

un satelite... con «MERITO»



LE OFRECEMOS 3 SATELITES CON MUCHO MAS «MERITO»

FINO CANDIDO BRANDY CREADOR XEREZ QUINA «MERITO»

PANORAMA INTERNACIONAL

Ofensiva soviética en un frente múltiple

El éxito del satélite artificial, base para una campaña diplomática de acción directa. Turquía y el Oriente Medio, primeros objetivos. - La unidad occidental, fuerza de represalia análoga al poderío soviético

OFENSIVA DIPLOMÁTICA RUSA EN UN FRENTE MÚLTIPLE

La expectación provocada por el lanzamiento en Siberia, el viernes día 4 de este mes a las 6.55 de la tarde, del primer satélite prefabricado que surca el espacio sideral, ha sido explotada por el Gobierno soviético para realizar una brutal campaña intimidatoria de fines acusadamente políticos, a la que se atribuyen los siguientes objetivos simultáneos:

1. Desinterrar la unión de las potencias occidentales.

2. Influir sobre los grupos de pueblos cercanos a la U.R.S.S. —principalmente los escandinavos y del Oriente Medio— y forzarles a adoptar una neutralidad estricta o amistosa hacia Rusia, en el juego de la política mundial.

3. Anagar el eco del debate sobre Hungría en la O.N.U., aun antes de que éste se produzca.

A tal efecto, el secretario del partido comunista soviético, Krushev, mediante una acción múltiple de notas y declaraciones, ha propuesto una negociación bilateral con los Estados Unidos para llegar a establecer el control de los satélites, de los cohetes dirigidos y de los proyectiles interplanetarios, excluyendo de la gestión a toda otra potencia; ha dicho que defenderá con las armas a Siria si este país es atacado; ha dirigido inconcebibles amenazas a Turquía; y ha insinuado a los países escandinavos que deben separarse de la alianza occidental atlántica. En cuanto al debate de las Naciones Unidas sobre los horrores cometidos por el Ejército soviético en Hungría pronto hará un año, su planteamiento no hará en la opinión pública mundial el impacto que hubiera producido de no hallarse embargada su atención por el zumbido permanente de la «duna roja», como se ha dado en llamar al singular artefacto.

TRATAN DE PESCAR A BRAGAS ENJUFAS

No es de esperar que los propósitos de la ofensiva diplomática de Krushev tengan más éxito que el apuntado. Norteamérica, que de momento quedó impresionada por la invitación a negociar directamente con Rusia para el control de los explosivos atómicos —a lo que siempre se negó Moscú hasta ahora—, luego recapacitó que no puede haber esa gestión si en ella no participan los demás aliados occidentales, y declinó la oferta.

En cuanto a la desintegración de la Alianza del Pacto del Atlántico, la aparición del satélite artificial dando vueltas alrededor de la Tierra no altera la situación que hizo precisa la alianza, sino, al contrario, refuerza la necesidad de esa unión de pueblos para su defensa común.

Rusia podría causar daños gravísimos a un país determinado o a varios, lanzando sobre ellos proyectiles dotados de explosivos nucleares, pero a su vez podrían ser destruidas las ciudades rusas desde los países que la rodean, aunque estos pueblos no posean cohetes ni satélites, gracias a los explosivos nucleares de que pueden disponer los adheridos a la OTAN. Separándose de la alianza, quedarían indefensos sus componentes europeos, a merced del ruso. Unidos, tienen en la Organización el medio de ataque adecuado para hacerse respetar, o para ejercer una adecuada réplica en caso de ser agredidos.

Y, en última instancia, no son los cohetes, sino los Ejércitos los que tienen que ocupar el territorio del país al que traten de someter. La Unión Soviética pretende con su campaña intimidatoria, obtener los frutos de una guerra victoriosa sin tener que molestarse en librarla.

TURQUÍA, BALUARTE OCCIDENTAL EN EL ORIENTE MEDIO

Esa campaña de amenazas tiene un aspecto inconcebible de brutalidad en el ataque directo que Krushev ha dirigido a Turquía, en las declaraciones a que antes hemos aludido: «Turquía es muy débil —dijo—. En caso de guerra, sólo duraría un día... Si la guerra estallase, nosotros estamos muy cerca, y los norteamericanos, no. Cuando los cañones empezasen a disparar, los cohetes dirigidos podrían estar volando y entonces sería demasiado tarde para pensar en ello.» Esto, y otras cosas por el mismo estilo, dijo el secretario del partido comunista ruso a un redactor del «New York Times» el pasado miércoles.

Tan poco diplomática expresión la produjo Krushev al referirse a un asunto que ni siquiera atañe directamente a la Unión Soviética, sino al hablar de una supuesta movilización de tropas turcas sobre la frontera de Siria, debida según el ruso a la no menos supuesta instigación de los Estados Unidos.

—Si es atacada Siria, la Unión Soviética intervendrá en su favor y la guerra no quedará reducida a esa área —afirmó.

—Si Turquía es atacada —replicó el Departamento de Estado norteamericano—, los Estados Unidos harán honor a sus compromisos militares con Turquía.

La guerra mundial número tres está ahí, tras de ese doble envío en que los dos grandes anuncian que se jugarán el resto. Pero no hay que alarmarse demasiado por ello. «Del dicho al hecho hay un gran trecho», y las jactancias de Krushev, tienen en este caso una clara finalidad propagandística, dirigida a los pueblos árabes, cuya adscripción total al grupo soviético pretende conseguir Rusia desde Siria y Egipto, fomentan-

do el sentimiento nacionalista de los árabes.

Y tendrán que ser muy hábiles los occidentales, y poner en juego poderosos recursos no sólo materiales, si quieren desalojar a los bolcheviques de las fuertes posiciones en que se van sucesivamente asentando en dicha zona.

Turquía es hoy el único obstáculo serio que se opone sobre el terreno al desbordamiento bolchevique en tan interesante y vital área. Por eso atraca sobre sí la coacción de Moscú.

NO BASTA CON QUERER LA PAZ, PARA DISFRUTARLA

El caso de Turquía prueba que no basta que un país quiera vivir en paz, para que pueda conseguirlo. Turquía era antes de la primera guerra mundial una gran potencia, en cuanto a extensión territorial y población de sus dominios. Mandaba en los Balcanes, en la Turquía actual propiamente dicha y en lo que hoy son los Estados de Siria, Líbano, Irak, Jordania, Israel, Arabia Saudita, Yemen, Egipto, Cirenaica y Libia o Tripolitania, constituyendo su Imperio una media luna que abarcaba la mitad oriental del Mediterráneo, y se extendía por las dos orillas del mar Negro y del mar Rojo, y por la costa occidental del océano Índico.

Italia se lanzó en 1911 sobre Tripolitania, y Turquía se quedó sin ella. Un año después se le sublevaron los países balcánicos, y Turquía se replegó a Estambul, cediendo todas sus vastas posesiones europeas. Luego participó en la primera guerra mundial al lado de Alemania, pero se retiró antes del final de la contienda, costándole el perder el resto de sus dominios asiáticos y africanos. Lo cual no bastó para que la dejaran en paz, pues en 1921 desembarcaron

las fuerzas armadas griegas en la costa turca de Anatolia y los turcos tuvieron que volver sobre las armas para defender su propio suelo, consiguiendo, por fin, expulsar a los invasores en 1922.

Treinta y cinco años hace que Turquía desarrolla, desde entonces, una política subordinada a mantenerse en paz y mejorar el nivel de vida de su población. Trabajo y un derroche de habilidad le costó, cuando en 1941 el III Reich alemán dominaba en casi toda Europa, resistir la presión alemana que apremiaba para que Turquía diera paso a los Ejércitos vencedores de Francia y Grecia, que trataban de conquistar el Oriente Medio y la región petrolífera rusa del Cáucaso. Sólo el supremo deseo de no perder la paz le inspiró para rechazar, sin provocar males mayores, las atractivas ofertas sugeridas por Berlín.

Si el Ejército alemán hubiera podido caer sobre Moscú desde la frontera turca, otro resultado muy diferente hubiera tenido, probablemente, la guerra germanosoviética de 1941. No sólo Moscú, sino también El Cairo hubieran sido más fáciles de alcanzar a través de Turquía que embistiéndolos de frente, desde las lejanías de Prusia y el desierto libico, respectivamente.

No es aventurado afirmar que en la ocasión decisiva citada, Turquía salvó a la U.R.S.S. con su resistencia a cooperar en los planes alemanes. Pero el Gobierno soviético no se lo agradeció. Desde el año 1945 ha dirigido varias veces amenazas al Gobierno turco y le ha hecho objeto de fuertes presiones. Ninguna de dichas intimidaciones tuvo, sin embargo, un carácter tan directo y brutal como la alusión de Krushev a que nos hemos referido antes. El poder, como el vino, se sube a la cabeza.

F. BARATECH

FRANCIA FIRMARÁ, EN BREVE, UN TRATADO COMERCIAL CON EGIPTO

Un periódico egipcio lo da como un hecho

El Cairo, 13.—Un acuerdo comercial y cultural entre Francia y Egipto será firmado tan pronto como se forme nuevo Gobierno, según informa hoy el periódico cairota «Al Chaab».

Citando como origen de la noticia «fuentes informadas», el periódico dice que tal acuerdo incluirá muchas cuestiones discutidas durante las actuales conversaciones franco-egipcias en Ginebra.

Pero la «fuente» del periódico no dice si el acuerdo resolverá la cuestión de las compensaciones que, al parecer, exigen ambas partes por los daños ocasionados por el ataque anglofrancés durante la crisis de Suez. Esta cuestión amenazaba con bloquear las conversaciones de Ginebra la pasada semana, según manifestaban otras fuentes.

El jefe de la delegación egipcia, Atafi Sonbol, llegó aquí inesperadamente, procedente de la ciudad suiza, y conferenció durante largo rato con el ministro de Hacienda, Abdel Kaisuni.

Sonbol dijo que las conversaciones de Ginebra se «desarrollaban en una atmósfera extremadamente cordial y que ambas partes estaban trabajando para conseguir un acuerdo».

Su declaración contradice, según los círculos políticos, los rumores que se difundieron aquí de que su súbito viaje se debía al punto muerto a que se había llegado en las negociaciones de Ginebra.—EFE.

Arabia Saudí hace entrega de 2.500.000 libras a Jordania

Amman, 13.—La Arabia Saudí ha entregado hoy a Jordania dos millones quinientas mil libras esterlinas, como parte del subsidio anual árabe para este país, según fue acordado cuando Inglaterra dejó de aportar su subsidio a principios de este año. Esta cantidad supone el segundo plazo entregado a Jordania por Arabia.

Egipto y Siria, los otros dos países que se comprometieron en el acuerdo financiero, hasta ahora no han pagado nada.—EFE.

Hoy cumple 68 años el presidente Eisenhower

Washington, 13.—El presidente Eisenhower cumple el lunes sesenta y ocho años de edad. Pasará la mayor parte del día en su despacho, donde recibirá a los dirigentes del Partido Republicano. Los médicos manifiestan que su estado de salud es excelente.—EFE.

Súbita erupción del volcán Mihara (Japón)

Un excursionista muerto y más de 50 heridos

Tokio, 13.—El famoso volcán Mihara, en la isla de Oshima, al sur de Tokio, entró en erupción súbitamente, produciendo la muerte de una persona, y heridas a otras cincuenta y cuatro.

Los informes de la policía de la isla, dicen que los miembros de una excursión procedentes de Tokio fueron sorprendidos por la inesperada erupción que se produjo a las 10.30 hora local, 2.30 de la madrugada, hora española. Añaden los informes que uno de los miembros de la mencionada excursión, que se encontraba en una plataforma rocosa observando el volcán, resultó muerto instantáneamente cuando una enorme piedra desprendida por el cráter le hirió la cabeza. Los otros excursionistas, presos de pánico, huyeron por las laderas del volcán, pero no pudieron evitar ser alcanzados por las piedras, o por las partículas incandescentes que vomitaba el cráter. La mayor parte de ellos sufrieron heridas y quemaduras en la cabeza y en el cuerpo.

Los informes de la policía de Oshima dicen que 14 de ellos sufren heridas graves. La mayoría de los heridos son estudiantes de la Escuela Superior de Oshima.

No obstante, la estación meteorológica de la isla dice que la erupción no es de las que pueden considerarse de «gran escala», y que cesó casi inmediatamente después de producirse la primera explosión.

No se han facilitado inmediatos informes sobre daños causados en las propiedades de la isla por esta inesperada muestra de actividad del volcán.—EFE.

El Gobierno danés protesta ante Rusia

Por la expulsión de un veterano, agrícola.

Copenhague, 13.—El jefe del gobierno danés, H. C. Hansen, ha formulado una enérgica protesta contra la expulsión de Rusia de Leo Ranek, veterano agrícola danés.—EFE.



MES DEL GENERO DE PUNTO

Reponga sus prendas de abrigo con tiempo y sin aglomeraciones. En nuestros Establecimientos hallará usted todas las **ESPECIALIDADES EN GENEROS DE PUNTO**

¡PRECIOS INTERESANTES!

OBSEQUIAMOS a los compradores con cupones para participar en los sorteos extraordinarios conmemorativos de nuestras **¡BODAS DE ORO!**

¡¡MAS DE UN MILLON DE PESETAS!!
en regalos verdaderamente excepcionales

CASA VILARDELL

ELECCIONES MUNICIPALES EN EL DUCADO DE LUXEMBURGO

Se cubrirán 1.082 puestos de los 126 municipios

Luxemburgo, 13.— Todos los súbditos, con derecho a ello, del Ducado de Luxemburgo, acuden hoy a las urnas para elegir nuevos Consejos que regirán los destinos de las ciudades durante los próximos seis años.

Una completa calma y tranquilidad caracterizan la votación habiéndose abierto los colegios a las ocho de la mañana y clausurándose a las 14. La mayor parte de los 186.883 votantes que deben emitir su voto obligatoriamente, realizaron este deber al volver de la iglesia de cumplir sus devociones religiosas.

Únicamente está excluida de la obligación de votar la Gran duquesa Carlota.

Como jefe del Estado es tradicionalmente excluido de la obligación de votar aunque el resto de la familia real debe emitir su sufragio como un ciudadano cualquiera. Los luxemburgueses que no acudan a las urnas — a menos que tengan 70 años — pueden ser multados.

El Gran Ducado se divide en 126 municipalidades con un total de 1.082 puestos. En las municipalidades de menos de tres mil habitantes el Consejo es elegido por simple mayoría. En los grandes, los consejeros son elegidos por el sistema proporcional. En las pequeñas ciudades, la elección se realiza sobre la base personal y sólo en las grandes poblaciones los partidos políticos entran en juego. A este respecto, el partido político más numeroso es el social-cristiano, seguido por socialistas y liberales. Los comunistas tienen escasa influencia.

Este año, los expertos predicen que los liberales pueden conseguir ligeras ganancias a expensas de los social-cristianos y socialistas.—EFE.

PARA FABRICA DE LICORES ENCARGADO

No es preciso conozca el ramo, imprescindible haya desempeñado el cargo de encargado, indicar de puño y letra, con el máximo detalle, historial laboral, pretensiones y cargas familiares. Las solicitudes que no indiquen pretensiones y cargas familiares no serán tenidas en cuenta. Máxima reserva, a petición se devolverán cartas.

Escribir a F. núm 595. Pelayo, 48

CORREDOR
Indicar mismos datos, igual reserva
Escribir a F. 596. Pelayo, 48

PEON
Escribir a F. 597. Pelayo, 48

ETIQUETADORAS
Escribir a F. 598. Pelayo, 48

MERITORIO
Escribir a F. 599. Pelayo, 48

Deliciosa



Beba **Coca-Cola**

CONCESIONARIOS DE COCA-COLA **COBEGA, S. A.**

LA GRIPE Y LOS RESFRIADOS

La gripe se propaga más rápida y extensamente en los meses fríos, y el virus gripal, causante de tal enfermedad, penetra en el organismo por el aparato respiratorio.

Así, las personas que se encuentren resfriadas, tendrán más probabilidades de contagiarse de la gripe, ya que el resfriado disminuye en gran escala las defensas del aparato respiratorio.

Por eso, al evitar o combatir energicamente los resfriados desde su comienzo, se contrae un seguro contra la gripe. CORIFRENIL, el modernísimo preparado contra los resfriados, los previene o corta rápidamente si se emplea en cuanto aparecen los primeros síntomas (estornudos, irritación nasal, sensación de frío, etc.). Gracias a sus componentes, en especial a su principio activo original, la Isoindoloidina, CORIFRENIL obra estimulando la resistencia de la mucosa nasal, sin desecarla, lo que la dejaría indefensa.

Al prevenir o cortar en poco tiempo el resfriado, CORIFRENIL restablece rápidamente las defensas del organismo contra los agentes agresivos. Por lo tanto representa un preventivo indirecto de la GRIPE.

CORIFRENIL se vende en farmacias, en sobres de 4 tabletas y tubos de 16 tabletas (C. S. 16.120.)

Próxima inauguración



Maxcali

EL MAYOR ESTABLECIMIENTO DE ESPAÑA AL SERVICIO DEL VESTIDO MASCULINO

Rambla de Canalejas, 138 (junto Plaza Cataluña) - BARCELONA

NOTICARIO LOCAL

AYER DOMINGO

La jornada estuvo ayer muy animada en Barcelona. Pese a que la gripe nos ha desorganizado un poco, el ritmo ciudadano sigue firme, con pulsación normal, y no perdemos el buen humor ni las ganas de divertirnos cuando las horas de ocio nos dejan lugar para ello.

Uno de los centros urbanos que polarizaron la atención de los barceloneses fueron los alrededores del Palacio de Pedralbes. Hubo allí el espectacular relevo de la guardia, que fue presenciado por numeroso público.

Las personalidades iberoamericanas y españolas que han tomado parte en las deliberaciones del VI Congreso Histórico Municipal Iberoamericano se reunieron ayer aquí por última vez, en un ágape, invitados por el Ayuntamiento. El banquete lo presidió el ministro de Educación Nacional, al que acompañaron en la mesa presidencial las primeras autoridades, los alcaldes de Madrid y Barcelona, el decano del Cuerpo Consular, amén de otras altas representaciones españolas y extranjeras.

La reunión transcurrió en un ambiente de grata cordialidad, y al final de la misma se pronunciaron varios discursos de despedida y de agradecimiento, en los que palpó constantemente un profundo deseo de paz y de concordia mundiales.

Otro acontecimiento que se registró en la ciudad fueron los festejos organizados en honor de los jefes y marinos de la Flota inglesa que se halla en Barcelona. Los actos dieron comienzo con una recepción ofrecida por el presidente de la Diputación, y más tarde hubo una retreta militar en la plaza de San Jaime, a cargo de la banda de música de dicha División naval. A las tres y media de la tarde empezó la visita del público a las unidades de la Armada, mientras sus tripulantes francos de servicio se esparcían por la ciudad, concurriendo a los espectáculos, especialmente al fútbol y a los toros.

Bajo el signo de la caridad, ese bálsamo tan necesario para una cordial y ordenada convivencia humana, tuvieron efecto por la mañana varios actos correspondientes a la Campaña benéfica de 1956-57 organizada por Radio Nacional de España en Barcelona.

En primer lugar fueron entregadas al Collotengo del Padre Alegre cuarenta sillas de dispensario, varios equipos de ruedas para las camas y cincuenta colchones de lana. Más tarde, en el Hospital de San Rafael, se hizo la entrega de un equipo completo de odontología y una máquina para la confección de géneros de punto; y, como final del programa, en el Hospital-Asilo de San Juan de Dios hubo la inauguración de los nuevos dispensarios de oftalmología y de otorrinolaringología, importante mejora que sitúa a una altura científica muy considerable a aquel estimado centro de caridad que, como las demás instituciones aludidas, hacen un bien mucho mayor de lo que algunos se imaginan.

Pocas cosas más quedan por destacar: y por ello aludiremos ahora a la jornada futbolística. El Español venció a los manicos, en el campo de la Carretera de Sarriá, y el Barcelona no pudo arcanear ninguno de los dos puntos, con lo que se quedó el Madrid. Sin embargo, contra lo que se ha venido diciendo por ahí, no sé si para darle más emoción a la cosa, el partido con los «merengues» no era decisivo, ni mucho menos, pues queda bastante tela por cortar todavía en la competición, y, como dicen las gentes de «seny», hasta el fin nadie es dichoso...

En la plaza de toros Monumental hubo la anunciada novillada, con buena entrada en los tendidos y gradas y con algunas pinceladas de emoción en el ruedo.

Tomás MEDICO POVEDA

RELIGIOSAS

La Obra de Ejercicios Parroquiales

Tuvo lugar el pasado sábado el XVIII Retiro Extraordinario que organizado por la Obra de Ejercicios Parroquiales de la Diócesis de Barcelona congregó en el amplio y maravilloso marco de Montjuich a más de cuatro mil ejercitantes que con perseverancia ejemplar acuden todos los años al ya tradicional Retiro de la Obra de Ejercicios, ávidos de dedicar un día a la piedad, formación, apostolado, vida cristiana y ansias de perfeccionamiento espiritual, puesto que todo ello supone haber adquirido todo aquel que haya practicado los Ejercicios ignacianos en completo retiro y haya sabido aprovecharse de ellos.

No es nuestro propósito detallar la efemérides, pero si queremos dedicar este breve comentario a hacer notar la importancia que tiene para la vida parroquial y para la vida cristiana de cada ejercitante estas admirables Ligas de Perseverancia que, formadas al amparo de la parroquia —célula vital del cristianismo—, constituyen la avanzada de la piedad, de la rectitud, del apostolado seglar y de la más amplia y completa manera de vivir en católico, muy en consonancia con el dinamismo de los tiempos actuales. Y el secreto está en la práctica de los Ejercicios de San Ignacio y en los frutos espirituales que de ellos han obtenido quienes han dedicado cinco días de completo retiro a comprender profundamente que el hombre es creado para honrar. Hacer reverencia y servir a Dios y mediante ello salvar su ánima. Y de esta comprensión, de esta verdad y de este conocimiento hallamos el fruto copioso de una multitud de hombres que reunidos fraternalmente en un Retiro espiritual, pregonaron el pasado sábado las excelencias, no sólo de los Ejercicios Espirituales, sino también las de las Ligas de Perseverancia y de la Obra Diocesana de Ejercicios Parroquiales que la agrupa todas bajo su bandera, que es la bandera de Cristo Jesús, Capitán de estos modernos tercios que procuran el Reino de Dios y de su justicia para alcanzar el mundo mejor que todos anhelamos.

Interesa a todos los cristianos conocer y amar la Obra de Ejercicios Parroquiales. Los Sumos Pontífices se han interesado por ella y prueba de ello son las palabras de Pío XII que copiamos de un folleto recientemente editado, «Los Papas y los Ejercicios»: «Ojalá la vieramos pronto utilizada (la Obra de Ejercicios Parroquiales) en todas las parroquias de la cristiandad, para sostener y aumentar la vida cristiana de los fieles y para hacerla florecer de nuevo allí donde acaso haya decaído y languidecido.» — L.I.

Santos de hoy

Calixto, p.; Gaudencio, ob.; Fortunata, virgen; Carponio, Evaristo, Prisciano, Saturnino, Lupo, mártires; Fortunato, Rústico, Justo, Burcardo, Donacia-

no, obs.; Domingo Loricado, Bernardo, cf.

Cuarenta Horas

Continúan hoy en la parroquia de San Pedro de las Fuellas y en la de San Juan de Gracia.

EL DOLOR NO VENCERA...

CEREBRINO MANDRI LE PROTEJERA

VIDA SOCIAL

Boda
En la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles, de Barcelona, se celebró la boda de la señorita Inés Bañares Sanz con el Dr. don Fernando Nogués, que fueron apadrinados por don Luis Bañares Manso, profesor mercantil de la Delegación de Hacienda de Barcelona, y padre de la novia y doña María Nogués, viuda de Fernández, madre del novio.

Fueron testigos, por parte de la desposada, el presidente de la Diputación, marqués de Castell-Florite; el delegado de Hacienda de esta provincia, don Francisco de A. Laborda; don Ignacio Bañares hermano de la novia, y don Juan-Augusto Manso.

La unión fué bendecida por el doctor don Ramón Manso, cura beneficiado de la basílica metropolitana de Nuestra Señora del Pilar, de Zaragoza.

Próximas bodas

—En el castillo de Perelada se celebrará el próximo día 16, D. m., la boda de la señorita María del Carmen Mateu Quintana, hija del embajador de España don Miguel Mateu y Pla y de su esposa doña Julia Quintana de Mateu, con don Arturo Suqué Puig, hijo de don Arturo Suqué y de su esposa, doña Isabel Puig de Suqué. El prestigio y la estimación que rodean a ambas familias en toda la sociedad española auguran que el acontecimiento poseerá extraordinario relieve.

—En uno de los próximos días de este mes se celebrará, D. m., en Palamos, la boda de la señorita María-Teresa Puig Roux, hija de don Jorge Puig Palau y de doña Simone Roux de Puig, con don Guillermo Riera y Pons, hijo de don José María Riera Clariana y de doña Margarita Pons de Riera.

—El próximo sábado, día 19, se celebrará, Dios mediante, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles de esta ciudad, en enlace de la bella señorita María Luisa Fanés Sans, hija del director-gerente del Metropolitano Transversal, don Jaime Fanés, con el distinguido joven Luis Cugat Comas.

Bautizo

En la capilla de la Clínica Corachán, el padre Luis Ferreiro, escolapio, ha impuesto en la pila bautismal los nombres de María Montserrat y Mónica a una niña, primero de los hijos de don Gaspar García del Río y de su esposa, doña Montserrat Sirarols.

Apadrinaron a la neófito sus abuelos don Enrique Sirarols y doña Mónica Teresa del Río, viuda de García.

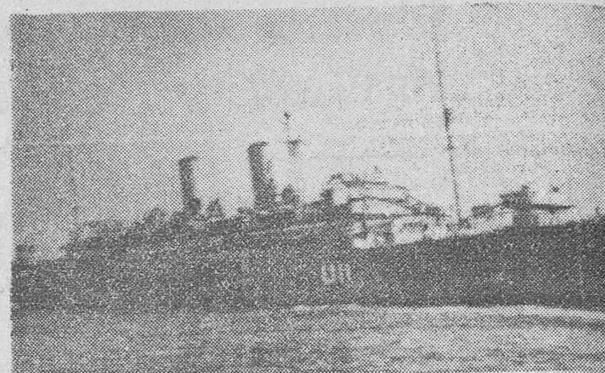
LA QUININA COMO ANTIGRIPIAL

Una revista de medicina de gran prestigio internacional publicó recientemente el comentario siguiente:

«La importancia de la quinina como antigripal quedó demostrada durante la primera guerra mundial; los palúdicos sometidos a tratamiento con quinina salieron indemnes de la terrible epidemia de gripe que nos azotó en aquel tiempo.»

Esto confirma que la fórmula «Pellets del Dr. Mackenzys», que contiene quinina y otros medicamentos de probada eficacia, sigue siendo el mejor remedio para el peor resfriado y un gran preventivo de la gripe. Tenga, pues, siempre a mano una caja de «Pellets del Dr. Mackenzys» para cortar el resfriado en pocas horas y prevenir posibles complicaciones gripales. C. S. 96

Hoy llegará el buque-escuela «Duque de Caxias», de la Marina del Brasil



Hoy llegará a nuestro puerto, en visita oficial, el buque-escuela «Duque de Caxias», de la Marina de Guerra del Brasil.

Especiallymente invitados, viajan, además, un oficial argentino, un paraguayo, un peruano y un uruguayo.

El buque-escuela de referencia, cuya permanencia en este puerto será de nueve días, viene bajo el comando del capitán de navío Francisco Duque Guimaraes y lleva a bordo 187 guardiamarinas, 45 oficiales, 143 suboficiales y sargentos y 393 marineros.

El mencionado buque-escuela, de 11.000 toneladas, fué adquirido en 1945 y, al ser incorporado a la Marina de Guerra, recibió el nombre de «Duque de Caxias» en homenaje a la memoria del Patrono del Ejército brasileño.

Próxima inauguración

Maxcali

NEUVOS SISTEMAS DEL VESTIDO MASCULINO TALLAS MULTIFORMES

Rambla de Canalejas, 138 (junto Plaza Cataluña) - BARCELONA

J. Marti Marti S.A.

PASEO DE GRACIA, 27

Comunicamos a nuestros distinguidos clientes que, por causas ajenas a nuestra voluntad, debemos aplazar la presentación de la colección para OTOÑO - INVIERNO hasta los días:

16, 17, 18, 21, 22 y 23

DEL CORRIENTE MES DE OCTUBRE

OFTALMOL

Cura, vigoriza y embellece los OJOS

HERNIADOS

Usad aparatos TORRENT sin tirantes, bultos ni molestias; por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre los preferidos. C. S. 6337

No compren nada sin antes visitarnos

Casa Torrent, 13, Unión, 13; y 124, Rambla Cataluña, 124 principal (chafalán Córcega), BARCELONA

D. Eleuterio Soria Gargallo

Ha fallecido a la edad de 42 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos (E. P. D.)

Sus afligidos: esposa María Bernalte Miralles, hijos Eleuterio y Ana María, madre Feliciano, hermanos Gabriel, Antonio y Montserrat; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al Hospital de la Santa Cruz y San Pablo hoy lunes, a las cinco de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia del propio hospital y después al cementerio de Sudoeste.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Don Juan Ibernón Teruel

Ha fallecido, a los 50 años, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. (E. P. D.) — Sus afligidos: esposa Josefina Ceva, hijos Juan, Jaime y Jose M.; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos, demás familia y la señorita Carmen de Zabala, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Parlamento, n.º 12, hoy, lunes, a las 5:30 de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Santa Madrona y después al cementerio del Sudoeste.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Doña Teresa Masgoret Montagut de Bartra

Ha fallecido, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)

Sus afligidos: esposo Federico Bartra, hijos M.ª Teresa y Federico, hijo político Antonio Vilaseca, nietas Josefina y M.ª Luisa, nieto político Julio Garriga, bisnieto Juan Antonio, hermanas Matilde, Buenaventura y Carmen; hermanos políticos Antonio Prats, el joven José M.ª Balcells, primos, sobrinos y demás parientes, y la razón social «FEDERICO BARTRA», sus amigos y sus amistades le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, Pampiona, núm. 53, hoy lunes, a las tres y media de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Félix y después al cementerio del Sudoeste.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

La Srta. Elvira Carrasco Rosso

Ha fallecido a los 17 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)

Sus afligidos: padres Rafael y Encarnación, hermanos Rafael y Encarnación, abuelos Rafael y Rosario, tíos Juan Carrasco, Mercedes, Elvira, Rosario, Antonio, Delfina, José Piqueras, José Vizcarro, Jorge y Juan del Pino, los jóvenes Santiago Font Oliván y Juan Miralles Pastor, primos, demás familia, amigos y las razones sociales «MAYORISTAS DE MARISCOS, S. L.» y «LA RIA DE AROSA», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria (calle Pescadores, número 58) hoy, lunes, día 14, a las tres y media de la tarde, para acompañar a la finada a la iglesia parroquial de San Mateo del Puerto y después al cementerio del Sudoeste.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

EL JOVEN JOSE PERICAS PAGES

Ha fallecido, a los 16 años de edad, habiendo recibido el Sacramento de la Extremaunción (E. P. D.)

Sus apenados: padres Jose y María, hermanos Evaristo y Josefina, hermanos políticos Marti Vidal y Amparo Gili, abuelo paterno Isidro, abuelo materno Evaristo, sobrinos, tíos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les ruegan la caridad de una oración y la asistencia al acto del entierro, que tendrá lugar (D. m.) hoy lunes, día 14, a las cinco de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Santa María y de allí a su última morada, cementerio Viejo, por cuyo favor les quedarán profundamente reconocidos

Badalona, 14 de octubre de 1957
Casa mortuoria: calle de Arnús, núm. 36.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Los funerales para el eterno lugar (D. m.) el próximo lunes, día 21, a las diez y media de la mañana, en la misma iglesia parroquial.

ROGAD A DIOS POR EL ALMA DE Don Vicente Vidal Casacuberta

Viudo de doña Concepción Valls Casellas - Ingeniero industrial Ex presidente de la «Obra de Ejercicios Parroquiales» que ha entregado su alma al Creador, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.)

Su director espiritual, hermano D. Manuel, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia y las razones sociales «IGNACIO VIDAL HERMANOS, S. A.», «COMPANIA ANONIMA TEXTIL A. R.» y «COLONIA VIDAL, S. A.», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Rosellón, núm. 244, 1.º, hoy lunes, a las tres y media de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial y de allí a su última morada, cementerio del Sudoeste, por cuya obra de misericordia les quedarán sumamente agradecidos.

El Emmo. y Rvdmo. Sr. cardenal de Tarragona y Excmos. y Rvdmos. Sres. arzobispo-obispo de Barcelona y obispos de Solsona y Vich se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Barcelona, 14 de octubre de 1957.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Banquete ofrecido por el Ayuntamiento con motivo de la clausura del VI Congreso Histórico Municipal Interamericano

PRESIDIO EL AGAPE EL MINISTRO DE EDUCACION, DON JESUS RUBIO, ACOMPAÑADO DE LAS AUTORIDADES Y DE OTRAS PERSONALIDADES

Ayer al mediodía se celebró el banquete ofrecido por el Ayuntamiento con motivo de la clausura del VI Congreso Histórico Municipal Interamericano, agape que presidió el ministro de Educación, al que acompañaban las autoridades y destacadas personalidades iberoamericanas y españolas que han tomado parte en las tareas del Congreso. Junto con don Jesús Rubio estaban en la mesa presidencial el alcalde, don José María de Porcioles Colomer; el gobernador militar, general señor Muñoz Valcarlos; el vicepresidente de la Diputación, general señor Madariaga, en representación del presidente; alcalde de Madrid, conde de Mayalde; el presidente de la Diputación de la capital del Reino, marqués de la Valdevia; el magistrado don Juan Ríos Sarmiento, en representación del presidente de la Audiencia; el procurador en Cortes don Luis de Galinsoga; los alcaldes de La Coruña y de Badajoz; el delegado del Ministerio de Información y Turismo, doctor Ramos; don Felipe Bertrán y Güell, presidente del Instituto de Cultura Hispánica; los tenientes de alcalde señores Roger Gallés, Coll Ortega, Udina Martorell y Mollevi Ribera; el decano del Cuerpo Consular, doctor don Ernesto Selva Sandoval; el secretario general de la Corporación municipal, señor Bermejo y Gironés, y otras personalidades.

Asistieron al banquete alrededor de cien congresistas.

Discurso del señor Porcioles

Al final de la reunión abrió los discursos el alcalde de nuestra ciudad, don José María de Porcioles Colomer, quien dijo:

Excelentísimo señor ministro, ilustre comitente organizadora del VI Congreso Histórico Municipal Interamericano, señores congresistas, señoras, señores:

Barcelona, con especial efusión, os agradece vuestra prueba de deferencia y afecto al designar la sede de clausura de este VI Congreso.

Ello nos depara la honda satisfacción de poder tener entre nosotros a estos queridos alcaldes, representantes de todas las regiones de España, y especialmente a vosotros, ilustres congresistas, hermanados todos en una común misión.

Estáis en una ciudad en que el espíritu municipal ha sido siempre vivo y que a la vez fue escenario de culminantes hechos del descubrimiento de América, que la convirtieron en testigo único del mayor acontecimiento de la Historia moderna y en fedataria universal del mismo.

El Municipio español ha sido siempre, como destacaba ciertamente el excelentísimo señor ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega, cosa no sólo viva, sino básica y fundamental en la historia de la patria, hasta llegar a darle fisonomía propia y peculiar. Barcelona no fue una excepción. Ya en el siglo XIII llegó a perfeccionar las antiguas asambleas generales de vecinos, o «probi-homines», de tan antiguo arraigo, en un sistema orgánico pocas veces superado. El privilegio del gran rey don Jaime I el Conquistador dio a esta urbe una sabia estructura

municipal, que permaneció esencialmente hasta la edad moderna, a base de cinco «consellers», elegidos anualmente por una asamblea de los cien prohombres, o «Consell de Cent», y asesorados por un número reducido de jurados. Tan vivo fue el sentido municipal de Barcelona, incluso cuando la influencia del Municipio decayó en otras regiones, que su prestigio desbordó los estrictos límites municipales, llegando a crear Consulados mercantiles en varios puertos del Mediterráneo, que más tarde, como indicaba el excelentísimo señor ministro de Educación Nacional en su discurso de ayer, emigraron también a América para constituir, junto con la familia y el Municipio, tres núcleos vivos de civilización, que aún persisten y en cuya reanimación ponemos ahora nuestras mejores esperanzas.

Fue en ese ambiente donde los Reyes Católicos, forjadores de la unidad nacional, recibieron a Cristóbal Colón a su regreso del primer viaje, en el maravilloso Salón del Tinell—joya incomparable de nuestra ciudad—, para investirle con los títulos de virrey, gobernador y almirante de Castilla. Llevan también fecha de Barcelona, 23 de mayo de 1493, las instrucciones que los Reyes Católicos dieron a Colón al emprender su segundo viaje a América. Son el primer testimonio político-jurídico de nuestra legislación de Indias, que después de las capitulaciones de Santa Fe constituyen la base más firme y auténtico punto de partida de la magna obra hispánica en el Nuevo Mundo. Asimismo fue en nuestra catedral donde recibieron el bautismo seis de los hermanos indios que acompañaron a Colón en su primer viaje, dos de los cuales, como honroso recuerdo de sus padrinos, recibieron, respectivamente, los nombres de Fernando de Aragón y Juan de Castilla.

Nada más lógico que alrededor de este tronco compartido del Municipio, que hincan sus raíces en una tradición y una savia netamente españolas, vuelvan a restablecerse estas corrientes de hermandad a que nos obliga una historia común, en la que van trenzadas la fe de Cristo y esa amplia y generosa entrega con que ha realizado siempre su misión la raza hispana.

Un pueblo y una raza comunes subsisten vigorosos en la vieja Europa y en el Nuevo Continente. Yo sólo quiero hoy levantar mi copa para que esta unidad espiritual no se rompa a través de los tiempos; que esa comunidad, que llegó a constituir columna vertebral del mundo en los momentos más cruciales del mismo, continúe su tradición histórica y proyecte a la humanidad toda las características propias de nuestra raza, que en su sentir trascendente une a su fe teológica la más profunda proyección humana y social de la vida.

Palabras del representante del Brasil

Acallados los aplausos dedicados a las palabras del señor De Porcioles le siguió en el uso de la palabra, y ello en nombre de los congresistas iberoamericanos, el señor Vasconcelos, representante del Brasil. Sus pri-

meras palabras fueron pronunciadas para poner de manifiesto el agradecimiento por las «amnistaciones cariñosas» recibidas en Madrid y en Barcelona y para felicitar, en nombre de todos los delegados, a los organizadores del Congreso. Hizo alusión después a la misa celebrada en Montserrat y dijo que, en medio del mayor de los fervores, él, pidió a la Virgen que interceda en favor de los designios de paz y concordia y a los fines altamente civilizadores, que se han puesto de manifiesto a través de la reunión. Después de declarar que simbólicamente dirigía un cordialísimo abrazo a todos los españoles, añadió que el Brasil seguirá cooperando a la política de unión, junto con Portugal, con todos los pueblos de América para fomentar y hacer lo más efectiva posible una política universal de esperanza y fraternidad para lograr la paz.

Habla el alcalde de La Coruña

A continuación, el alcalde de La Coruña pronunció unas palabras en nombre de los alcaldes de las provincias españolas para agradecer a los alcaldes de Madrid y Barcelona las atenciones recibidas, así como a los organismos organizadores del Congreso. Después de destacar la personalidad de los congresistas iberoamericanos puso de relieve la hermosura e importancia de Barcelona como ciudad mediterránea, para recordar después a La Coruña, acogedora ciudad atlántica — dijo — situada de cara a América, en cuyo puerto se despiden o reciben aquellos que van o vienen de tierras americanas. Terminó refiriéndose a la sesión de clausura del Congreso presidida por S. E. el Jefe del Estado, solemnidad — agregó — de la que todos los congresistas guardaremos un vivo recuerdo.

Discurso del conde de Mayalde

Cerró los discursos el alcalde de Madrid. Recordó que cuando se trató de las sesiones del Congreso él fue quien sostuvo la tesis de que la clausura de esta importante reunión tuviera efecto en Barcelona. Creo ahora — añadió — que todo ha salido bien pero de una manera especial estas jornadas barcelonesas tienen un extraordinario relieve. Agradeció después al ministro de Educación su participación en el Congreso y de una manera especial su discurso de clausura, brillante pieza oratoria llena de erudición y de altos conceptos. Por último — dijo después — pudimos oír, en el histórico Salón de Ciento, la autorizada palabra de S. E. el Jefe del Estado, que tanto ha hecho para una eficaz política de penetración con América.

Aludiendo a la importancia de Barcelona como punto de la expansión de la civilización cristiana, dijo que desde aquí partieron hacia tierras de América ilustres personalidades catalanas que aportaron su saber y sus virtudes hacia aquellas tierras americanas en las que dejamos implantada la civilización occidental, desde lo religioso a lo folklórico.

Refiriéndose a las tareas del Congreso, dijo que en las sesiones los diversos delegados han tratado asuntos relacionados con la administración y con el espíritu de las instituciones. Todo ello — agregó — dará sus frutos en el porvenir y contribuirá a estrechar más los lazos de fraternidad entre los pueblos, infundiéndoles nuevas esperanzas y fe en la prosperidad y la paz. Tengamos fe y confianza en el futuro — terminó diciendo — y recibamos una vez más el alcalde de Barcelona y las demás autoridades nuestro más vivo agradecimiento por la magnífica hospitalidad que hemos hallado.

El acto finalizó con la interpretación del Himno Nacional.

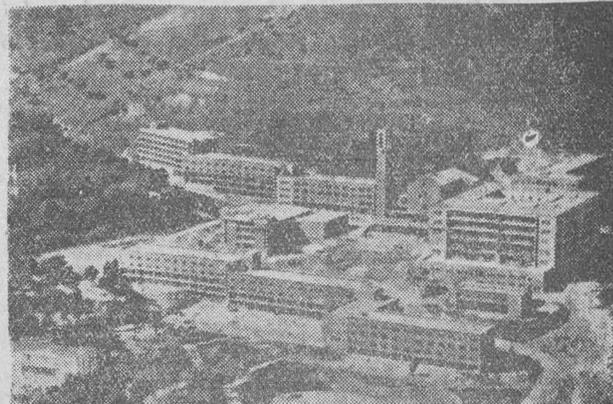
Palacio de Justicia

Hoy, primera sesión del juicio oral contra el supuesto asesino del indio Chandrai y su cómplice

Hoy dará comienzo en la Audiencia el juicio oral contra el supuesto asesino del multimillonario Chandrai, hecho ocurrido el día 8 de enero de 1956, en la propia habitación de la víctima, de un céntrico hotel de nuestra ciudad.

El supuesto asesino se llama Sigfrid Neuman, y el fiscal solicita para él la pena de muerte y para su supuesto cómplice, Rodolf Döbner, quince años de reclusión por un delito y nueve años de presidio por otro de esta.

LOS «HOGARES ANA GIRONELLA DE MUNDET», DE INMEDIATA INAUGURACION



Vista aérea de los «Hogares Ana Gironella de Mundet» en los que funcionarán los servicios de la beneficencia provincial, instalados en la Casa Provincial de la calle Montalegre-Vallbonella-Ferlandina desde finales del año 1803, es decir, desde hace un siglo y medio.

Una vez celebradas las solemnes ceremonias inaugurales, realizadas con la presencia de las más altas jerarquías del Estado, los asistidos en la antigua Casa Provincial de Caridad iniciarán una nueva vida en los espaciosos, modernos y soleados «Hogares Ana Gironella de Mundet», dedicados a ellos por la generosidad de los señores Mundet y el esfuerzo de la Excm. Diputación Provincial, que no ha regateado medio alguno para conseguir la inmediata realización de una obra como la que nos ocupa, y que muy justamente podemos calificar de modélica, pudiendo ser mostrada a propios y extraños con orgullo y como ejemplo de Barcelona y su provincia, obra, en fin, situada en la línea del avance social que sigue España bajo la iniciativa e impulso de nuestro glorioso Caudillo Francisco Franco Bahamonde.

Elige entre 200
modelos los que mejor se adaptan a su piso y mobiliario. Desde 450 ptas. CONTADO Y PLAZOS

Un mueble-cama OMEGA durante el día es un mueble elegante, y una cama amplia y cómoda por la noche. OMEGA, aumentará el espacio de su hogar y le proporcionará una vida familiar más agradable.

OMEGA
Rambla de Capuchinos, 35 - ENTLO.
Con OMEGA no hay piso pequeño

SALON ROSA

EL MAS DISTINGUIDO PARA TODAS SUS FIESTAS FAMILIARES

BODAS - BANQUETES - BAUTIZOS

Entradas en Sociedad

camisas

Elite

PRENDAS PARA TODOS

El fruto de un estudio concienzudo inigualable de medidas que nos permite ofrecer las camisas ELITE como la camisa de eterna presencia. Caen bien y por su calidad es al precio más barato.

para caballero y niño

Con forros de doble entretela y apresto permanente. Artículos inarrugables • SANFOR • de extensa gama en color y dibujo. Confección depurada y ojales hechos enteramente a mano.

Gala 17-7

y recuerde...

nuestro gran stock en prendas de géneros de punto para invierno. ¡¡Visítenos!!

Sus ojos

necesitan cuidados

Procúreles lo mejor

OPTICA BRUIX

Rambla de las Flores, 101

SERVICIO OPTICO GARANTIZADO

Depositararios Oficiales de:

Cristales ZEISS
Cristales FILTRAL
Monturas AMOR
Monturas NYLOR

ITALNAVI

Società di Navigazione per Azioni - Génova

La rápida motonave

«SESTRIERE»

escalará en Barcelona el 19 de octubre próximo, admitiendo carga para RIO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

Informarán sus Agentes

J. y A. LAMAGNERE

Ramblas, 36 - Escudillers, 1
Teléfonos: 21-48-45 y 31-75-20

DIPUTACION PROVINCIAL DE BARCELONA

Recepción en el Palacio Provincial en honor del comandante en jefe de la Flota británica del Mediterráneo y jefes y oficiales del crucero «Birmingham»

Ayer, a mediodía, se celebró en el palacio de la Diputación Provincial una brillante recepción en honor del comandante y oficiales de los buques de la Flota británica surtos en nuestro puerto.

Hicieron los honores el presidente y la marquesa de Castell-Florite, secundados por el vicepresidente don Luis de Madariaga, diputado don Manuel Jaumar de Bofarull, y secretario general don Luis Sentís. También asistieron el interventor militar de la IV Región, general don José Wesolowski, que representaba al capitán general; el jefe del Sector Naval de Cataluña, contraalmirante Calvar y González-Aller, y el capitán don Aurelio Sánchez Martín, por la Jefatura del Sector Aéreo.

Después de las doce llegó el jefe de la Flota británica del Mediterráneo, vicealmirante sir Robin Durnford-Slater, acompañado del cónsul general de S. M. Británica en Barcelona, Mr. Harold Braham, del agregado naval de la Embajada acreditada en Madrid, capitán de fragata Mr. Alan Seymour-Hayden y del capitán de corbeta señor Martínez Hidalgo, en calidad de oficial español de enlace; las esposas de dichas personalidades y los comandantes y jefes de las unidades de la «Home Fleet».

El marqués de Castell-Florite recibió a los distinguidos visitantes en el antedespacho de la Presidencia y, tras saludar al almirante y altos mandos que les acompañaban, a las representaciones oficiales presentes y señoras asistentes al acto, dijo que constituía para él una sincera satisfacción el poder recibir a los marinos británicos en el noble Palacio de la Diputación barcelonesa cargado de años de historia y nobles tradiciones.

Ustedes —agregó— proceden de un país ciertamente muy

antiguo, pero no viejo, puesto que sabe renovarse con actividad siempre joven, lo mismo que España, donde sentimos el espíritu joven para todas las empresas del espíritu de Occidente. Sean ustedes bienvenidos a esta casa. Deseo cordialmente que su estancia en Barcelona les resulte grata.

Terminó el presidente con un cálido elogio para la profesión del marino «que es —afirmó— síntesis y compendio del honor, la tradición y el deber».

Contestó el almirante Durnford-Slater para agradecer en nombre de las dotaciones de su mando y en el suyo propio; las atenciones que vienen recibiendo en Barcelona.

«Para mí, además, esta ciudad me ha dispensado el alto honor de haber sido recibido, en ella, por Su Excelencia el Jefe del Estado español, del que pude apreciar su gran conocimiento de los problemas navales en la amable audiencia que me concedió, que Su Excelencia se dignó prolongar más de media hora, y de la que conservaré siempre el más grato recuerdo».

Por último, reiteró su reconocimiento al marqués de Castell-Florite y a todas las autoridades barcelonesas.

El agregado naval británico tradujo, al inglés, las palabras del presidente, y, en español, las pronunciadas por el almirante.

Siguió una visita a las principales dependencias del noble edificio, y, finalmente, en el salón de San Jorge, se sirvió un espléndido aperitivo.

Mientras tanto, en la plaza de San Jaime, rebosante de público, dió un concierto la banda de música del crucero «Birmingham».

Mañana, martes, el jefe de la Flota británica del Mediterráneo se propone trasladarse a Madrid para cumplimentar al ministro de Marina, almirante Abárzuza.

HOY DA COMIENZO LA IV ASAMBLEA DE DELEGADOS PROVINCIALES DE TRABAJO

La sesión de apertura será presidida por el ministro del Departamento, don Fermín Sanz Orrio

Esta noche, a las ocho, y en el salón de actos del Fomento del Trabajo Nacional, tendrá lugar la sesión de apertura de la IV Asamblea de delegados provinciales de Trabajo, que durante la semana que hoy comienza ha de celebrarse en nuestra ciudad, por especial deseo del ministro de dicho Departamento, don Fermín Sanz Orrio, quien presidirá dicha sesión, así como la de clausura del próximo sábado, en la que pronunciará un discurso.

El de apertura correrá a cargo del subsecretario, don Jesús Romeo Gorria. Y en días sucesivos será pronunciada una serie de interesantes conferencias sobre temas laborales y sociales por el secretario general técnico del Ministerio, directores generales de Trabajo, y Jurisdicción del Trabajo, delegado general del Instituto Nacional de Previsión, y subdirector general de Mutualidades. A cuyas conferencias seguirá un coloquio sobre el punto desarrollado, innovación en esta clase de Asambleas que, indudablemente, ha de influir de manera provechosa en sus resultados prácticos.

Con anterioridad a la sesión de apertura, a las once de la mañana, en la sede provincial del Instituto Nacional de Previsión, se celebrará una reunión preparatoria para la designación de ponencias. Y a partir del martes, en el mismo local, tendrán efecto los estudios de las Comisiones.

A manera de parte práctica del Congreso, sus componentes visitarán tres empresas de la provincia: una, de la rama textil; otra, de la metalúrgica, y una tercera, de industrias químicas, para, sobre el terreno, estudiar sus problemas y necesidades de orden laboral y social.

La gran importancia que para la vida española tiene la misión de los delegados de Trabajo, y el celo y entusiasmo con que desempeñan quienes tales cargos vienen sirviéndoles —y de los que ha sido buen ejemplo el actual director general, don Marcelo Catalá, de tan grato recuerdo en Barcelona— confieren especialísima trascendencia a esta Asamblea que hoy comienza en nuestra ciudad.

Mañana conferencia de don Marcelo Catalá Roca

El martes, día 15, a las diez de la mañana, y en el Instituto Nacional de Previsión, habrá una reunión de comisiones, y a las doce y media, don Marcelo Catalá Roca pronunciará una conferencia sobre el interesantísimo tema «Ordenación social de la productividad y relaciones humanas».

A las cuatro de la tarde volverá a haber una reunión de comisiones y a las siete los delegados asistirán a una recepción en el Ayuntamiento de Barcelona.

PREVENGASE CONTRA LA GRIPE ASIÁTICA

Trate todo resfriado, por insignificante que sea, con DIPHEMIN ASALETIN, el medicamento alemán que elimina los congestivos. De venta en farmacias al precio de 850 tubo de 15 comprimidos. (C. S. 16.037)

EL MUNDO DEL AIRE

Barcelona-Málaga, nuevo servicio de Iberia

La Compañía española de navegación aérea inauguró ayer un nuevo servicio, que unirá Barcelona con Málaga, vía Valencia con una frecuencia de seis días semanales, saliendo de Barcelona a las 8'05 para llegar a Málaga a las 11'55. En esta ciudad el servicio enlaza directamente con Melilla y Tetuán.

ANDORRA

1, 2 y 3 noviembre Magnífica excursión en autocar

VIAJES IBERIA Ramblas, 130 Tel. 32-26-06

CULTURALES

CASA CONGREGACIONES MARIANAS, Rosellón, 223. — Mañana martes, día 15, a las 19.45. «El caso más desconcertante de la historia», por el Rdo P. Vicente Gar-Mar. S. L.

Próxima inauguración Maxcali TRAJES DE CABALLERO LAS MEJORES CALIDADES - LOS MEJORES PRECIOS Rambla de Canaletas, 138 (junto Plaza Cataluña) - BARCELONA

LA CAMPAÑA BENEFICA DE RADIO NACIONAL Entrega de donativos

Ayer por la mañana, se celebraron diversos actos para inaugurar algunas de las obras patrocinadas por Radio Nacional de España en Barcelona, como fruto de la última campaña benéfica correspondiente a 1956-57.

A las 11, se personaron en el Cotolengo del Padre Alegre el director de las emisoras oficiales barcelonesas, don Claudio Colomer Marqués, y los señores Viñas y Dalmau, quienes fueron recibidos por la Superiora de aquella institución, a la que se hizo entrega de 40 sillas de dispensario, equipos de ruedas para las camas y 50 colchones de lana, que facilitarán el desenvolvimiento de las actividades del centro.

A continuación, se trasladaron al Hospital de San Rafael, para el que la campaña benéfica destinó un equipo completo de odontología y una máquina para la fabricación de generos de punto.

La última de las visitas fue para el Hospital de San Juan de Dios, donde se procedió a la inauguración de los nuevos dispensarios de oftalmología y otorrinolaringología, que sitúan a dicho centro entre los mejor equipados de Barcelona.

En todas partes, los señores Viñas y Dalmau recibieron los aplausos y ovaciones de albergados y enfermos, quienes entonaron las canciones e himnos de la sección benéfica de Radio Nacional. Y don Claudio Colomer comprobó, con viva satisfacción, con cuánta simpatía e interés se acoge la obra que viene realizando, año tras año, dicha emisora.

Estas inauguraciones, que

continuarán en fechas sucesivas constituyen el prólogo de la campaña de la presente temporada, que se iniciará dentro de unas semanas, y de la que se esperan óptimos resultados.

SUCESOS

Sustracciones denunciadas Zina Pavene Krokoniik, denunció el hurto de un bolso en un establecimiento del Paseo de Gracia, que contenía 2.000 pesetas y diez dólares.

El soldado norteamericano, Robert P. Domigan, de 21 años, denunció la sustracción de una máquina fotográfica que había dejado sobre una silla en un bar de las Ramblas. La valora en unos 160 dólares.

Andree Georges Edel, puso en conocimiento de la autoridad que un individuo que hablaba perfectamente el francés y que entró en conversación amistosa, le propuso el cambio de pensión, y al efecto se trasladaron a la pensión recomendada donde después de una estratagemas, el desconocido desapareció llevándose su equipaje que contenía ropas por valor de 7.500 pesetas, y además treinta mil francos en moneda francesa.

Accidentes de la circulación En la calle Mayor de Gracia, fue atropellada por una moto Luisa Condi Baraloni, de 66 años, que resultó con heridas de pronóstico reservado. También se lesionó Rosario Portolés Sebastián, de 26 años, que iba de pasajera en la moto causante del atropello.

Otra moto, en la calle de Aribau cruce con la de Mallorca, causó diversas heridas al peatón Francisco Giménez Vázquez, de 36 años, que tuvo que ser asistido de primera intención en el dispensario de Gracia.

NYLOR LAS NUEVAS GAFAS con aros de nylon invisibles Depositario Optica Florit - Diputación, 262 - Aribau, 205

Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS

Indicaciones: Dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera de estómago, tónica, ayuda a las digestiones y abre el apetito.

ESTOMAGO INTESTINOS

Avenida Palace

tiene el honor de ofrecer sus regios salones para FIESTAS BODAS BANQUETES

AVDA JOSE ANTONIO - PASEO DE GRACIA TELEFONO 22-64-40

CULTURALES

CASA CONGREGACIONES MARIANAS, Rosellón, 223. — Mañana martes, día 15, a las 19.45. «El caso más desconcertante de la historia», por el Rdo P. Vicente Gar-Mar. S. L.

PANT-DYK Wanda Wross PANT-DYK otros triunfaron vd. ¿por qué no? TODOS LOS MARTES A LAS 9,30 de la noche en RADIO MADRID PANT-DYK PRESENTA NUEVOS TEMAS DE INTERES MAÑANA PERICO CHICOTE, una de las figuras más populares de España, hará confidencias a José Luis Pecker, e historia de su famosísimo Museo de Bebidas Pant-Dyck Para la mujer Para los niños Para los hombres Pant-Dyck Tónico capilar moderno Científico Previene la caída prematura del cabello Pant-Dyck Está basado en la acción vigorizante y regenerativa de la Jalea Real (Apidyk) UN PRODUCTO Wanda Wross YA EN TODA ESPAÑA PANT-DYK Wanda Wross PANT-DYK CID

“Nosotras no seremos nunca viejas” La mujer moderna es mimada por la técnica. Los perfeccionamientos mecánicos en aparatos para el hogar han logrado “dignificar” totalmente a la mujer. Esta perfección y comodidad llega a su punto culminante con la lavadora BRU. Ropa más limpia sin el mínimo esfuerzo, más duración de las prendas, economía, etc... es lo que ofrece la lavadora BRU a todas las amas de casa.

ECONOMIA Y FINANZAS

Primera Semana Internacional del Caucho en Barcelona

Organizada por el Instituto Español del Caucho, se celebrará en Barcelona, del 14 al 19 de octubre, la Semana Internacional del Caucho, a la que asistirán industriales y técnicos españoles del ramo, así como los más destacados químicos y técnicos extranjeros.

Las conferencias, que versarán sobre temas relacionados con las distintas aplicaciones de esta primera materia, estarán a cargo de técnicos de Alemania, Canadá, Francia, España y Estados Unidos.

Impuesto de lujo del «Seat 600»

Se ha fijado en 40.000 pesetas el precio oficial a efectos de pago del impuesto de consumo de lujo del «Seat 600». El 16 por tipo de dicho impuesto, equivale a 6.400 pesetas, que, junto con el valor del vehículo en la fábrica 65.000 pesetas, supone un total de 71.400.

España fabrica grúas-torre

En Pamplona se ha efectuado una interesante demostración y prueba de una grúa-torre de treinta metros, construida en una factoría local bajo patente alemana. Dicha realización constituye un nuevo avance de la industria nacional en el camino de su independización.

Constitución de la Gas Butano, S. A.

Vendrá y distribuirá el nuevo fluido

Se ha procedido a la firma de la escritura y constitución de Gas Butano, S. A., entidad que se encargará de la venta y distribución del gas butano, obtenido en la Refinería de Petróleos de Escombreras.

El capital inicial es de 180 millones de pesetas, aportado en partes iguales por Campsa y Repesa.

Los miembros del Consejo son los siguientes:

Por Campsa: don Antonio Basagoiti, don Víctor Urrutia, don Félix de Gregorio, don Pedro Iradier y don Fernando Camacho; por Refinería de Petróleos de Escombreras: don José Antonio Girón, don José María La Puerta, don Eduardo Angulo, don Juan Lliso y don José Cañellas.

En la primera reunión que celebró el Consejo se procedió a la designación de presidente, aunque en los medios financieros se estima que la designación recaerá en don José Antonio Girón.

AVISO

Abeja de Cristal, S. A.

Esta Entidad se considera en el deber de participar a su distinguida clientela y público en general que habiendo surgido en el mercado competidores ilícitos de su sistema patentado de ventas por medio de cupón canjeable por mercancías, se han ejercitado las oportunas acciones judiciales en defensa de los intereses de esta Sociedad y de sus clientes.

Lo que para evitarle posibles perjuicios se pone en conocimiento del público a fin de que no se deje sorprender por procedimientos de venta por cupón, idénticos al que practica esta Entidad, única que lo tiene debidamente patentado.

Nuevo gerente de F.A.E.S.S.A.

El Consejo de Administración de Faros Españoles, S. A., F.A.E.S.S.A., y su Gerencia han sido últimamente reorganizados, entrando a formar parte del primer revelante personalidades del grupo industrial Cros, S. A. De la Gerencia se ha hecho cargo don Carlos Riviere Ribas, joven ingeniero que recientemente regresó de Italia, después de un intenso periodo de preparación en las fábricas de Fausto Carello, S. A., de Turín, primera factoría italiana en faros y señales, licenciadora y accionista de F.A.E.S.S.A.

«Iberia» cambia su denominación

La Compañía Mercantil Anónima «Iberia», ha modificado su denominación legal, que en el futuro será la siguiente: «Iberia, Líneas Aéreas de España, S. A.»

Hierro a 2'30 el kilo

Lo traerá de Avilés a Barcelona el «Cabo Ortega» el día 17

El próximo jueves, día 17, el transporte «Cabo Ortega» llegará al puerto de Barcelona, procedente de Avilés, con un cargamento de hierro salido de la Siderúrgica Nacional y consignado al Gremio de Fundidores para su distribución, al precio de 2'30 pesetas por kilogramo.

Este es el primer cargamento de hierro destinado a Barcelona por la Empresa Nacional Siderúrgica de Avilés, cuyas instalaciones inauguró recientemente el Caudillo, y este envío, al que seguirá otro dentro de diez días, habla con la elocuencia de los hechos de la trascendencia y realidad de las ventajas que reportará a España su industrialización.

Las elecciones de Juntas sociales y económicas en los Sindicatos barceloneses

Gran animación y afluencia de votantes

Según ya se ha venido anunciando por los diarios, en el día de ayer comenzaron en la C.N.S. las elecciones de segundo grado, en las que los enlaces recién elegidos emitieron su sufragio, en unión de los trabajadores de los centros de trabajo, con menos de cinco productores, para la constitución de las Juntas Sociales locales.

La afluencia de votantes fué extraordinaria, siendo, por consiguiente, grande la animación en la casa de los Sindicatos barceloneses. Las mesas se constituyeron normalmente y el orden en las votaciones fué perfecto.

De la provincia nos llegan noticias en el mismo sentido, haciéndose notar que, asimismo, ayer tuvieron lugar, continuando los correspondientes actos electorales, iniciados días atrás en el seno de las Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos.

La elección de vocales para la Junta Local del Sindicato Textil en Barcelona se efectuará por los respectivos grupos en los días siguientes:

Miércoles, día 16, de 9 a 17 horas: Lana, Seda, Géneros de punto, Ramo agua, Fibras diversas, Botones y plásticos.

Jueves, día 17, de 9 a 17 horas: Algodón, Fibras de recuperación, Confección en taller, Confección a domicilio, Comercio.

Todos los enlaces-compromisarios que han resultado elegidos últimamente (sin esperar convocatoria) deberán personarse a efectuar la votación durante las horas indicadas, en los locales del Sindicato, Vía Layetana, 32, 1.ª, donde previamente les serán entregadas sus respectivas credenciales.

La exposición «La Vivienda en Barcelona»

Mañana será inaugurada en el antiguo hospital de la Santa Cruz

Prosiguen activamente los preparativos de la magna exposición «La Vivienda en Barcelona» que, bajo el patrocinio del Ayuntamiento, será inaugurada, Dios mediante, mañana, martes, día 15, en el antiguo hospital de la Santa Cruz, de la calle del Carmen.

El conjunto de maquetas, fotografías y gráficos estadísticos que llenarán las diversas secciones, está llamado a ilustrar al visitante sobre la importancia y la gravedad del problema, así como acerca de la honda preocupación y activa labor que desarrollan nuestras autoridades, el Ayuntamiento y entidades privadas para dotar de vivienda digna, propia o en alquiler, a todos los vecinos de Barcelona.

EL PUERTO

Escaso movimiento

El tráfico marítimo en el día de ayer se redujo a la entrada de los buques siguientes:

«Ciudad de Barcelona», de Palma de Mallorca, con 250 pasajeros, carga general y la valija; el inglés «Valdes», procedente de Londres, con carga general; «Monte Ulia», de Génova, con carga diversa, desembarcando tres pasajeros y siguiendo a bordo cuatro en tránsito; «Tintow», de Valencia, de arribada

forzosa; «Montjoy», de Palamós, con carga general; «Aventina Masiques», de Tarragona, con carga general, y «José Miguel Masiques», de Cabo de Gata,

con subproductos magnésicos. También entró el yate norteamericano «Kendra», con averías, hacia el viaje de Portvenres a Mallorca.

La Maquinista Terrestre y Marítima, S. A.

Industria declarada de Interés Nacional por Decreto de 14 de mayo de 1956

CAPITAL: 350.000.000 DE PESETAS

Domicilio social: BARCELONA

SUSCRIPCION PUBLICA DE 100.000 OBLIGACIONES DE 1.000 PESETAS CADA UNA, CON CUPON 31 DE DICIEMBRE DE 1957

Interés anual: 6'75 %
Tipo de emisión: 96 %
Rendimiento líquido: 5'58 %

aparte la prima de amortización, y el cupón corrido correspondiente

Esta emisión de Obligaciones tendrá la garantía de todo el patrimonio social, del cual forman parte importantes inmuebles destinados a talleres con la maquinaria en ellos instalada

En el seguro de esta emisión participan:

Banco Hispano Americano - Banco de Bilbao
Banco Urquijo - Banco Central - Sindicato de Banqueros de Barcelona - Banco Zaragozano

que admiten suscripciones en sus Casas Centrales y en las de sus Sucursales y Agencias

Estos títulos disfrutarán, según O. M. de 15 de julio de 1955, de las exenciones sobre reinversión de beneficios, establecidas en el artículo 9 de la Ley de la Contribución general sobre la Renta

Se solicitará la admisión de estos títulos a la cotización en las Bolsas de Barcelona, Madrid y Bilbao, y se gestionará su inclusión en la lista de valores admitidos por la Dirección General de Seguros para las reservas obligatorias de las Compañías

La suscripción a título irreductible quedará abierta el día

16 DE OCTUBRE DE 1957

y se cerrará tan pronto quede cubierta la emisión

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.

Capital acciones ... 1.686.553.000 pesetas

SUSCRIPCION PUBLICA de 250.000 Obligaciones hipotecarias de 1.000 pesetas nominales cada una

TIPO DE EMISION:

96 por 100, libre de gastos para el suscriptor

INTERES: 6,75 por 100 anual, con cupones semestrales de vencimiento 15 de junio y 15 de diciembre de cada año. El primer cupón se abonará íntegro el 15 de diciembre de 1957

RENTA LIQUIDA: 5'41 por 100, aparte la prima de amortización

La amortización de la emisión se efectuará en un plazo de cincuenta años a partir de 1958 inclusive, quedando facultada la Sociedad para anticiparla en cualquier momento

La Entidad emisora toma a su cargo el impuesto de negociación. Estos títulos disfrutarán, según O. M. del 15 de julio de 1955, de las exenciones que sobre reinversión de beneficios establece el artículo 9 de la Ley de la Contribución general sobre la Renta de 16 de diciembre de 1954

Se solicitará la admisión de estos títulos a la cotización oficial en las Bolsas de Madrid, Bilbao y Barcelona, y se gestionará su inclusión en la lista de valores admitidos por la Dirección General de Seguros para las reservas obligatorias de las Compañías

La suscripción podrá efectuarse en las Entidades siguientes:

- | | | |
|----------------------------|--------------------------|-------------------------|
| Banco de Vizcaya | Banco Español de Crédito | Banco Hispano Americano |
| Banco de Bilbao | Banco Central | Banco Urquijo |
| Banco de La Coruña | Banco Popular Español | Banco de Aragón |
| Crédito Navarro | Banco de Valencia | Banco Herrero |
| La Vasconia, S. A. | Banco Guipuzcoano | Banco de Gijón |
| Banco Asturiano de I. y C. | Banco Pastor | Banco de San Sebastián |
| Banco Hispano Suizo | Banco Garriga Nogués | Banco Zaragozano |
| Banco de Vitoria | | |

La suscripción quedará cerrada cuando quede cubierta

Madrid, 15 de octubre de 1957

CERVEZA DAMM

PREMIADA con GRAN PREMIO en las EXPOSICIONES de

PARIS 1908	Diploma de honor	BRUSELAS 1906
GENOVA 1908	Miembro del jurado	ROMA 1907
PARIS 1908	Miembro del jurado	LONDRES 1907
GENOVA 1908	Copa de honor	MADRID 1907
		AMBERES 1907
		GENOVA 1908
		PARIS 1908

FABRICA Urrutia 71, Urduliz, VIZCAYA. TELEFONO n.º 130

Reproducción de un cuadro que desde 1909, se conserva en el Bar «El Canario» de la Plaza Fernando Lesseps, 17

La Plaza de Fernando Lesseps, e principios de siglo

DAMM

una de las mejores cervezas de Europa



El Barcelona fué batido en Chamartín por 3-0

EL ESPAÑOL RECUPERA EL SEGUNDO PUESTO AL VENCER AL ZARAGOZA.

LA JORNADA FUE PRODIGA EN EMPATES

Español, 1 - Zaragoza, 0

Difícil pero merecida victoria de los blanquiazules

CON LA GRIPE A CUESTAS

Mientras otros equipos se han visto obligados a aplazar sus encuentros oficiales a causa de la epidemia de gripe, incluso un Atlético de Bilbao de cuyos jugadores no podrá decirse que sean fácil presa de enfermedades, también el Español se ha visto perjudicado en sus posibilidades, añadiéndose las enfermedades a las bajas producidas por castigos o lesiones. A las ausencias que en estos últimos aspectos afectan a Arcas, Lax, Villamide y Ruiz, se han unido las de Cata, Casamitjana y Vicente, y aun es posible que la lista quede incompleta por involuntario olvido. La consecuencia fué una alineación de circunstancias en la que, aunque reaparecía Torres, las bajas por una u otra causa obligaron a la alineación del meta suplente Soler, el también suplente en el puesto de defensa central Abel y el juvenil Balasch como Arlete. Con distinto rendimiento, según luego veremos, aunque de momento nos refiramos sólo a ello por si puede explicar la mínima y precaria victoria que, aunque con todo merecimiento, logró el Español sobre el Zaragoza.

UN PARTIDO DE LUCHA

El párrafo anterior era obligado, pero una vez escrito, debemos ya referirnos a la realidad de los hechos ocurridos sobre el césped de Sarriá, y el rendimiento de uno y otro equipo y sus componentes. Siendo así, hay que hacer constar, ante todo, que el encuentro se desarrolló de poder a poder, en dura e inagotable lucha, entre un Zaragoza que no planteó defensivamente el partido y un Español que respondió bravamente para evitar que se le escapara uno de los puntos que se disputaban en la contienda. Por todo ello, si faltó clase y belleza en el fútbol practicado, la emoción y el interés presidieron el desarrollo de la pelea, puesto que a lo inseguro del marcador vino a unirse el viril espectáculo de dos enemigos que cifraron en las posibilidades físicas y en el propo-



Un gol y un buen portero: el tanto aparece en la foto inferior, con el balón ya en la red y el defensa por los suelos, después de la magnífica intervención de Benavidez, autor del tanto; y el guardameta Lasheras, del Zaragoza, en el gráfico interior desviando de puño el balón, que rondaba peligrosamente su marco (Fotos Pérez de Rozas)

sito de imponer la superioridad en este aspecto, todas sus esperanzas de triunfo. Fue un partido más bien de Copa que de Liga, si hemos de considerar más propias de aquella competición que de la que actualmente se disputa, esas características de ardorosa batalla, y de ello hemos de sacar favorables consecuencias del rendimiento de los blanquiazules más próximos, en este aspecto, del equipo que derrotó a los canarios que del que dejó escapar un empate, flojamente defendido el punto perdido, ante los gallegos.

EMPATÉ A CERO EN EL PRIMER TIEMPO

De esa igualada pugna salió el empate a cero del primer tiempo. Entablado el encuentro en el centro del terreno, en feroz pugna entre ambas líneas medias, las facilidades destructivas de las dos defensas sobre las delanteras fueron evidentes, y sobradamente sirven los dedos de una mano para reseñar las ocasiones en que uno y otro

SALON CARIBE

Bodas, Banquetes y Bautizos.
P. Lesseps, 4 y 5 - Tel. 37-72-83

CLASIFICACION	
Madrid	5 4 1 0 16 2 9
Español	5 3 2 0 10 5 8
Barcelona	5 3 1 1 17 6 7
Osasuna	5 3 1 1 12 7 7
At. Madrid	5 2 2 1 13 11 6
Celta	5 2 2 1 12 11 6
Jaén	5 2 2 1 5 7 6
At. Bilbao	4 2 1 1 14 6 5
Zaragoza	5 1 2 2 5 6 4
R. Sociedad	5 1 2 2 5 8 4
Sevilla	5 4 2 2 5 10 4
Valencia	5 0 3 2 6 9 3
Las Palmas	5 1 1 3 7 20 3
Gijón	5 0 2 3 5 9 2
Valladolid	5 0 2 3 5 14 2
Granada	4 1 0 3 2 8 2

OLIMPIC

LOS MEJORES CALZONCILLOS SHORTS y SLIPS

QUINIELA

Jaén - Las Palmas	x
Real Sociedad - Valencia	x
Valladolid - Osasuna	2
At. Bilbao - Granada	—
Gijón - Sevilla	x
Español - Zaragoza	x
Celta - At. Madrid	1
Madrid - Barcelona	1
Santander - Eibar	1
Ferrol - Basconia	2
Leonesa - Oviedo	1
Alavés - Avilés	2
Gerona - Felguera	1
Sabadell - Sestao	—
RESERVAS	
Alicante - Alcoyano	1
Tenerife - Córdoba	1

PRIMERA DIVISION

Jaén - Las Palmas	1-1
R. Sociedad - Valencia	0-0
Valladolid - Osasuna	0-4
At. Bilbao - Granada	(susp.)
Gijón - Sevilla	1-1
Español - Zaragoza	1-0
Celta - At. Madrid	2-2
Madrid - Barcelona	3-0

Clasif. «Trofeo MARTINI»

1. Real Madrid. Dif. g., 14.
2. Barcelona. Dif. g., 11.

VERMUT
MARTINI
LA MARCA MUNDIAL

cance de Lasheras. Un gol precioso, clarísimo. Pero el árbitro lo anuló. ¿Por qué? Con el propósito de ser totalmente objetivos, diremos que la decisión del árbitro fué totalmente reglamentaria, pero rotundamente equivocada. Y la explicación viene acto seguido.

Cuando Sastre remató, Balasch —un jugador blanquiazul al menos, que me pareció ser el— estaba ligeramente adelantado a la defensa visitante. Pero el balón venía de muy atrás en el disparo de Sastre, Balasch para nada intervino en la jugada y en forma alguna perturbó la atención de Lasheras. Ello quiere decir que, reglamentariamente, existía un fuera de juego potencial, pero no es menos cierto que para que este fuera de juego se transforme en falta justamente punible, es preciso que la acción o actitud del jugador situado fuera de juego tenga decisiva importancia en la jugada. Y no fué así. Por eso decimos que la decisión fué reglamentaria, ya que no es potestativo del árbitro decir si, efectivamente, en este caso existe perturbación por parte del jugador demasiado adelantado. Pero también por lo mismo afirmamos que fué totalmente equivocada puesto que Balasch ni se movió siquiera ni para nada podía engañar a Lasheras; desde el momento que el disparo de Sastre tuvo una trayectoria lejana la situación de Balasch y fué consecuencia de unos preparativos que también permitieron a Lasheras actuar independientemente de la situación de Balasch, aunque la potencia y colocación del disparo le impidiesen atajar el camino de la pelota hacia el gol, pese a su decidida, ágil y rápida estridida.

Digamos finalmente, como mejor texto ilustrativo de la discutida jugada, que el Reglamento, en su capítulo XI, es bien claro al respecto, puesto que afirma: «Un jugador en posición de fuera de juego no será castigado a menos que el árbitro considere que aquél influye en el juego, estorba a un adversario o trata de obtener una ventaja por encontrarse en situación de fuera de juego.»

LASHERAS CONTRA FAURA

Después del gol, encorajinado el Español, siguió su insistente acoso contra el marco del Zaragoza. Pero sus defensas, haciendo uso a veces de ilegales recursos, particularmente Carbayo, se encargaron de evitar nuevos goles. Además, cuando Faura, con su peculiar maestría en el lanzamiento de las faltas directas, las sacaba con gran potencia y siempre bien dirigidas, surgió Lasheras encargándose una y otra vez de atajar la trayectoria del balón. Ni los saques de esquina continuados, ni los propósitos de la delantera española, pudieron hacer variar al marcador y poco a poco fué cediendo el empuje blanquiazul, para llegar al término del encuentro con el solitario gol de Benavidez, como decisivo.

EL GOL DE LA VICTORIA

En la segunda mitad, el Español salió con redobladas energías. Impetuosamente empujado por Gamiz y Sastre, multiplicándose en su desesperado esfuerzo, inteligentemente ordenado por Coll, el balón estuvo danzando desde el primer segundo ante el marco aragonés. El gol se mascaba y llegó. Fué un avance por la izquierda, a los 4 minutos, acercándose Benavidez con el balón pegado a los pies hasta el área pequeña, tras salvar las tarascadas de la defensa blanquilla; una vez allí, Lasheras quiso cortar su trayectoria, aunque sin fortuna, y Benavidez empujó con picardía el balón hasta las mallas. El partido abría las puertas a una decisión favorable al Español.

LOS DEBUTANTES

Aunque realmente fueron tan solo Abel y Balasch los nuevos en la alineación española, en

...Y EL ANULADO

Pero el marcador ya no se movió más, aunque la pelota volvió a tomar contacto con la red del marco aragonés. A los seis minutos de este tiempo, en pleno acoso blanquiazul, Coll cedió el balón a través de Sastre y éste, tras enfilar bien el objetivo, lo envió de potente y colocado disparo lejos del al-

EL MADRID, OTRA VEZ SOLO

El primer choque entre los grandes de esta Liga, que tuvo por marco Chamartín, finalizó con un resultado de acuerdo con la lógica, pero por un tanteo que se aleja de lo normal. Tres goles de diferencia y, lo que es más significativo, sin que la famosa delantera del Barcelona marcara una sola vez, es un resultado inesperado, si se tiene en cuenta la categoría e igualdad de fuerzas de ambos adversarios. Y el Madrid, que había sido alcanzado en su destacado puesto después de la victoria del Barcelona, sobre el Sevilla el pasado jueves, vuelve de nuevo a encabezar la tabla en solitario; posiblemente, algo habrá influido en la marcha del encuentro el esfuerzo de los azulgranas, con tres partidos en una sola semana...

Por su parte, el Español se desembarazó por tanteo mínimo, pero merecido, del Zaragoza, y marcha ahora en segunda posición, en espera del primer resbalón del Madrid y dispuesto a revalidar el próximo domingo en Pamplona su buen momento, por si ese tropiezo del líder se diese simultáneamente en Jaén.

La jornada fué pródiga en resultados extraños, aunque sea precisamente ese copioso tanteo de los navarros en Valladolid el que más sorprende, demostrando que los pamplonicos, que han alcanzado al Barcelona en el tercer puesto, están también dispuestos a demostrar la potencialidad de su conjunto joven y valioso. Choque magno, por tanto, el del domingo próximo en San Juan, contra el Español.

Fueron los bermellones de la capital navarra los únicos vencedores en campo adverso pero, en cambio, hubo varios empates. El del Valencia en San Sebastián, el del Sevilla en Gijón, y el del Atlético de Madrid en Vigo, respiran normalidad por todos los poros, puesto que los visitantes superaban en potencialidad a los visitantes, y bastante hicieron éstos con mantenerse imbatidos. Pero, en cambio, el de los canarios en Jaén es ya más anormal, siquiera sirva para demostrar que los isleños parecen haber huido, lejos de sus islas, del maleficio de sus catastróficas derrotas anteriores.

Suspendido por enfermedad de gran número de jugadores vizeaños el partido entre el Atlético de Bilbao y el Granada, la jornada queda incompleta y en la clasificación nos ofrece, con esa mínima ventaja del Madrid sobre el Español y la de dos puntos sobre Barcelona y Osasuna, la continuidad en la emoción para la próxima, en la que los madrileños deberán dar el do de pecho en Jaén si quieren mantener su liderato. En lo que respecta a positivos, los tres que poseen Madrid y Barcelona se han visto igualados por el Osasuna y con dos figuran Español, Atlético de Madrid y Celta.

el mismo calificativo incluiremos a Soler, reaparecido tras larga ausencia. Pues bien, de los tres, fué Balasch el menos afortunado, por lo que tendremos que considerar totalmente prematura y precipitada su alineación. Este debe ser, al menos, el juicio más favorable para el joven muchacho, que no acertó en una sola intervención, totalmente desplazado, inexperto y fallón. Sólo así puede explicarse su calamitosa labor, pues es de creer que sus éxitos anteriores, en su verdadera categoría, y la confianza en él depositada, una base firme deben tener, que aver solo pudimos adivinar en sus intentos de desmarque y colocación adecuada para recibir el pase.

Soler, en cambio, reapareció más ágil que otras veces y con alguna que otra indecisión propia de su larga inactividad en partidos de compromiso, cumplió a entera satisfacción, dictándonos tal juicio más que el hecho de ver su marco imbatido, algunas intervenciones de verdadera categoría. Por último, Abel se hizo acreedor a la continuidad en el puesto. Se nos antojó un jugador de buen norvenir, por sus atléticas condiciones, su contundencia y su buen despeje; posee aún defectos, que debe ir limando a base de partidos, pero en conjunto rindió satisfactoriamente en su puesto que parecía reservado exclusivamente a Cata, con el que posee cierto parecido en el estilo, aventajándole en flexibilidad, pero sin superarle en colocación y experiencia.

COLL Y LOS DEMAS

La figura del Español fue, ayer, el sudamericano Coll. Fué entrando lentamente en juego, durante el primer tiempo, para convertirse en amo y señor del campo en el segundo. A su labor organizadora se debe el buen segundo tiempo españolista y de sus botas salieron las mejores jugadas. Borró totalmente a Benavidez, que en el otro puesto de interior había comenzado muy bien, aunque ambos demostraron competirse a la perfección, rivalizando en la tarea constructiva en la que Coll, empero, acabó siendo más eficaz. Gamiz y Sastre, plétóricos de voluntad, fueron otros dos puntos de apoyo vitales en el rendimiento del equipo. Bien cubiertos por la defensa, en la que Argilés y Faura complementaron bien la actuación de Abel, pudieron lanzarse impetuosamente hacia delante en los momentos de brillante dominio del equipo. Pero entonces falló el ataque, ya que aparte Balasch, que dejó al equipo, realmente, con sólo diez jugadores, Torres pareció sin recuperarse físicamente de su enfermedad, y Camps, muy incisivo, tuvo en contra las aparatosas e ilegales entradas de su defensa, que le anuló como pudo.

EL ZARAGOZA

Los aragoneses —por el equipo, pues en las filas del Zar-

COLOCACION EN EL ACTO

- RENAULT
- LLOYD
- MERCEDES
- CITROEN
- STANDARD 8^{hp}
- SIMCA
- WOLKSWAGEN
- SEAT, etc.

PROMAX
Lunetas
MUNTANER, 517
TEL. 28 0671

ESTADIO DEL CLUB DE FUTBOL BARCELONA
FUTBOL. - CAMPEONATO DE LIGA
Próximo domingo, día 20, 4 tarde
REAL SOCIEDAD - BARCELONA
NOTA IMPORTANTE: Oportunamente se anunciará el lugar, día y horas de despacho, así como precios de las localidades.

Champán Gomá

LAMPARAS Wagner auto moto ciclo con gas argón

GRAN ESTOMACAL BONET LICOR DE FAMA MUNDIAL

zoza hay cinco catalanes— dejaron a un lado las clásicas pre-ocupaciones defensivas de los ocupaciones visitantes y plantearon el encuentro de igual a igual. En lo cual no se equivocaron, puesto que en muchos periodos de la lucha se mostraron tan acreedores a la victoria como pudiera serlo el Español, aun-que al final tuvieron que incli- narse ante el arrollador comien- zo del segundo tiempo de los locales. En las filas del con- junto visitante hubo cohesión y compenetración. El equipo fue un todo homogéneo, bastante convincente y difícil de batir, mejor atrás que delante, pero con irreductible entusiasmo en todos ellos y absoluta confianza en sus condiciones físicas, que algunos de ellos, como Carbayo y Estragués, emplearon en de- masía, con el beneplácito del árbitro. Como destacados debe- mos anotar al meta Lasheras, que si bien tuvo parte de culpa en el gol, lució después en unas prodigiosas intervenciones que fueron las que, en los mejores momentos del Español, decidie- ron la mínima diferencia; des- pués, toda la defensa, muy com- penetrada y eficaz, y la media, muy batallona. En el ataque, el buen juego de los dos interio- res y la rapidez de Domingo no encontró adecuada colabora- ción en Lara, entusiasta pero poco más y en Vila, poco deci- dido en sus avances.

PARÉCE QUE FUE AYER...

La temporada 1956-57, aún en la memoria de todos, se carac-terizó, al menos por lo que vimos en nuestros terrenos de juego, por el más absoluto des-acierto en los árbitros a la hora de señalar los fuera de juego, en una anarquía absoluta de unidad de criterios entre ellos y sus ayudantes en las bandas. Este año aún no había hecho su aparición, al menos en forma tan descarada, el fenómeno, pe- ro ayer quedamos hartos. El señor Ortiz de Mendivil y sus «ayudantes», rivalizaron en equivocaciones en tal sentido; y conste que al hacer tal afirma- ción dejamos a un lado la ju- gada del gol anulada, cuyas ca- racterísticas hemos expuesto ya. No; la afirmación la dictan las muchas veces en que, existien- do la falta, no fue señalada y en otras en que, sin haberla, fue castigada. Fueron éstos los ma- yores errores del señor Ortiz de Mendivil, pero no los úni- cos; alguno, como la mano que precedió al disparo al larguero del marco de Soler, ya ha sido detallado; otros, harían inter- minable la relación. Pero, en conjunto, existieron razones más que sobradas para conside- rar totalmente desafortunada su actuación. Y esperemos que otra vez ha- ya más suerte...

J. GARCIA CASTELL

ESPAÑOL: Soler, Argilés, Abel, Faura, Gámez, Sastre, Torres, Benavidez, Balasch, Coll y Camps. ZARAGOZA: Lasheras, Carbayo, Alustiza, Bernad, Estragués, Altor, Domingo, Wilson, Lara, Murillo y Vila.

FUTBOL INTERNACIONAL

AUSTRIA, 2 - CHECOSLOVAQUIA, 2. Viena, 13. — Austria y Checo- slovaquia han empatado a dos tantos en un partido de fútbol de la Copa de la Europa Central. Al final del primer tiempo los che- cos vencían por dos goles a uno. — Alfil.

DINAMARCA «A», 3 - FINLANDIA «A», 0. Copenhague, 13. — Dinamarca ha vencido a Finlandia por tres goles a cero, en un partido inter- nacional de fútbol entre las selecciones «A» de ambos países. — Alfil.

SUECIA «B», 2 - NORUEGA «B», 0. Oslo, 13. — En encuentro inter- nacional de fútbol, la selección «B» de Suecia ha vencido a la de Noruega por dos tantos a cero. — Alfil.

DINAMARCA «B», 4 - FINLANDIA «B», 3. Kookola (Finlandia), 13. — Di- namarca ha vencido a Finlandia por cuatro tantos a tres en un partido internacional de fútbol, entre las selecciones «B» de am- bos países. — Alfil.

TIEMPOS MODERNOS imponen METODOS MODERNOS

El secretariado comercial con la ESTENOTIPIA Le colocarán en vanguardia para triunfar inmediatamente

Academia Fontanella. - Comercio, idiomas, etc. Infórmese en Fontanella, 10 (junto Pl. Cataluña), Teléf. 31-51-97

Opiniones DESPUES del PARTIDO

QUINCOSES:

—El resultado no reflejó la marcha del partido. Un empate a uno lo más justo para premiar los esfuerzos de ambos conjuntos. Antes de conseguir su gol hemos absorbido completamente al Español. A partir de entonces se crecieron, logrando enlazar buenas jugadas. Los mejores de ellos fueron Benavidez, Coll, Argilés y Abel. Lasheras se alineó en plena gripe. Estoy satisfecho del rendimiento de los míos, y creo que con los elementos que cuento no pasaremos apuros en esta temporada.

LASHERAS:

—En el gol anulado a los blan- quiazules, estaban cuatro joga- dores en fuera de juego. Super- mos las actuaciones de interior- ros partidos, dejando al descu- bierto que no tenemos nada que envidiar al Español.

WILSON:

—Un empate lo más apropia- do después de los noventa minu- tos de juego. El Español destaca siempre por su buen trío defen- sivo. Esta tarde sus componen- tes han confirmado su fama.

ESTIRAGUES:

—En el primer tiempo mereci- mos algún gol. Somos dos equi- pos de características similares, que hoy se han encontrado para llegar a vencer el más afortuna- do.

BERKESY:

—El Zaragoza se ha manifes- tado como un gran conjunto de inteligentes jugadores y con un guardameta sobresaliente, que después de lo de esta tarde pue- de considerarse como el mejor portero de España. Verdadera- mente Lasheras tuvo unos cin- co minutos de gran colosa. Por nuestra parte, Torres salió en no muy buenas condiciones físicas, al igual que algunos de sus com- pañeros. De los debutantes, Balasch y Abel han cumplido sob- radamente. El gol de más mé- rito fué el anulado. En cambio, el que nos valió el triunfo ha-

sido de escaso lucimiento. Mere- cimos el uno a cero, pero con- tando con que el gol de la victo- ria hubiera sido el segundo que nos anularon. Balasch y Piera son dos valores de facultades distintas. El primero es más deci- dido en su manera de desenvol- verse. Por el contrario, el se- gundo es más técnico.

BENAVIDEZ:

—Nos sorprendió el Zaragoza. No merecimos más goles tenien- do en cuenta las brillantes in- tervenciones del guardameta Lasheras.

FAURA:

—He notado algo de fatiga en los contornos del partido. El Za- ragoza, desconocido en compa- ñía a temporadas anteriores.

ABEL:

—Ha sido un debut de circuns- tancias, ya que llegar a titular es difícil ante las magníficas cualidades de mis compañeros Cata y Parra.

J.

Logo of CARRERAS DE GALGOS with a dog and text: CARRERAS DE GALGOS, Laborables (excepto viernes): Tarde 5'30, Noche 10'30. Sábados, tarde 5. Noche, 10'30. Domingos y festivos, matinales, a las 10'30. Tarde, 5. Noche, 10'30. PROXIMO DOMINGO: MATINAL A LAS 10'30.

Sagues de banda

Huéso muy duro de roer el que ayer se trajeron los manos. Y no por culpa del cerrojo, sino porque jugaron un fútbol de calidad. Ahora no nos saquemos de la manga la decepción por eso que llamamos «antifútbol», cuando lo practica el enemigo, y «táctica inteligente» cuando somos nosotros los que lo apli- camos. El caso es que se ganó. Y que no fué injustamente, des- de luego.

Otro gol marcado desde medio- campo, por un medio, y anulado por fuera de juego... de quien sea. Aquí no vamos a juzgar si la cosa estuvo bien o mal hecha porque la crónica lo dirá auto- rizada. Pero no deja de ser gracioso que después del tan- to de Gensana en el estadio se produzca el de Sastre en Sarriá. Y que los dos, tan igualitos, sean declarados igualitos de nulos también. Coincidencia arbitral se llama esa figura. En algo habían de coincidir los pobres.

El «debut» de un jugador que se llama Abel está pidiendo a gritos el chiste fácil. Sólo es cuestión de buscar un Cain, que para mayor comodidad puede y debe ser hallado en el equipo forastero. Pero uno es poco par- tidario de este sistema fácil y renuncio desde ahora al retré- cano. «¡A... bel qué vida!». Y ustedes disimulen la manera de señalar.

El españolista Torres se pasó la tarde rodando por el suelo. Y lo malo es que no dejó de caerse en ninguna de las ocasi- ones que parecían propicias al gol. Como es pequeño, no es de suponer que se hiciera mu- cho daño. A fin de cuentas, «to-

rres más altas cayeron». Pero se ve que eso de la «gripe» deja muy débil.

La conjunción fútbol-folklore está llamada a obtener enormes éxitos. Después de la inaugura- ción del nuevo campo barcelo- nista, donde tuvimos lo nuestro, los manos se trajeron ayer su ronda de fiesta con el adita- miento de «cantaores» y «bailao- res». El día que venga el Ma- drid vamos a tener chotis a to- do pasto.

Y a propósito de Madrid. Si el Barcelona desea ganar parti- dos fuera de casa debe vigilar un poco eso de los acompañan- tes. Nosotros tenemos un com- pañero que se las trae. Desde el jueves pasado estábamos vien- do en globo el partido de Cha- martín. Y acertamos por des- gracia.

Si el calendario «Martín» no me engaña, el domingo tiene que ir el Español a Pamplona. Des- pués de lo de Valladolid la cosa tiene su miga. Si no se enfada el «factotum» del programa es- pañolista — y por esta vez su- ponemos que no —, diré que lo de San Juan me huele a cha- musquina. Aunque no haya ho- gueras como en Alicante, nos pueden freír. Lo sentiría mucho, pero no me extrañaría nada. ¡Atención al disco rojo, que es el color del Ogasuna!

En cambio, en Las Cortes —o como se llame— tendremos partido apacible, por mucho cerrojo que echen los donostiarras. En aquella inmensidad es muy difícil cerrar la puerta a cal y canto. Y alguien ha de pagar los vidrios rotos en Chamartín.

No se me olvida hablar del árbitro. Ni mucho menos. Pero es que hoy no me encuentro en forma para decir esas cosas que al lector le divierten. Y prefiero callar. Si digo que no me gustó nada en los «fuera de juego», tengan la seguridad de que no miento ni tanto así. Y no hablo ahora del tanto anulado a Sas- tre por las razones apuntadas más arriba. Quien pueda enten- der, que entienda. MENDA

Madrid, 3 - Barcelona, 0

FORMIDABLE ENCUENTRO DEL REAL MADRID, FAVORECIDO POR LA TACTICA DEFENSIVA DEL BARCELONA

Madrid. (De nuestro corres- ponsal Fernando Ors).

No ha podido la lluvia ni la constante y amenazadora in- quietud del tiempo con la ex- pectación que rodeaba el en- cuentro entre madridistas y azulgranas. Ayer, durante al- gunas horas, se abrieron las ca- taratas del firmamento y cayó el agua torrencialmente. Hoy también se reprodujeron los chubascos y durante el partido hubo de aguantarse un copioso aunque breve chirimiri. Pues, a pesar de la obstrucción baro- métrica, Chamartín registró el optimista entradón que se es- peraba. Aplausos para el Ma- drid, el primero en saltar al campo, que se reprodujeron también cariñosamente al apa- recer, seguidamente, el Barce- lona. Y todo el encuentro des- envolviéndose en el clima de serenidad que pueden ofrecer dos grandes arquitectos del fút- bol nacional.

MAL PARTIDO AZULGRANA

No sé, sin embargo, y es lo que vamos a intentar discrimi- nar, el por qué de que el con- junto barcelonista no haya po- dido ofrecer la exhibición in- tegral que del mismo se espe- ra. ¿Estaba cansado del esfuer- zo de entre semana con el Se- villa? ¿Ha acusado la pesadez del terreno? ¿Le ha sorpren- dido, desconcertándolo, la regu- laridad física de los madridistas, la velocidad con que éstos se han desenvuelto durante las dos fases del encuentro y la acerta- da acción ejecutiva de todas las líneas madridistas lanzadas a un tren incontentible en una tarde de extraordinaria inspi- ración, y de no menos extraordi- naria voluntad? Sin duda que juegan todos esos factores, mo- rales y físicos, que pueden crear para el mejor conjunto la situación francamente em- barazosa en que el Barcelona se ha encontrado. Híbranse —lo decimos sin exageración— de una estrepitosa, y dada su calidad, imbercilla, derrota, pues los hados de la suerte ve- laron decididamente en función protectora en beneficio de los visitantes. Ya he dicho que no hay exageración en lo que lle- go verán corroborando en los juicios de Balmanya y del de- legado barcelonista, entre otros.

Yo creo, y emito una opinión modestamente personal, que en este partido con el Madrid se ha cometido una grave equi- vocación; dudar, por los propios barcelonistas, del Barcelona. Y me parece que sin razón. Por- que la falta de capacidad, de maniobra, de acción operativa del conjunto azulgrana no la puedo echar sobre el mismo. He visto, individualmente, muchas cosas buenas, ráfagas sencilla- mente geniales que prueban que no estamos equivocados al juz- gar las garantías y la eficacia que se desprenden de la valía de los jugadores en la forma- ción que se ha visto evolucionar prácticamente mutilada para in- tentar conseguir los objetivos que en el fútbol no son otros que conseguir goles.

EXCESIVAS PRECAUCIONES AZULGRANAS

Lo que se ha visto en el ter- rreno de juego, por los motivos que aconsejaron la fórmula po- sicional que prácticamente se ha mantenido durante todo el primer tiempo, ha sido una obses- siva prudencia defensiva que críticamente, no me atreveré a pensar desde otro punto de vista, el Barcelona no tiene ne- cesidad de recurrir a la misma. Puede, vuelve a repetirlo, que en esa concesión a los madrileños hayan pesado las causas ya alegadas del cansancio, que aconsejaron adoptar el sistema empleado para modificarlo más tarde. Pero el hecho innegable es que el dispositivo azulgrana se ha constreñido inicialmente a intentar contener —sin con- seguirlo— los cuajados avances hasta la misma defensa — del combativo ardor colectivo de los madridistas, y que esos aludes fueron favorecidos por la clave técnica adoptada por los barcelonistas que, ante la defen- sa, construyeron otra amparada por los medios con un tercero en el centro, Flotais, a quien se le encomendó la vigilancia de Di Stéfano — en lo que el hipotético número 7 no tuvo fortu- na —, y que Kubala actuó asi- mismo en posición retrasada, por lo que la vanguardia azulgrana quedaba desmantelada, reducida a las incursiones con que la oportunidad pudiera favorecer a Martínez o Evaristo, en reali- dad los únicos jugadores en pun- ta, porque aunque algunas ve- ces ligaba también con ellos Vil- laverde, éste — y por cierto con orden y una resistencia impresio- nante — se convirtió en la lanzadera que operaba en el va- ryo y difícil cometido de defen- sa, enlace y atacante.

EL MADRID, INSPIRADO

Ya se sabe que ese sistema de espera en el primer tiempo para librar de cifras al marcador e intentar luego anotarlo en be- neficio propio ha brindado felices resultados. Pero con el Ma- drid de esta tarde no se podía proceder de esa manera. Cuando se vio de qué manera mordía la audacia desbordada, inconti-



Villaverde tirando a gol ante la entrada de Santiesteban (Telefoto Cifra)

nible, de los madridistas, supe- rando con sus aciertos la farta- leza defensiva que se les opo- nía, el Barcelona, como lo hizo después, en el segundo tiempo, aunque tardamente, debió ha- ber variado fundamentalmente el «tandem». Se vio que los ser- vicios de Flotais no conseguían el propósito de anular a Di Sté- fano. Se comprobó que para anular y frenar a la poderosa máquina representada por el Madrid no bastaba únicamente con «secar» al ariete, porque to- dos los hombres madrileños tra- bajaban con la misma eficacia que el argentino, lo que habría impuesto el estrecho marcaje de hombre a hombre. Sostenía, sin duda, la esperanza azulgrana de poder dar la vuelta al en- cuentro, a pesar del riguroso bloqueo de que era objeto Ramallets, el hecho de que discurría el partido con un solo gol a favor mad- rileño, logrado, a los diez mi- nutos, por Kopa al rematar de cabeza un servicio de Zarraga, y que hasta dos minutos antes de terminarse la primera parte, Rial, también de cabeza, a un pase de Kopa, no alcanzara la ya especial diferencia de dos go- les a cero. Sin embargo, hay que tener en cuenta que el bom- bardeo contra Ramallets se su- cedió con harta frecuencia y que hasta ese momento pudo darse por satisfecho el Barcelona con esa escasa «performance», que con un poco de suerte estuvo a punto de convertirse en un re- sultado como el que derribó al Sevilla.

¿Qué sucedía? Pues, sencilla- mente, que en el Madrid juba- ban al ataque desde Domínguez hasta los delanteros. Que el con- junto blanco actuaba sin traba- zón de ninguna clase, sin ningún freno, dueños los medios de la plena iniciativa. Y, en esas con- diciones de plena autonomía brindaron uno de los más bel- los encuentros que el equipo de Chamartín ha podido ofrecer a su entusiasmada clientela. Codi- cioso, espléndidamente resuelto, en una perfecta unidad, demostró el mérito de sus grandes maestros ya duchos para com- petir contra la resistencia y si era preciso actuar contra esa táctica. Por eso decimos que al comprender los barcelonistas el peligro que representaba un conjunto de esas características, debieron, sin pérdida de tiempo, optar por jugar a su modo, a su manera, porque podía hacerlo.

OPINIONES EN LOS VESTUARIOS CATALANES

Señor Salvá —El Barcelona no se exacta- mente en dónde ha tenido los fallos, pero la verdad es que se ha jugado en conjunto mal. Por el contrario, el Madrid ha joga- do y además ha hecho gala de gran velocidad. El resultado es totalmente justo.

Balmanya: —Confieso que hemos tenido suerte. Hemos jugado muy mal. Nunca se puede saber en estos partidos si la responsabilidad es propia o es que el Madrid no ha consentido que lo hicieramos de otra manera. He comprobado una notable diferencia entre el conjunto madrileño y el que com- pitió anteriormente con nos- otros en el partido de la cordia- lidad. Debe admitirse, en nues- tra disciplina por un juego que no es el auténtico del Barcelo- na, que llevamos un mes muy cargado. Temía lo que esta tarde podía suceder. Afortunadamente hemos tenido mucha suerte.

Samitier. —Conforme con el resultado. Nuestro equipo acusó el cansa- cio del jueves. Siempre jugó frenado por las condiciones físicas de los madridistas.

Cabot. —Estoy maravillado del sober- bio partido del Madrid y lamen- to que nuestro equipo no haya estado a la altura que en reali- dad tiene, pues habríamos po- dido ver un partido excepcional.

Segarra: —Maravilloso partido del Ma- drid, del principio al fin. Debe- mos reconocer que no hemos ju- gado bien. Quizá la culpa obe- dezca a que el Madrid no ha consentido que implantásemos nuestro estilo.

con líneas abiertas y afrontando la responsabilidad del suceso. Porque en Martínez y Evaristo se descubrían dos formidables realizadores, pero sin el enfoque y el apoyo necesario para que sus intuitivas participaciones pu- dieran tener adecuada corres- pondencia. Como indico, más que un fracaso del equipo, un evi- dente error de una táctica que no era la más adecuada para jugarle al Madrid. Después del primer tiempo, cuando el Bar- celona procedió con más regu- laridad encajando a sus hom- bres en los respectivos puestos, se pudo notar un mayor equi- líbrio, un tono más acorde — se fué acusando la más exacta y verdadera personalidad del Barce- lona, aunque sin tiempo para poder corregir la equivocación sufrida, porque llegaba el ter- cero de los goles madridistas, obra de un duro disparo de Di Stéfano, demasiado con sola- mente veintidós minutos por de- lante para atenuar la derrota.

LABOR DE AMBOS EQUIPOS

Ya se ha señalado que el Barce- lona solamente jugó a ráfagas y en acciones individuales que sirvieron para atestiguar lo que son hombres como Evaristo y Martínez cuando no jueguen en las condiciones que hoy lo hi- cieron. Magnífico Villaverde en su enorme y comprometida brega. No inculpemos tampoco a la defensa barcelonista de la con- trariedad experimentada porque los goles se produjeron cuando el tremendo ataque del Madrid hacía acto de presencia después de desbordar las barreras, y tres hombres eran pocos para atajar la avalancha. Comprensible el desconcierto de los mismos y sus vacilaciones. Agradecemos a Ra- mallets algunas de sus arries- gadas intervenciones, que fueron de evidente mérito.

En el Madrid, la colaboración no admite destacados porque se habría de nombrar a la totali- dad. Quiso poner de manifiesto que es un auténtico campeón, reconocido con los mejores elo- gios por sus adversarios. Al ju- gar como lo hizo, reconoció tam- bién el prestigio de un Barcelo- na que mañana no le jugaría al equipo vencedor como esta tar- de lo hizo. Porque me despido insistiendo en que el conjunto azulgrana tuvo un fallo que con- sidero que no fué de equipo, sino de táctica.

Evaristo: —Gané el que jugó más y me- jor. Hoy nos ha salido todo mal. Ramallets: —Fuímos superados en todo momento. No nos quejemos del resultado. Es optimista. Martínez: —Ni un reparo al Madrid. El fútbol es así. Reparte los acier- tos y los desaciertos. No hemos tenido buen día. El público, muy correcto.

Jaén, 1 - Las Palmas, 1

Jaén, 13. — Partido muy iguala- do en general, pero con mayor calidad en el equipo visitante, que en el segundo tiempo trajo en ja- que al Jaén, dominándolo comple- tamente y ganándole en velocidad y compenetración. A los 4 m. del primer tiempo, avance del Jaén, y Cerdá marca el tanto para el equipo local. Desde este momento el Jaén jugó prácticamente a la de- fensiva, con sus interiores retrasa- dos.

En el segundo tiempo viene el gol de los canarios, a los 28 m., al tirar Torres un golpe franco que el meta local no puede de- tener. Por los locales destacó tan sólo la defensa, y en los canarios la delantera realizó un gran partido, sobresaliendo principalmente Váz- quez, Paquillo y Torres.

JAEN. — Barea, Egusquiza, Oliva, Cifuentes, Carrillo, Bermú- dez, Peiró, Sara, Arregui, Cerdá y Friarte. LAS PALMAS. — Pepin, Beni- to, Costa, Marcial, Villa, Naranjo, Paquillo, Vázquez, Queralt, Torres y Macario. Arbitró Zariquiegui. — Alfil.

OTROS PARTIDOS DE PRIMERA DIVISION

Real Sociedad, 0 - Valencia, 0

San Sebastián, 13. Buena entrada en Atocha. El partido comienza con ligera presión local...

distintas ocasiones fué abucheados por el público...

Del equipo local destacaron Braga, aunque se le dió poco juego...

Gijón, 1 - Sevilla, 1

Gijón, 13. A los 28 minutos, en una escapada del Sevilla, se produjo una falta...

reacción del Gijón, Medina pasó a Pla, y éste, después de driblar...

El árbitro pitó el final del encuentro minuto y medio antes de concluir el tiempo reglamentario...

El público protestó muchas decisiones arbitrales, pero el señor Novella, aunque con errores...

GIJÓN: Sión, Barragán, Altisent, Castañer, Medina, Pellicer, Enguidanos, Pla, Ortiz, Gago y Sánchez.

SEVILLA: Javier, Romero, Campanal, Maraver, Ramoní, Enrique, Antoniet, Arza, Pepillo, Pepín y Pahuet.

Arbitró el señor Novella, que hizo un arbitraje discreto.

certaba a sus adversarios. Pero este juego, donde como decimos destacaba Arroyo, tenía el fallo en la delantera...

Comenzó la segunda parte y ya los hinchas del Caudal se sentían inquietos por que no aparecía el gol salvador...

Y el partido terminó con el uno a cero que hemos reseñado. Tenemos que decir que ha gustado el juego del Tarrasa...

Iturrioz en su arbitraje ha tenido algunos fallos. Entre ellos, no vió un despeje que hizo Epi...

CAUDAL: Guineo; Monchin, Rionda, Germán; Munuaga, Rocés; Pepito Delcin, Poli, Gaspar y Antuña.

TARRASA: Pampols; Arqué, Oiet, Epi; Arroyo Castillo; Giménez, Chelo Paulino, Martí-Gimeno y Ozcoz.

Martí-Gimeno y Germán, capitanes de los equipos fueron a buscar a la tribuna al nadador Vitos...

Después del partido hemos cambiado unas palabras con el entrenador del Tarrasa. Nos manifestó que estaba contento de su equipo...

El entrenador del Caudal Luis Diestro dijo que el Tarrasa le había impresionado en el primer tiempo, pero que no había podido resistir los ataques del Caudal...

Vázquez, Prada.

El señor Miró-Sans jefe provincial de Educación y Descanso de Barcelona

Madrid, 13. (De nuestro corresponsal Fernando Ors.) Se tiene exacta noticia de que el ministro secretario del Movimiento ha aceptado la propuesta para que don Francisco Miró-Sans asuma la jefatura provincial de la Obra Sindical de Educación y Descanso...

CAUDAL, 1 TARRASA, 0 Poca peligrosidad de la delantera catalana

Mieres, 13. (Especial para Hoja del Lunes.) Por fin el Caudal ha ganado un partido. Y ha sido frente a un equipo, el Tarrasa que, sobre todo en el primer tiempo, dejó constancia de su buena clase...

Se afeitará mejor

375 PTS.

2 años de garantía



GILLETTE

3ª DIVISION

El Hospitalet, recuperado de su tropiezo en campo propio ante el Europa, venció ayer ampliamente en San Martín y recuperó así, aunque sea por goal average, el primer puesto...

En el Grupo VII, el resultado sensación fue la victoria del Guixols sobre el Bañolas, por su tanteo de escándalo, pero el más valioso, aunque mínimo, el logrado por el Figueras en el terreno del Pueblo Seco...

Table with 2 columns: GRUPO VI and GRUPO VII, listing teams and scores.

Table with 2 columns: CLASIFICACION, listing teams and their positions/scores.

Palmera Ras, ras... y ya está!

MOTOR CENTRAL Lambretta

Sans, 5 - Olot, 3

Debido a las variaciones que registró el marcador el interés del partido no decayó hasta el último minuto...

En el segundo tiempo, y a los 3 minutos Blasco pone el marcador en 2-1, y a los 7, el mismo jugador marcaba el tercero...

Vich, 3 - Tortosa, 0

Vich, 13. Un encuentro de circunstancias que el Vich ha resuelto en la primera parte...

Destacaron por el Sans, Sopena y Torreblanca, siendo la figura del Olot Roca...

Puigreig, 2 - Adrianense, 4

Partido desafortunado del conjunto local debido a la epidemia de gripe que ha impedido que se alineara el conjunto deseado...

Bajo la dirección del colegiado señor Urrea que tuvo una buena actuación, se alinearon los equipos como sigue:

ADRIANENSE: Diego, García, Cerdúa, Padilla, Puriol, Paulet, Allué, José, Arbiol, Picas y Fernández. — R. Corcoles.

SERVICIO ACCESORIOS SEAT - FIAT - SIMCA Fundas, Portaequipajes, Faros auxiliares, Aros para ruedas, Viseras, Alfombras, etc. — Instalamos en el acto PARIS. 206 (junto a Balmes)

2ª DIVISION

Dos partidos, ambos del Grupo Norte, tuvieron que suspenderse en la jornada de ayer: el del Rayo, por lluvias, y el de Sabadell, por enfermedades. Después de esta jornada incompleta, el Santander se mantiene en cabeza...

En el Grupo Sur, sólo el Atlético de Ceuta, entre los visitantes, logró un punto. En todos los demás partidos imparó el signo casero, y en la clasificación el Málaga y el Murcia, fáciles vencedores, mantienen su posición...

Valladolid, 0 - Osasuna, 4

Valladolid, 13. Amplia victoria del Osasuna como resultado de la superioridad de juego, entusiasmo y facultades que demostró a lo largo de todo el encuentro...

A los dos minutos de ponerse la pelota en juego marcó su primer tanto el Osasuna, producido dentro de un barullo en la puerta batida...

En el segundo tiempo se coloca en el puesto de centro delantero Lesmes, y se baja a la defensa a Gijón, pero el resultado fue más catastrófico aún...

En el Valladolid destacaron únicamente Simonet y Lesmes. En el Osasuna, Areta y Glaría, en la delantera; los medios, y en la defensa, González.

VALLADOLID: Benegas, Simonet, Lesmes, Petrolana, Gallet, Ketu, Rodríguez I, Piquín, Badesnes, Tini y Gijón. OSASUNA: Elizaguirre, Egaña, González, Cilaurre, Marañón, Glaría II, Areta, Recalde, Sabino, Glaría I y Esquisabel.

Celta, 2 - At. Madrid, 2

Vigo, 13. — Eligió terreno el Celta y después de unos acosos a la portería de Pazos, cuando iban transcurridos tres minutos de juego, se produjo el primer gol a favor del Atlético...

En el segundo tiempo, el Atlético se empleó a la defensiva, pero sus contraataques fueron casi siempre peligrosos. Cuando faltaban cuatro minutos para la terminación, Mauro avanzó valientemente con la pelota y ya dentro del área, la cede a Herminia...

CELTA: Padrón; Piñeiro, Vilar, Seoane, Marín, Toni; Gausi, Olmedo, Mauro, Moll y Braga. ATLETICO DE MADRID: Pazos; Marañón, Antonio Collar, Verde; Ares, Vallejo; Miguel, Peiró, Agustín, Garabal y Enrique Collar.

Table with 2 columns: GRUPO NORTE and GRUPO SUR, listing teams and scores.

Table with 2 columns: CLASIFICACION, listing teams and their positions/scores.

GERONA, 3 - LA FELGUERA, 1 Triunfo fácil ante un conjunto endeble

Gerona, 13. — Tras las últimas jornadas tan aciagas para el fútbol gerundense, por el resultado inicial y por la gripe que luego se apoderó de casi totalidad de los jugadores...

En el inicio de la segunda mitad presionó también el Gerona, pero pronto fué aminorando su velocidad, acusando sus componentes la recién convalecencia gripal. Entonces, hubo unos momentos de peloteo insulso...

El Gerona, en el primer tiempo, fué compacto. Seguro Vilaíta en las contadas intervenciones, y los tres defensas contundentes en sus despejes. Lacasa resolvió bien la papeleta y Pujolrás lanzó siempre a los suyos...

Table with 2 columns: GRUPO NORTE and GRUPO SUR, listing teams and scores.

Table with 2 columns: CLASIFICACION, listing teams and their positions/scores.

GERONA, 3 - LA FELGUERA, 1 Triunfo fácil ante un conjunto endeble

Gerona, 13. — Tras las últimas jornadas tan aciagas para el fútbol gerundense, por el resultado inicial y por la gripe que luego se apoderó de casi totalidad de los jugadores...

En el inicio de la segunda mitad presionó también el Gerona, pero pronto fué aminorando su velocidad, acusando sus componentes la recién convalecencia gripal. Entonces, hubo unos momentos de peloteo insulso...

El Gerona, en el primer tiempo, fué compacto. Seguro Vilaíta en las contadas intervenciones, y los tres defensas contundentes en sus despejes. Lacasa resolvió bien la papeleta y Pujolrás lanzó siempre a los suyos...

Arbitro: Guardazabal, que en

Granollers, 0 - San Andrés, 1

Granollers, 13. — La primera parte del encuentro fué de color visitante, pues a pesar de jugar contra el viento, fueron los únicos en conseguir marcar a los 34 minutos de juego, con un tiro largo y alto de Tell.

La alineación del equipo local fué de circunstancias por enfermedad de cuatro elementos titulares.

En la primera parte el Granollers se multiplicó para aguantar las avalanchas visitantes, bien apoyados por sus líneas de atrás, y en la segunda, efectuó algunos cambios que dieron más seguridad en su zaga, aunque la delantera adeleció de falta de profundidad.

Arbitró bien el señor Carlos Prades. GRANOLLERS: González, Sánchez, Ribas, Campillo, Serrano, Mañosa, Ruiz, Felip, Munné, Muelas y Subirats. SAN ANDRÉS: Arbós, del Pozo, Suárez, Caso, Palencia, Segarra, López, Joseito, Oms, Bonet y Tell. D. Palomo.

Un tío de Tell sufrió un ataque al marcar éste el gol de la victoria

Granollers, 13. — Durante la celebración del partido Granollers-San Andrés, bien entrada la segunda mitad del partido fué auxiliado un señor que, al parecer, cayó al suelo víctima de un ataque al corazón, que resultó ser don Juan Tell, de cincuenta y cinco años, tío carnal del jugador del San Andrés, que marcó el gol de la victoria para su equipo.

Después de la asistencia prestada por el doctor José Campo Lloal fué trasladado en una ambulancia de la Cruz Roja a su domicilio particular de Barcelona.

Artiguense, 2 - La Cava, 2

El Artiguense se dejó arrancar en su feudo un valioso punto positivo. Pero hay que aclarar que este punto se lo llevó La Cava con todo el merecimiento. Si en la primera parte el equipo local hubiera sabido aprovechar las claras ocasiones que se le presentaron para marcar, otro sería el resultado final. Pero las ocasiones se dejaron perder o las interceptó Juanito, el mejor hombre sobre el campo y a consecuencia de ello se llegó al descanso con sólo un 2-0.

Después el La Cava se creció, mientras el Artiguense bajaba de forma y sin olvidar su cerrada táctica defensiva los visitantes aprovecharon dos escapadas para obtener los tantos del empate. Los goles se marcaron a los 3 y a los 6 minutos, los del Artiguense, por Luna y Triginer, respectivamente, y a los 4 y 32 del segundo tiempo, los de los visitantes, por Pijoan y Carbonell.

PIBERNAT. ARCS PARA CRUZADOS. BRSCULAS EN TODOS LOS SISTEMAS. PARLAMENTO, 9 y 11 - BARCELONA.

Arbitró, sin dificultades el señor Marin, y a sus órdenes los equipos formaron así:

ARTIGUENSE: Durán; Julio Batalla, Pedrín, Galcerán; Triginer, Alberiche; Sayol, Luna, Lagunas y Vives. LA CAVA: Juanito; Aimbau, Cid, Torné, Albeza; Tomás, Pastor; Pijoán, Roca, Carbonell y Otero. — A. Salvá.

G. Tarragona, 3 - Horta, 2

Tarragona, 13. — Con un equipo de circunstancias, motivado por la gripe, el Tarragona se impuso mercedemente a sus rivales, que, no obstante, jugaron con el suficiente tesón como para haber dejado irresuelto el partido hasta un cuarto de hora antes de su final. A los 16 minutos de la primera parte, Gil marcó el primero del Gimnástico. A los 40, Ortoll remató un chut lanzado, y logró el segundo. Los dos goles no amilanaron a los hortenses, que a los 15 minutos de la segunda mitad lograron su primero por mediación de Torrents. Un minuto más tarde, el árbitro castigó con penal una falta cometida al delantero centro Torrents. Ejecutó el castigo Beltrán, que consiguió el empate a los 17 minutos. El tercer gol, que había de dar la victoria a los locales, lo consiguió Gil, a los 29 minutos.

Arbitró, bien, el señor Gomabus. Por el Gimnástico destacaron Ortoll y Gil, y por el Horta, Díaz y Beltrán.

GIMNASTICO DE T.: Domingo, Llobet, Aguilar, Gascón, Grau, Sanz, Fabra, Ortoll, Gil, Arana y Navarro.

HORTA: Llopert, Agüero, Rubio, Saldaña II, Panadés, Cortés, Richard, Díaz, Torrents, Beltrán y Saldaña I. — B. H.

Manresa, 2 - Àmposta, 1

Manresa, 13. — Una primera parte de juego bueno ha realizado el equipo local, dominando a placer, en la que pudo decidirse claramente el resultado de haber tenido mejor acierto el jugador Sánchez, el cual ha tenido diversas oportunidades para batir al meta forastero. En la segunda parte ha bajado el rendimiento del juego,

igualándose, y al empatar los forasteros, hemos asistido a un concurso de todo lo irreglamentario, con la pasividad del árbitro. El primer tanto lo consiguió González, a los 36 minutos de juego, de tiro fuerte al ángulo. A los 29 del segundo tiempo, Suecos incurre en penalty por manos inocentes, y Also consigue el empate. Se rehabilita Suecos al marcar, a los 37 minutos, consiguiendo el gol de la victoria.

Malo el arbitraje del señor Mas. MANRESA: Prades, Bernaus, Cots, González, Mercader, Lupón, Sánchez, Medina, Casajuana, Carmona y Suecos. AMPOSTA: Bernad, Moya, Bayla, Reverter I, Conesa, Ferrer, Bel, Also, Bartomeu I, Reverter II y Bartomeu II. — Perramón.

Mataró, 1 - Mercantil, 2

Mataró, 13. — Vista la labor de los dos conjuntos a lo largo de los noventa minutos, el resultado final no merecía ser el que se ha dado, ya que si el Mercantil, en la primera parte ha tenido una labor más conjuntada que el Mataró aun sin imponer un dominio territorial, este equipo, en la segunda, obligó a su adversario a batirse continuamente en retirada

Los tantos fueron marcados por Plácido el de los locales, y por Chico (3), Bonsoms y Gomisía, los del Hospitalet. Hay que destacar la gran actuación de Chico, que sin duda ha sido el mejor de los veintidós, así como la desdichada labor del árbitro señor R. Balaguer, el cual alineó a los siguientes once: San Martín; Sans, Mariateges, Roca, Carlos, Clavell, González, Mitjana, Villó Plácido, Niño y Cazorla.

HOSPITALET: Rovira, Gauchía, Serra, Arias, Fernández, Martorell, Gomisía, Soriano, Chico, Giralt y Bonsoms. — E. N.

CANÓDROMO PABELLÓN DEPORTE. Avda. José Antonio-Llansá (Plaza España). EMOCIONANTES Carreras de galgos TODOS LOS DIAS TARDE. Laborables: 5.30 tarde. Sábados, domingos y vísperas festivos: 4.30 tarde.

en su área, sin poder lograr, no obstante, igualar el resultado. El Mercantil obtuvo sus dos goles en la primera parte. A los 16 minutos, una pelota que recibe Astals, en pleno «offside», la chuta, repeliendo Font, y Martínez remata a la red. A los 39 se tira un saque de esquina... que no lo era, contra la portería del Mataró, y Astals, de cabeza, marca el segundo del Mercantil. El gol local se marcó a los 25 minutos de la segunda parte, en una inteligente combinación de toda la delantera, rematada por Zaragoza. El arbitraje del señor Munné, mal, asesorado por los jueces de línea, desahogado.

A sus órdenes los equipos formaron como sigue:

MATARÓ: Font, Ariño, Casanovas, Montaña I, Galitó, Boixet, Vergés, Boada, Borrás, Zaragoza y Castells.

MERCANTIL: Velasco, Culell, Cadena, Rogelio, Victoriano, Muñoz, Astals, Pujol, Castañes, Martínez y Romanos. — A. Prat.

San Martín, 1 - Hospitalet, 5

El partido, en términos generales, se puede catalogar como bueno, porque si bien el juego de calidad sólo ha existido en jugadas aisladas y en los tantos logrados que han sido todos ellos bonitos, no ha faltado emoción durante todo el encuentro.

La primera parte fué muy nivelada y jugada con mucha rapidez y coraje por ambos conjuntos, terminando la misma con empate a un tanto.

Durante el segundo tiempo, y según avanzaba el partido, el Hospitalet, con juego más técnico y rapidez, se iba adueñando de la situación, superando a los locales, cuyo entusiasmo no servía para contrarrestar los peligrosos avances de los adversarios y que además venían jugando prácticamente con diez jugadores por lesión fortuita de su exterior derecha.

Los tantos fueron marcados por Plácido el de los locales, y por Chico (3), Bonsoms y Gomisía, los del Hospitalet.

Hay que destacar la gran actuación de Chico, que sin duda ha sido el mejor de los veintidós, así como la desdichada labor del árbitro señor R. Balaguer, el cual alineó a los siguientes once: San Martín; Sans, Mariateges, Roca, Carlos, Clavell, González, Mitjana, Villó Plácido, Niño y Cazorla.

HOSPITALET: Rovira, Gauchía, Serra, Arias, Fernández, Martorell, Gomisía, Soriano, Chico, Giralt y Bonsoms. — E. N.

Partido amistoso de Bodas de Oro Europa, 3 - Indauchu, 5

Aunque el dominio fué favorable al Indauchu, en especial en el segundo tiempo, los frecuentes cambios en las filas del Europa pesaron mucho en el resultado, llevando el desconcierto al Europa, del que no se repuso. Hasta los 30 minutos de juego no se abrió el marcador; pues el Indauchu, bien contenido por su oponente, adoleció de poca profundidad, a despecho de su buen juego en la mitad del campo, donde acreditó su superior categoría.

Marcó primero por el Indauchu Romero, al recibir una entrega de Isasi, al tirar una falta. Al minuto escaso vino el empate por obra de Castellanos, aprovechando un fallo de Lezama. A los 37 minutos, Castellanos resultó lesionado en la cabeza en accidente fortuito, dándose un golpe contra un poste de la valla del campo en la línea de la puerta contraria. Transcurriendo el minuto 40, Jimi, en jugada personal, desempata. Vuelve a marcar a los 43 minutos el Indauchu por obra de Ibarreche a pase de Jimi, terminando este tiempo con un 3 a 1.

En la segunda parte el Europa acorta distancias, marcando Martinet dos goles en breve espacio de tiempo. El primero a pase de Viader, en el primer minuto, y a los 5 a pase de Gimeno. El dominio visitante se acentúa hasta hacerse dueño del terreno. A los 32 minutos, Jimi, tras sortear la defensa, desempata, y a los 35 minutos Flores, a pase de Jimi, estableció el resultado final.

El arbitraje fué correcto y sin complicaciones.

Europa. — Padró (Martorell); Sinca, Rosselló (Darnés), Rivero; Benaiges, Pons I (Pons II); Calvet, Viader, Castellanos (Juvell), Juvell (Gimeno) y Martinet.

Indauchu. — Lezama; Méndez, Bastida, Axpe; Isasi (Arriaran), Romero; Flores, Jimi, Ibarreche, Artazco y Pujol.

F. J. HUERTAS

Campeonato doble amateur de España de Golf

En las pistas del Club de Golf El Prat, se disputó ayer la final del Campeonato doble (amateurs) internacional de golf de España 1957, proclamándose vencedores don Eduardo de la Riva y don Juan Antonio Andreu, que obtuvieron 162 puntos.

Presenció la final gran número de aficionados a este noble deporte.

SASTRERIA OLYMPIA. O. RICCI

SELECTAS NOVEDADES para señora y caballero. CREACIONES exclusivas. Ronda S. Pablo, 60. - Tel. 21-06-93. Ruega a los Sres. clientes hagan los encargos con antelación.

CICLISMO

Bicardi y la U. D. Aurora, vencedores de la IX Carrera sin cambios

Tras un emocionante esprint final entre Angel López y Enrique Ricardi, este último resultó ganador de la carrera ciclista sin cambios, que, organizada por la Peña Ciclista Martinense, se celebró ayer mañana en su novena edición.

Este año, la Peña Ciclista Martinense tuvo el acierto de aumentar el kilometraje de la carrera, que por su modalidad resulta dura, y con este aumento de kilómetros también sufrió un aumento de dificultades compensadas por lo valioso de los premios.

Con treinta y cinco minutos de retraso sobre el horario dado en el programa, tomaron la salida los 14 participantes. Los corredores inician la marcha en pelotón, aunque no tardan en iniciar la escapada Bicardi y Angel López, consiguiendo llegar ligeramente adelantados a la meta sobre el tercer clasificado Menéndez.

En la lista de abandonos tenemos que contar el de Pérez Francés, por caída después de Masnou, y los de Vicente, Pacheco, Gascón y Méndez, por avería. Al corredor de la U. C. Aurora, Adolfo Bello, lo penalizaron con tres minutos, por haber efectuado el cambio de rueda sin autorización de los delegados de la carrera.

No nos ha gustado nada la llegada de los corredores. La calzada completamente invadida por el público y con el tráfico completamente normal; tampoco nos ha gustado la entrada de los motociclistas mezclados con los corredores. Estos son detalles que se tienen que cuidar, y esta vez la Peña Ciclista Martinense no los ha tenido en cuenta. — A. Trull.

La clasificación de la carrera fué la siguiente:

- 1. Enrique Bicardi, P. D., 4 h. 0 m. 15 s.; 2. Angel López, U. C. Aurora, id.; 3. R. Menéndez, U. C. Tarrasa, 4-0-17; 4. A. Bello, Aurora, 4-8-30; 5. R. Verdagué, Aurora, 4-9-10; 6. T. Muñoz, P. D., id.; 7. M. Ariza, Aurora, 4-10-35; 8. M. Aguilar, P. D., 4-24-55; 9. V. Martínez, P. C. M. Poblet, 4-25-30. Por clubs, U. D. Aurora, 11 p. Premio de Montaña, Menéndez, 9 p.; Bicardi, 6; López, 2. Metas volantes: Bicardi, 8; Menéndez, 7; López, 3.

Carmelo Morales vence en Torrelavega...

Torrelavega, 13. — Los cinco primeros puestos de la gran carrera ciclista S.N.I.A.C.E. fueron ocupados por los siguientes corredores:

Carmelo Morales Karmany, San Emeterio Cuevas y Aspuru. El Premio de la Montaña se lo adjudicó Karmany, y el segundo puesto Morales.

Loroño, que había anunciado su participación no pudo intervenir por hallarse aquejado de una afección gripal. — Alfil.

...y Botella, en Gandía

Gandía (Valencia), 13. — En el I Gran Premio Ciclista sobre circuito cerrado, con participación de la mayoría de los ases internacionales y un recorrido de cuarenta vueltas, que sumaban sesenta kilómetros, venció Botella, seguido de Trobat y Serra, igualmente en el cuarto puesto, Bernardo Ruiz, Beltrán y Pérez Liácer. Bahamontes quedó en novena posición.

En las pruebas a la australiana venció Company, seguido de Margil, Bernardo Ruiz, Subies y Barceló. — Alfil.

El duelo Loroño-Bahamontes se resolvió a favor de éste

Mataró, 13. — Con gran éxito de público se ha celebrado la reunión ciclista, cuya base era el duelo en persecución Loroño-Bahamontes, siendo su resultado un triunfo completo para el toledano, ya que ha vencido con toda claridad. Los resultados de las tres mangas han sido: Primera, a quince vueltas: Bahamontes ha rebasado a Loroño en la décima vuelta. Segunda manga, a veinte vueltas: Bahamontes vence por unos cincuenta metros. Y en la tercera y última manga, a veinticinco vuel-

tas, el «Aguila de Toledo» rebasa al vizcaíno en la vuelta séptima.

Otros resultados. Eliminación: Vencedor, Guillermo Timoner. Velocidad: Poblet vence a Antonio Timoner. Guillermo Timoner vence a Boher. Y en la final, Poblet se apunta el triunfo, por escaso margen, sobre el mallorquín Guillermo Timoner.

En la americana de noventa minutos, que resultó interesantísima, se resolvió con la victoria del equipo formado por Poblet y Boher, con un total de 17 puntos. Seguidamente se clasificaron los hermanos Timoner, con 16; Bahamontes-Coscolluela, 16; Masip-Crespo, 5, y Utset-Campillo, sin puntuación. — Prat.

Espelt, discutido vencedor de la carrera de Hostafranchs

Pese a entrar en la meta con un retraso de 1 m 17 s. sobre Urraza, que lo hizo en primera posición, ganó Espelt la carrera ciclista organizada con motivo de la Fiesta Mayor de Hostafranchs. Ello fué debido a las incongruencias de un reglamento en que las bonificaciones están mal reguladas. Urraza consiguió la ventaja de un minuto reglamentario para adjudicarse la victoria, pero al interponerse entre ellos Baños, la victoria fué a parar a manos de Espelt.

A las diez de la mañana tomaron la salida 26 corredores para disputar esta carrera ya tradicional en el calendario ciclista. En el transcurso de la primera vuelta se escaparon ya Urraza, Baños, Médico y Espelt, Médico sufre una avería en el transcurso de la primera vuelta, abandonando, y de los tres escapados inicia la fuga Espelt, marchando solo durante más de veinte vueltas. Se escapa Urraza, marchando solo durante las diez vueltas restantes y entrando netamente destacado a la meta.

La clasificación quedó establecida como sigue: 1, Espelt; 2, Urraza; 3, Baños; 4, Puigvi; 5, García Goma; 6, Martín, y 7, Mayoral.

Juan A. Belmonte, vencedor de la carrera de la Semana Deportiva del distrito II

Con gran brillantez se adjudicó el triunfo en la carrera de la Semana Deportiva del Distrito II, el corredor de la U. C. Tarrasa, Juan A. Belmonte, con el tiempo de 1 h. 29 m. 2 s., que empleó en cubrir las ocho vueltas al circuito de Montjuich.

Pese a que se celebraron varias carreras en el día de ayer, la A. C. Montjuich consiguió una buena inscripción. Ya de salida salió disparado Esteve, que fué el primero en puntuar. A continuación se lanzan a la caza Médico, Belmonte, París y Bonada, todo el equipo de la U. C. Tarrasa, que copó los tres primeros puestos de la general. A partir del segundo sprint toman el mando los corredores de la U. C. Tarrasa, hasta que salió valientemente Belmonte, que fué recuperando el tiempo que le llevaba París ganado en las bonificaciones, y llegó netamente destacado a la meta.

Presidieron la tribuna de autoridades el teniente de alcalde señor Molleví, y el presidente y secretario de la Semana Deportiva, señores Otero y Ortega.

La organización, a cargo de la veterana Agrupación Ciclista Montjuich, tan espléndida como siempre, hasta en sus menores detalles, apuntándose un nuevo éxito a su ya largo historial.

Clasificación oficial: 1, Juan A. Belmonte, U. C. Tarrasa, 1-29-2; 2, Juan París, id., 1-31-49; 3, Antonio Bonada, id., 1-31-51; 4, Vicente Esteve, A. C. Montjuich, 1-32-7; 5, José Badía, id., 1-32-35; 6, José Médico, U. C. Tarrasa, 1-33-37; 7, Juan Ferrán, P. D., 1-34-27; 8, José Bofarull, P. D., 1-34-35; 9, Enrique Mátelo, A. C. Gramanet, 1-35-4; 10, Joaquín Pla, id., 1-35-40.

HOJA DEL LUNES. Teléf. 31 - 51 - 04

MONTESA

La motocicleta española de prestigio internacional



VI PREMIO INTERNACIONAL FIESTAS DE NTRA. SRA. DEL PILAR

PUNTUABLE PARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE AFICIONADOS

Zaragoza, 13-X-57

Clase hasta 175 - Comercial

PRIMERO - A. AYLAGAS

SEGUNDO - I. MEDINA

TERCERO - A. HERNANDO

TODOS SOBRE MONTESA «BRIO 91»



AROS Boiaco MAGNETOS FEMSA PISTON MAHLE

VELOMOTOR Gorrión I. vencedor de la II Prueba de Consumo Autódromo de Terramar-Sitges 14 10-56. El que corre más y gasta menos.

GENERAL CODED, 6-TEL. 28-63-19 BARCELONA Clúa. Con «Gorrión» no precisa permiso de conducción. Ventas al contado y a plazos.

Anuncia Meana, seleccionador nacional: No habrá entrenamientos para los próximos partidos internacionales porque es innecesario perturbar a los Clubs

Cuarenta y cuatro jugadores serán convocados a fin de mes para conformar, entre los mismos, las selecciones A y B; pero en esta última no figurará ninguno mayor de veinticinco años

Yo no sé nada de jugadores nacionalizados: para mí prevalece una legalidad, que es a la que me atengo

No pretendo cubrir mi responsabilidad, sino la de la dignidad del servicio que se me ha confiado

Madrid. (De nuestro corresponsal Fernando Ors.) — Materialmente se echan encima los compromisos a los que el fútbol nacional está obligado: Copa del Mediterráneo, con Turquía; con este mismo país, otro encuentro de carácter internacional que se anticipa al de la final con Suiza, correspondiente, como se sabe, a los Campeonatos del Mundo. Como se habló, hace algún tiempo, de entrenamientos preparatorios de nuestra selección nacional para esos partidos y extrañaba que a estas alturas no se conociera en cuanto a los mismos ninguna referencia oficial, acudimos a Manolo Meana para que el seleccionador nacional atendiera, a ser posible, esa conveniencia informativa. Y he aquí lo que el seleccionador nos dice en la extensa, varia y cordial charla que con él acabamos de sostener.

NO SE QUIERE CREAR NINGUNA PERTURBACION A LOS CLUBS

—No habrá entrenamientos. Esta es la primera y más concreta noticia que le puedo ofrecer. De mutuo acuerdo con la Comisión Asesora — de la que forman parte, además nosotros, don José Luis Costa y don Ramón Gabillon —, se ha coincidido, compartiendo ese mismo criterio la Federación Española, en que no era necesario — ni conveniente — llevar esa perturbación, en plena iniciación del torneo de Liga, a los clubs. Es ahora, a principio de temporada, cuando los jugadores están en mejor forma física y en plena capacidad de rendimiento; motivo que, naturalmente, elude la necesidad de una observación que se juzga innecesaria; pues además mantengo un continuo contacto con los preparadores que, al día, nos tienen al corriente de todos los detalles e incidentes que al seleccionador y a la Comisión Asesora les interesan conocer.

CUARENTA Y CUATRO CONVOCADOS A FIN DE MES

—¿Cuándo se convocará a los jugadores?

—A últimos de mes. Nada obliga a que se haga antes de dicha fecha la «movilización». ¿No le parece?

—Si no es indiscreción, amigo seleccionador, ¿serán muchos los jugadores que reciban la grata comunicación?

—Cuarenta y cuatro: veintidós como integrantes de la selección A; la otra mitad corresponde al apartado de la B. Para cada selección se elegirán dieciséis jugadores que constituirán el grupo excursionista. Pero es siempre necesario disponer de un grupo de reserva para cubrir las eventualidades que se puedan presentar.

—¿Qué criterio presidirá el proyecto de selección: las mejores figuras de los distintos equipos nacionales o la hegemonía, en líneas, de los conjuntos de más sobresaliente relieve?

CUANDO HAY BUENOS CONJUNTOS NO DEBEN PREVALECER LAS SELECCIONES DE TIPO-MOSAICO

—Ni la Comisión Asesora, ni yo, somos partidarios de las selecciones tipo-mosaico. Pueden concurrir circunstancias en que no haya otra fórmula que esa; y, naturalmente, ante esas contingencias no cabe otra cosa que hacer lo que se pueda. Por fortuna para el fútbol nacional, este año, como el pasado, quizá mejor en el actual, se puede formar una selección, lo mismo en la A que en la B, en las que predomine la influencia del equipo de club; usted me entiende. La base de la selección lo puede ser un conjunto determinado, reforzando en el mismo los puestos más débiles. Lo que ya se ha hecho, que volverá a ser repetido. No cabe duda, en ello todos estamos de acuerdo, en que el rendimiento de un equipo es doblemente eficaz cuando en el mismo hay una acostumbrada y normal penetración entre

sus jugadores. Pero eso no quiere decir que, si al margen de esos equipos base, hallamos al fenómeno que aisladamente figura en cualquiera otra entidad, no nos preocupemos de hacerlo figurar en el lugar que le correspondiera si sus excepcionales méritos reclaman el servicio del mismo.

PARA MI NO HAY NADA MAS QUE UNA LEGALIDAD

—Una pregunta en cierto modo delicada, señor Meana: ¿sentirá usted vacilaciones, al formar los conjuntos representativos, en elegir jugadores de incorporación llamémosla extranacional?

—Para mí, en España no hay más que una legalidad: exactamente la que rige y obliga a los clubs. Si los jugadores lo hacen como españoles, yo no tengo por qué hacer otro distinción. Y si entre los extranjeros los hay en condiciones de que sin faltar a los preceptos nacionales e internacionales se puede contar con ellos, y considero que esa utilización es imprescindible, también lo haré sin ningún prejuicio. En mí, como en la Comisión Asesora, manda un imperativo: el éxito, que es a lo que se dirigen los esfuerzos de todas las selecciones.

—¿Qué partido, seleccionador, puede dar una idea de la confianza que merezca la selección A?

—Creo comprenderle: como ya anticipé que no habrá entrenamientos, el contraste de nuestra selección A con la de Turquía será la piedra de toque que guíe en la mejor conveniencia para la selección que después se deba oponer a los helvéticos. ¿Es eso lo que quería saber? Pues, efectivamente, el once que dispute la victoria a los turcos será el que sirva de patrón para el que acuda a Suiza. El encuentro con Turquía — adviértalo — se debe considerar con mucha atención y respeto. Recomendando que se estudien los resultados conseguidos — negativamente — en la citada nación por quienes la consideraban por tierra de promisión, y se engañaron. Los turcos tiene ya una grande y probada experiencia futbolística y la valentía de los mismos también es conocida. El adversario es digno de la prueba a la que someterá a nuestra División de honor.

LA SELECCION B SERA UN AUTENTICO VIVERO —¿Prevalece en Meana aquel afán de conseguir que la selección B sea la auténtica revelación de los jóvenes valores nacionales?

—Ese es el propósito y al que me mantengo intransigentemente leal. Y no cabe tampoco rectificación en ese deseo, porque es el de la Federación Española. La selección B debe ser el vivero del que se nutra la A. De aquella tienen que salir las promociones en las que se apoye el prestigio y la firmeza del fútbol nacional. Acatando, pues, las normas dictadas, no queremos que en esa categoría haya jugadores de edad superior a los veinticinco años. Por eso, aparte de la atención que se dedica a los equipos de Primera y Segunda División, no es menor la vigilancia que también se ejerce, aunque no se sospeche, en categorías inferiores. No digo quién, ni señalo clubs ni regiones, pero quizá en esta próxima convocatoria se ofrezca la sorpresa a quienes están lejos de suponer que se les tiene en cuenta para el espaldarazo de la internacionalidad. Es esta una invitación a superarse porque en el seleccionador no influyen los nombres, sino lo que, futbolísticamente, el nombre ofrece: si es bueno, se estima; si es malo, se rechaza. Yo no quiero cubrir mi responsabilidad, sino la de la dignidad del servicio que se me ha confiado.

Meana discurrir ampliamente respecto a los numerosos partidos que ha presenciado, nacionales e internacionales, para tener exacta visión de la labor colectiva de los equipos e individual de los jugadores, y la impresión del seleccionador no puede ser más sincera e íntimamente optimista en el porvenir inmediato de nuestro fútbol que espera que se ponga de relieve en los próximos partidos internacionales que se anuncian. Opinamos de la misma manera que el seleccionador. El esfuerzo de clubs como el Barcelona y el Madrid es, sin duda, la columna mercurial de la confianza de Manolo Meana.

FONDA IGUALADINA MATRIMONIOS Y FAMILIAS SAN PABLO, 23

CLUB SANGLAS BARCELONA

Triunfa en la IX Vuelta a Mallorca Categoría 500 c.c. Comercial

- 1.º FRANCISCO ROMAÑA
- 3.º JUAN CANUDAS

Todos sobre motocicletas SANGLAS

de serie, propiedad de los mismos participantes

La motocicleta de prestigio internacional

Fabricada por:

Talleres SANGLAS, S. A. Selva de Mar, 169. - Barcelona

Con equipo eléctrico AUTOBAT



GRAN PRICE

Jueves, 17 - Noche, 10'45

Campeonato del Mundo peso pesado-ligero

BENGOECHEA español - campeón

LASKIN canadiense - aspirante

Campeonato de Europa peso semimedio

ARANDA español - campeón

BITCHENEAU francés - aspirante

ATLETISMO

ENCUENTRO INTERNACIONAL JUVENIL ESPAÑA-BELGICA

Ganaron los belgas por 115 puntos a 90

Madrid, 13. — En las pistas de la Ciudad Universitaria se disputaron las pruebas de atletismo correspondientes al encuentro internacional, entre selecciones juveniles de España y Bélgica. Vencieron los belgas por 115 puntos a 90.

Los belgas lograron el primer puesto en todas las pruebas, excepto en 1.500 metros lisos, 400 vallas, salto con pértiga, martillo y triple salto. — Alfil

Adarra, campeón nacional de Decathlon

Madrid, 13. — El atleta gallego Adarra ha ganado el campeonato de España de Decathlon, al totalizar en las distintas pruebas 4.369 puntos, mientras que sus dos contrincantes, Rodríguez y Peralta, obtienen 4.194 y 3.383 respectivamente.

Adarra logró las mejores marcas en las pruebas de peso, 400 lisos, 110 vallas pértiga, jabalina, y 1.500 metros. — Alfil

AUTOMOVILISMO

60 equipos inscritos en el Rallye Internacional de Andorra

Se ha cerrado la inscripción para el I Rallye Internacional de Andorra en forma brillante, ya que se ha alcanzado el número 60, con importante participación española, francesa, alemana, italiana y andorrana. Entre los inscritos españoles, más dignos de ser destacados en las circunstancias actuales, figuran nombres prestigiosos como Juan Llopert, Juan Hostench, Esteban Sala, Víctor Sagi, Guillermo Bas, Salvador Fábregas y Gerardo de Andrés. Cabe también destacar el hecho de haberse inscrito tres equipos femeninos, y la de los vencedores del II Rally Nacional de Andorra, celebrado en marzo, Moliné y Ribalaygua.

La participación de 26 coches españoles, que saldrán de Barcelona, confiere un interés excepcional a esta prueba del Automóvil Club de Andorra, que se iniciará el próximo día 24.

BALONCESTO

PRIMERA CATEGORIA

Grupo A

- S. P. Tarrasa - S. Fernando (susp.)
- Antorcha - C. B. Manresa 44-59
- Olesa - Ripollet (susp.)
- Panaderos - Picadero 43-47
- J. Sabadell - Rapid Proteu 86-56
- Mugense - Barcino 32-35
- C. D. Manresa - Uralita 36-34
- La Salle Manresa - Matadepera (susp.)

Hospitalet - F. J. Tarrasa 32-23

Clasificación: Picadero, 10 puntos; Rapid Proteu, C. D. Manresa, 8; Olesa, C. B. Manresa y Barcino, 7; Matadepera, Uralita, Mugense, F. J. Tarrasa, Juventus Sabadell y C. B. Hospitalet, 6; Ripollet y La Salle Manresa, 5; San Fernando, S. P. Tarrasa, Panaderos y Antorcha, 3.

Grupo B

- U. G. Badalona - C. de Mar 45-48
- Valls - Teyá
- Santfeliuense - Cornellá 67-34
- Casino Masnou - Jac Santis 40-49
- Metropolitano - S. Fernando 32-46
- Hospitalet - H. Francés (susp.)
- A. D. Mataró - Vilafranca (susp.)
- Prat - Sanllehy 46-30

Clasificación: C. B. Canet de Mar, Santfeliuense y Ped. S. Fernando, 9 puntos; U. G. Badalona, 8; C. C. Hospitalet, Metropolitano y Jac C. Santis, 7; A. D. Mataró, Valls, Teyá, Sanllehy, Masnou y Prat, 6; Cornellá, 5; Samaranch, Vilafranca, 4; Hispano Francés, 3.

NATACION

EL C. N. BARCELONA GANO EL CAMPEONATO PROVINCIAL DE NATACION Y SALTOS

En segundo lugar se clasificó el C. D. Mediterráneo

Se disputaron ayer mañana las pruebas correspondientes a la segunda y última jornada del IX Campeonato provincial de Barcelona de natación y saltos. XVII Trofeo Barcelona del que resultó ganador el Club Natación Barcelona, que totalizó 280 puntos, seguido del C. D. Mediterráneo con 220; 3. C. N. Montjuich, 209; 4. C. N. Barceloneta, 120; 5. S. A. Barcelona, 26; y 6. C. N. Sitges, 5.

Los resultados parciales de las pruebas, disputadas en la piscina municipal de Montjuich, fueron los siguientes:

400 metros libres masculinos. — 1. Llorens (Bta.), 5 m. 17 s. 2-10; 2. Benito (Med.), 5-18-6; 3. Lorenzo (Med.), 5-37-4.

100 metros libres femeninos. — 1. Gibert (C.N.B.), 1-18-7; 2. Bartra (C.N.B.), 17-21-8; 3. Vicente (Med.), 1-22-4.

200 metros mariposa masculinos. — 1. Bazán (C.N.B.) 3-49-5; 2. Agut (Med.), 3-05-2; 3. Lorenzo (Med.), 3-34-5.

100 metros braza femeninos. — 1. Bestit (C.N.B.), 1-16-5; 2. Gumberti (C.N.B.), 1-38-7; 3. Sans (Montj.), 1-46-6.

100 metros espalda masculinos. 1. Bestit (C.N.B.), 1-16-5; 2. Gumbau (Bta.) 1-17-2; 3. Rueda (Montj.), 1-23-1.

Saltos de palanca. — 1. Muntas (S.A.B.), 56.500 puntos; 2. Alos (C.N.B.), 35.667; 3. Lecha, 22.982.

Relevos 4x100 estilos femeninos. 1. C. N. Montjuich (Costa, Sans, Ramos y Boira), 6-51-1; 2. C. D. Mediterráneo (Manuel, Serra, Vicente y Palmer) 7-44.

Relevos 4x200 metros libres masculinos. — 1. C. N. Barceloneta (Sierra, Blanqué II, Llorens y Gumbau) 10-31-5; 2. C. N. Barcelona (Alberti, Rodés, Bestit y Bazán), 10-36-4; 3. C. D. Mediterráneo (Lorenzo, Perales, Casado y Benito), 11-22-5.

Terminado el festival se procedió al reparto de premios acto que presidió el delegado de Educación Física y Deportes, don J. A. Samaranch, acompañado del teniente de alcalde, don Mateo Mollevi; presidente de la Federación Española de Natación, don Bernardo Picornell; secretario de la catalana, señor Sierra, y junta directiva del C. N. Montjuich.

BANDIROLA GANO EL VI GRAN PREMIO INTERNACIONAL DE ZARAGOZA

En 125 c. c. ganó González, y en sidecars el suizo Strubb

Zaragoza, 13. — Organizada por el Moto Club de Aragón se celebró hoy en el parque de Primo de Rivera el VI Gran Premio Internacional de Motorismo, finales del Campeonato de España, y las pruebas comprendían las categorías de 125 y 500 c.c. y sidecars.

En la de 125 c.c. internacional, tomaron la salida quince corredores, y el número de vueltas era de treinta y cinco, con recorrido total de 54.600 kms. El italiano Ubiali, que iba el primero con ventaja de 36" sobre los demás, tuvo que abandonar en la cuarta vuelta, constituyendo el resto de la prueba un codo a codo entre F. González y J. Ferrero, siendo vencedor González, español, sobre «MV», en 45' 46" 3-10; 2. Ferrero, español, igual máquina, en 46-6-1/10; 3. Grace, inglés, en 46-22-5/10; 4. M. Cama, español, en 46-23-5/10. Se proclamó campeón de España Jesús Ferrero.

A continuación se disputó la prueba 500 c.c., internacional, con cincuenta vueltas al circuito y un total de 78 kms. Tomando la salida dieciséis corredores, venció el italiano Bandirola, con «MV», con una vuelta de ventaja sobre sus inmediatos seguidores, en 55-58-7/10; 2. G. Klingler, alemán, con «BMW», a una vuelta, en 57-5-7/10; 3. Grace, inglés, con «Norton», a una vuelta, en 57-27-1/10; 4. F. González, español, con «Norton», a dos vueltas, en 57-32-8/10. El español Conesa se retiró por avería, proclamándose campeón de España Francisco González. En esta prueba resultó herido por caída, aunque sin gravedad, el francés Incernini. La media conseguida por Bandirola fue de 87.750 kilómetros.

En la prueba de sidecars, internacional, a treinta vueltas y un total de 46.800 kms, venció el suizo Strubb, clasificándose en segundo lugar el alemán Riter Alwin y tercero el también alemán Neussner. — Alfil.

España gana el Campeonato de Europa de galgos

España, ha ganado el Campeonato de Europa de galgos, con «Quite Fast» de don Juan Rovira Beleta, que representaba al Canódromo Pabellón, de Barcelona. La carrera final se celebró en el Canódromo Loreto, repleto de público, ya que la competencia era entre tres galgos franceses y tres españoles. De salida todos los galgos lo hicieron en pelotón, pero «Quite Fast», cortaría el paso antes de tomar la primera curva, cogiendo cabeza y no perdiéndola aunque «Trapecio», el campeón de España, fuera cortando terreno y acercándose a ella en una de sus carreras espléndidas a las que nos tiene acostumbrado, evitando así que los galgos franceses se acercaran a la que obteniera el Campeonato para España. Los galgos franceses actuaron magníficamente si bien «Gril Dakota» se resintió en el anca izquierda en el primer tercio de la carrera lo que aprovechó «Gril Douce France», para obtener el tercer puesto para Francia.

El resultado técnico fue el siguiente: Primero, «Quite Fast», 26'20 segundos; segundo, «Trapecio», a dos cuerpos; tercero, «Gril Douce France» a tres cuerpos; cuarto, «Gril Dakotas» a cuatro cuerpos; quinto, «Gril Douce Amer» y sexto, «Desdemona II».

Con este resultado España quedó campeona por países con 12 puntos y Francia subcampeón con nueve. Por sociedades: primero, Loreto; segundo, Société des Courses de Lévrier; tercero, Pabellón; cuarto, Balear y quinto, Madrileña.

«Trapecio» ha obtenido por segunda vez para España, el subcampeonato de Europa, teniendo también en su haber, tres subcampeonatos de España y demostrando que es el mejor producto nacido en nuestro país desde que existen carreras en pista.

BEISBOL

Se han jugado las dos primeras jornadas del torneo de Las Cortes, de beisbol, en el que toman parte las novenas del Hércules, Picadero, Barcelona y España.

Los resultados registrados han sido los siguientes: Barcelona - España 5-3; Hércules L. C. - Picadero 17-2.

Correspondientes a la jornada del día 12, en la que lo más destacado fue el fuerte carreraje encajado por el Picadero, y en el que influyó mucho un «home round» o vuelta completa lograda por un gran batazo de Pérez González, con las tres bases llenas.

En la mañana del domingo se dieron los siguientes: Barcelona - Hércules L. C. 10-9; España - Picadero 4-6.

Destaca de ambos la victoria del Barcelona, que al iniciar la última entrada tenía el resultado en contra por nueve carreras a tres. Gracias a seis «hits» que dieron sus jugadores en dicha entrada consiguieron igualar a nueve carreras y alcanzar la victoria en un error de Antonio Puelvo, al caerle la pelota de la mano en la jugada que completaba el tercer «out».

MOTOS SANET

SANGLAS 350-500

REPRESENTANTE OFICIAL

MONTESA - M. V. AGUSTA

DERBI PEUGEOT

OSSA - EDETA

MOTOCABRO ROA

nuevas usadas cambios

GRANDES FACILIDADES

TRAVESERA. 35

Coñac Centenario Terry

TAURINAS

Una oreja para «el Tano» y un tercio brillante de banderillas

Plaza Monumental. Cartel: José María Clavel. Manuel Blázquez y «el Tano», y seis novillos toros de otras tantas ganaderías. Presidente: don José García Catalán

El público que asistió ayer a la plaza Monumental tuvo motivos para aplaudir en repetidas ocasiones, y así lo hizo en el curso de la novillada, para premiar la buena voluntad, y a veces el acierto, de los principales actores de la fiesta.

Rompí plaza un toro de Rodríguez Pacheco que hizo lidia de incierto y nada tuvo de codicioso: un fementido picador lo hizo todo lo mal que pudo. Clavel prendió dos pares superiores de reñetes que le valieron sendas ovaciones; y después de una animosa faena de muleta pinchó una vez, dejó una estocada tendida y trasera y escuchó aplausos. En el cuarto, de Felipe Bartolomé, un toro grande, basto y cornalón, volvió Clavel a banderillar tan lucidamente como antes: en el tercio final no pudo demostrar más que buenos deseos porque el bicho, con viaje corto, no daba para más: recibió media un poco delantera, descabelló a la primera y oyó muchas palmas: invitado por «el Tano», banderilló con este al toro último y clavó dos grandes pares que le valieron otras tantas ovaciones.

Manolo Blázquez saludó al segundo astado —muy bueno—, de Sánchez Cobaleda, con unas verónicas de gran estilo que calentaron a la gente, y aunque dicho astado llegó a la muleta un tanto tarde en su embestida, el de Medina del Campo consiguió enardecer al público y ser jaleado en varias series de pases con la derecha. Dejó media tendida, dobló el bicho, lo levantó el puntillero, intentó Blázquez una vez el descabello y al final fué ovacionado. En el quinto, de «Cerro-alto», que no hizo más que cumplir, tuvo que hacerlo todo él porque tal bicho se mostró remiso en la embestida. Porfiando mucho y exponiendo bastante consiguió dar con la mano derecha algunos pases largos de innegable mérito

no sin sufrir un palotazo en la cara con una banderilla; metió dos medias estocadas tendenciosas y le aplaudieron al terminar.

En «el Tano» no hacen mella las cornadas: sigue el mozo con la valentía de siempre, con la decisión que le distingue. El tercer bicho de la tarde, del duque de Pinohermoso, aunque poco bravo en el tercio de varas, tomó la muleta a boca que pides, y si el tal Carlos Gómez se lució con el capote, fué jaleado en su faena, en la que no faltaron las airadillas que alegran y los molinetes de rodillas que conmueven, y como después de pinchar una vez entró de nuevo con muchas agallas y dejó una estocada superior, le concedieron una oreja y le ovacionaron al dar la vuelta al ruedo. Al sexto lo toreó con la capa pasando mucho y le volvieron a ovacionar. El toro, de don Félix Moreno, tuvo casta y no fué cómodo: ya hemos dicho que «el Tano» tomó los palos e invitó a Clavel para banderillar, y él, por su parte, clavó un gran par al cuarto y uno al quiebro superior, contribuyendo a que dicho tercio resultara muy brillante, con gran contento de los espectadores, que no cesaron de aplaudir con entusiasmo. En su faena de muleta corrió bastante riesgo, pues el toro, con fuerza y viaje corto, no era un dulce precisadamente, y a la hora de la verdad volvió «el Tano» a volcarse en la cuna, logrando otra superior estocada y escuchó la ovación final.

Las reses, talladas casi todas, ofrecieron en su presentación un conjunto serio, digno de loa. Y no todas fueron fáciles, según hemos visto.

DON VENTURA

Dos orejas para Dominguín en la primera de feria de Zaragoza

Zaragoza, 13. — Primera de feria. Plaza llena con tiempo inseguro. Seis toros, que cumplieron, de Antonio Pérez, de San Fernando, de Salamanca

Luis Miguel Dominguín, en su primero, ovacionado en verónicas y adornado en quites con Girón.

Tres pares muy ovacionados. Tres pases de castigo, dos buenas tandas en redondo y mano etinas, para pinchazo, entera y descabello a la primera. Ovación y saludos. En su segundo, mansurrón, bien con la capa. Faena dominadora con varias series en redondos y naturales temerarios. Aclamaciones y música. Sigue adornado, entre otros, para estocada hasta el puño. Gran ovación, dos orejas, petición de rabo, vuelta César Girón faena con varios pases por bajo, para seguir con tres tandas en redondo terminando con el de pecho Música. Mano etinas y desplantes, para media y descabello a la primera Ovación y vuelta. En su segundo, bien con la capa, dos buenos pares de poder a poder Ovación. Faena por ayudados por alto, naturales y redondos, ligando con el de pecho. Una ladeada que basta. Aplausos.

Fermin Murillo se luce en verónicas y con Luis Miguel en quites, dos tandas en redondos ligando con el de pecho, Música. Otra con el de pecho, con la izquierda, que se ovaciona, desplantes y mano etinas, para dos pinchazos, estocada y varios intentos de descabello Gran ovación, vuelta y saludos. Al que cierra plaza, blando de manos, faena breve, con algunos pases por alto y redondo, para cuatro pinchazos, media y descabello. Aplausos. — Cifra.

«Sanluqueño», nuevo ídolo de la afición sevillana

La Prensa de Sevilla comenta a grandes titulares el éxito que el pasado Día de la Hispanidad obtuvo este gran torero en su debut en la Maestranza, arrebatando a las masas y que obligaron a tocar la música toreando con el capote y flameando los pañuelos antes de caer muertos sus enemigos. La plaza registró un lleno total, dada la expectación existente.

En Cartagena

Cartagena, 13. — Un novillo de Carlos Sánchez Marín de Benavente, para Peralta y seis de Moreno Hermanos.

Angel Peralta muy bien con los reñetes, banderillas y un rejón de muerte. Pie a tierra mata de una «estocada». Ovación, dos orejas, vuelta y salida.

Juan Montero faena lucida para una entera. Ovación. A su segundo, faena dominadora, para una entera. Palmas

Marcos de Celis gran faena al que mata de media en lo alto. Ovación, dos orejas, rabo, vuelta, salida a los medios. En el segundo, faena de dominio, para media en lo alto y descabello al quinto golpe. Palmas tibias.

Curro Girón, al torear de capa, es pisado por el toro. Se retira y sale a poner banderillas. Muleta bien, pero se resiente de una piedad. Una estocada. Se retira a la enfermería, donde se le aprecia contusiones en el pie izquierdo que no le impiden continuar la lidia. Al segundo faena de alifio, para estocada baja, pinchazo y una en lo alto, de la que sale prendido sin consecuencias. Descabelló. Palmas. — Cifra.

REGIONALES

HOMENAJE AL LAUREADO ESCULTOR FEDERICO MARES

Port-Bou le ha nombrado hijo predilecto. Presidió los actos don Juan de Llobet, en representación del gobernador civil de Gerona

Port-Bou, 13. — Esta villa ha tributado al laureado escultor ampurdanés Federico Mares un gran homenaje con motivo de entregarse el nombramiento de hijo predilecto. Presidieron los actos don Juan de Llobet, presidente de la Diputación Provincial que ostentaba además la representación del gobernador civil de la provincia; don Narciso de Carreras, en representación del alcalde de Barcelona; el alcalde de la localidad, don Evaristo Chavarria, con las ilustres personalidades representativas de las autoridades locales.

Los actos resultaron de imborrable recuerdo por la emoción de los mismos, su magnífica organización y la brillantez que consiguieron y por la calidad de las personalidades asistentes, entre las que se encontraba una destacada representación de Barcelona, Gerona y Figueras, junto con el pueblo en masa de Port-Bou, que quiso tributar a su hijo predilecto un homenaje digno de la personalidad destacadísima de Federico Mares.

En la casa en que nació el ilustre artista, académico, profesor y creador del museo que lleva su nombre, fué descubierta una lápida conmemorativa, pronunciando con tal ocasión unas palabras emocionantes el alcalde de Port-Bou. El presidente de la Diputación, después de una brillante intervención, inauguró la placa que da el nombre del hijo predilecto a la calle en que naciera, actos que fueron subrayados por los aplausos y aclamaciones de los portbouenses hacia Federico Mares.

Al mediodía, en el Teatro España, completamente abarrotado, se celebró el acto solemne de público homenaje, en el cual el alcalde expuso los motivos del nombramiento de hijo predilecto, tras la lectura del acta en que consta el acuerdo tomado

por el Ayuntamiento, haciendo entrega de un artístico pergaminó al señor Mares el presidente de la Diputación.

Intervinieron en el acto el teniente de alcalde y ponente de Cultura de Port-Bou, don Enrique Oriol; el director de la revista «Canigó», don Javier Dalfo;

don Narciso de Carreras y el presidente de la Diputación, los cuales exaltaron la ilustre personalidad agasajada.

En un céntrico restaurante se celebró el banquete de homenaje, teniendo el mismo carácter de continuidad del acto, por cuanto por personas tan destacadas como Soler Vicens, César Martinell, Ainaud, Camilo Bas, Labarta y otras se expusieron las distintas facetas de Federico Mares. Se recibieron centenares de adhesiones, entre las cuales destacan las del ministro señor Gual Villalbi, don Miguel Mateu, gobernador civil, alcalde, arzobispo-obispo de Barcelona, abad de Poblet, Sánchez Mazas, José Francés y otros.—Cifra.

El II Congreso de Estudios Médico-Sociales, en Villanueva y Geltrú

Villanueva y Geltrú, 13. — En la sala pinacoteca de la «Biblioteca-Museo Balaguera» ha tenido efecto la sesión inaugural del II Congreso de Estudios Médico-Sociales de la provincia de Barcelona, organizado por el Cuerpo facultativo del S. O. E. de esta villa. El acto ha sido presidido por el delegado accidental de Trabajo, don Pedro Muñoz, con el secretario general del Gobierno Civil, don Francisco Giménez Serrano; el teniente de alcalde don Rafael Pollés Oliver; el jefe provincial de Sanidad, doctor don Joaquín Martínez Borsó; el arcepreste, reverendo José Pons Piñol, y los inspectores del S.O.E. don Germán Garnacho y don Angel Salvador. Inició los parlamentos el doctor Evhevarria, que en su condición de secretario general del Congreso abrió

el acto, exponiendo los objetivos del mismo. A continuación, el doctor Garnacho, presidente de la Comisión organizadora, pronunció una cordial salutación para todos los congresistas y trazó un historial de los celebrados anteriormente. Finalmente hizo uso de la palabra el señor Muñoz, excusando la asistencia, por enfermedad, del director general de Previsión; formuló los mejores augurios para el Congreso, que puso bajo la advocación espiritual de aquel prodigioso numen ordenador que fué Eugenio D'Ors, muerto en la playa villanovesa, y declaró inaugurado el Congreso.

Los asistentes visitaron la exposición de productos farmacéuticos que ha sido instalada en las salas del Museo, y a continuación se trasladaron a las Casas Consistoriales, donde el Ayuntamiento ofreció una recepción a los congresistas. Por la noche, en el Teatro Apolo, el inspector provincial del S. O. E. doctor Garnacho hizo entrega de diplomas de certificación de aptitud a treinta y un productores que asistieron al último cursillo local de puericultura y efectuó un parlamento señalando la trascendencia del Congreso en relación con el futuro de la medicina social y poniendo de relieve el alto espíritu del Cuerpo facultativo de esta villa, que hizo posible la organización del mismo. Seguidamente, el cuerpo de baile del Gran Teatro del Liceo dirigido por el compatriota Juan Magriñá, ofreció para los congresistas un selecto recital de danzas clásicas españolas, con las primeras bailarinas Aurora Pons, Antonita Barrera y Araceli Torrents. — Cifra.

CRUCIGRAMA por GURRINGO

	1	2	3	4	5	6	7	8
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								

Horizontales: 1. De un solo color. — 2. Falso de bondad. — 3. Que tienen ojales (femenino). — 4. En inglés, perro. Al revés, animal del Cáucaso parecido al bisono (plural). — 5. Al revés, ponga el pie encima. Repetido, individuo del Sudán oriental. — 6. Que tiene o lleva lana. — 7. Al revés, nombre de mujer. — 8. Amansólo. Verticales: 1. Orden de anfibios. 2. Heredad de viñes y frutales, desprovista de cerca. — 3. Idear. — 4. Oxido de calcio, silbe. — 5. Ondas. Término. — 6. Guayaco. — 7. Trabajar la tierra. — 8. Lo compendio.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

Horizontales: 1. Unipolar. — 2. Muda. — 3. Ilativas. — 4. seG Nade. — 5. Onis. diC. — 6. Nanosomo. — 7. Arar. — 8. Rareface. Verticales: 1. Unisonar. — 2. Lena. — 3. Imaginar. — 4. Put. sorE. 5. odIN. saF. — 6. Lavadora. — 7. adIM. — 8. Resecose.

LIBROS y REVISTAS

«El asesino de Jeanette». - «Los 5 hermanos ricos». - «Dupont, barrio latino»

Debo prevenir cordialmente al editor de esta nueva Colección Pol Girbal cuyos tres primeros volúmenes acaban de aparecer, anunciándose hasta siete más, acerca del tono de la propaganda que conviene hacer a su autor nuestro compañero en las tareas periodísticas Jaime Pol, que escribe actualmente desde París; no se puede ni se debe comparar al joven, inquieto e inteligente escritor español con Georges Simenon porque, naturalmente, siempre resultará perjudicado Pol. Simenon es un novelista de fama mundial, un maestro incuestionable en sugerir ambientes, un psicólogo literario de primera fila que parece escribir desenfadamente cuando en realidad lo hace de un modo tan espontáneo como se quiera, pero evidentemente medido y exacto.

Jaime Pol, en estas novelas policíacas EL ASESINO DE JEANETTE, LOS CINCO HERMANOS RICOS y DUPONT, BARRIO LATINO (Ediciones Generales, Barcelona, 1957), muestra una inventiva excelente, que es la primera condición que requiere un escritor de relatos detectivescos, y crea dos tipos, los del comisario André de Pont y el inspector «Dis'Donce», que no carecen de interés ni de simpatía; no son tan definidos, ni mucho menos, los de los restantes personajes que constituyen el mundo de cada una de sus narraciones, las cuales adolecen, en general, de cierta oscuridad expositiva, acaso por el prurito de aparecer como original. Por otra parte, la libertad con que Pol juega los adjetivos, dándole un valor impropio en bastantes ocasiones produce a veces felices resultados; pero ello requiere un lector lingüísticamente muy versado que entienda la gracia del sentido traslativo en la adjetivación. Y un novelista policíaco ha de ser, sobre todo, popular si como tal se presenta o se le presenta, que este es el caso de Pol Girbal con sus ediciones de bolsillo.

Seguro estoy, por otra parte, del talento de este escritor y de sus condiciones para el género detectivesco, en el que puede llegar a sobresalir con sólo reajustar sus métodos y no pretender parecerse a nadie ni ser tan desafortunadamente original que resulte ininteligible. — J. B. O.

BRANDY VIEJO VETERANO



De prestigio mundial



OSBORNE

Puerto de Santa María



Iberia

LINEAS AEREAS DE ESPAÑA, S. A.

DESDE HOY puede usted volar

BARCELONA-MALAGA; vía VALENCIA

con una frecuencia de SEIS vuelos semanales saliendo de Barcelona a las 8.05 horas y llegando a Málaga a las 11.55 horas. Este nuevo servicio tiene enlaces directos a Melilla y Tefuán

Para informes y reservas dirijase a su Agente de Viajes o a «IBERIA», L. A. E. Rbla. Cataluña, n.º 18. Tel. 31-62-00



Otoño e Invierno

En plena temporada otoñal, tenemos a su disposición las novedades adecuadas para sus vestidos y abrigos de entretiempo. Asimismo, para el inminente invierno, nuestro surtido de lanas ofrece un conjunto de selección entre lo más destacado de la moda.

Precios muy limitados.

Almacenes Jorba

Es donde siempre comprará Ud. más barato

Tedredones, Mantas, Colchones, Alfombras, Carpets, Tapices, Sombreros, Trajes, Abrigos, Gabardinas, Géneros de punto, Lanas para labores, Camisas, Calzado, Confecciones, etc., etc.

CINES

LOS ULTIMOS ESTRENOS

Tin-Tan, el de siempre. - El documental del «Graff Spee». - «Vacaciones en Italia» y en bella compañía. - «Kitty» o la dulzura de Romy Schneider

¿Le gusta a usted el mejicano Tin Tan? En tal caso, «El rey del barrio» satisfará sus gustos; en el contrario, aun es posible que le divierta si pasa por alto sus muchos defectos y tiene en cuenta que no podía esperar más que una cinta que siguiese la misma trillada senda de otras producciones anteriores, para que este pseudo émulo de Cantinflas llegue por los caminos de la comedia fácil, con abundante y gruesa sal y con situaciones repetidas hasta la saciedad desde que el cine es cine, a despertar la hilaridad del espectador predispuesto a ello.

El resultado, por tanto, era el lógico. Con los ingredientes que hace imprescindibles el cine azteca en esta clase de producciones, de una atrayente compañía femenina para Tin-Tan y una clara fotografía, se desarrolla todo en las andanzas barriobajeras de la capital federal y a trompicones, desigualmente, pero a veces con algún que otro acierto en la comedia, se llega al final.

«La batalla del río de la Plata» cuenta, ante todo, con el propósito noble de realizar un documental sincero, alejado de la propaganda y con el único objetivo de instruir deleitando. A tal fin, se han reunidos los

elementos técnicos necesarios, constituyendo este el primer triunfo de la realización, dadas las dificultades que la íntegra y perfecta reproducción de los hechos históricos entrañaba, y se han cuidado al máximo las situaciones, los tipos y su idiosincrasia. El resultado es un reportaje vibrante, atractivo, que supera el simple interés anecdótico y novelístico por la dinámica belleza de la realidad.

El conjunto técnico y artístico de «La batalla del río de la Plata» es un todo homogéneo que acredita una vez más la concienzuda competencia profesional de Michael Powell y Emeric Pressburger, acreditada en tantas superproducciones de la cinematografía británica; un conjunto de valores igualados por el rasero de la perfección y un suceder de hechos narrados imparcialmente — escasísimos son los detalles que quedan al margen de esa característica primordial de un film que se refiere a un hecho de la última conflagración que vive aún en el recuerdo de todos — cuya espectacularidad se incrementa por el empleo de un bello colorido y la amplitud de la pantalla Vistavision.

«Vacaciones en Italia» es un cartel turístico de primera cate-

goría. Recorrer los bellos parajes italianos en la atractiva compañía de tres jovencitas de diferente nacionalidad, diferente belleza pero idéntica simpatía, compartiendo con ellas las aventuras del «autostop» pero sin sufrir ninguno de sus inconvenientes, merced a nuestra privilegiada situación en cómoda butaca, es una amable aventura que sirve a las mil maravillas para que, una vez más, demostrando con ello que la fórmula posee resortes suficientes para evitar que la machacona insistencia en él llegue a pesar, el cine italiano nos deleite con uno de esos retratos fugaces de sus tipos y de sus ciudades, mezcla de sainete costumbrista y alegre y dicharachero panorama espectacular.

Aquí todo es intrascendente, pero gracioso; insubstancial, pero divertidísimo; teatral a veces — sobre todo en momentos de excesivo parloteo —, pero encantador. Y los metros de película se van sucediendo, a través de la geografía italiana, mientras se suceden también las peripecias de las tres protagonistas y de cuantos tipos las rodean, anecdóticos unos, íntimamente ligados con el futuro de las muchachas, otros, y con el aditamento, aparte la juvenil jovialidad de Isabelle Corey, June Laverick e Inge Schoener, que

Novedades de la semana

EL REY DEL BARRIO (Vergara, 7-X). Mejicana. Dr. Gilberto Martínez Solares. Con Tin-Tan y Silvia Pinal.

LA BATALLA DEL RIO DE LA PLATA (Coliseum, 7-X). Inglesa. En Technicolor y Vistavision. Drs. Michael Powell y Emeric Pressburger. Con John Gregson, Anthony Quayle y Peter Finch, Selecciones Capitolio.

VACACIONES EN ITALIA (Kursaal, 10-X). Italiana. En Technicolor y Technirama. Dr. Antonio Pietrangeli. Con Isabel Corey, June Laverick, Ingeberg Schoener, Antonio Cifariello, Gabriele Forzetti, Massimo Girotti, Vittorio de Sica y Alberto Sordi, Filmax.

KITTY (Fémina, 11-X). Alemana. En Eastmancolor. Dr. Alfred Weidenmann. Con Romy Schneider, O. E. Hasse y Carlos Bohm, Filmayer.

incorporan los papeles de las tres turistas y la discreta labor de sus enamorados de turno, Antonio Cifariello, Massimo Girotti y Gabriele Forzetti, de las apariciones de Vittorio de Sica, menos exagerado que otras veces pero igualmente convincente, y de Alberto Sordi, que llena los momentos más jocosos de la película, con su personísima gracia.

En suma, un regalo para la vista, sencillo, fácil, sobre normas ya conocidas pero con el mismo futuro éxito de sus antecesoras.

Con el dulce e ingenio atractivo de Romy Schneider, la estrella juvenil por excelencia, la veterana sapiencia interpretativa de O. E. Hasse y una trama en la que se mezcla el buen humor con la propiedad en el ambiente y algunos ribetes filosóficos entreverados de irónica crítica de la política mundial, se integraron los valores necesarios

MONTECARLO

Hoy, noche, 10'45
SOLEMNE ESTRENO

¡¡Un espectáculo asombroso!!

Heroísmo y sacrificio en la más terrible batalla llevada a la pantalla por la cinematografía americana



¡¡La más impresionante carga de los 40.000 soldados!!
STERLING HAYDEN

es el nombre que avala y garantiza el éxito del más grandioso film impresionado en espléndido color

Autorizada para todos. — Abierto el despacho de localidades

para hacer de «Kitty» una película divertida, rodada en un color bastante convincente, con la belleza natural de Ginebra y sus alrededores como marco de la narración, y con una serie de incidencias en las que se ha procurado huir del limitado encuadre teatral de la obra original, con singular acierto.

Presentación, desarrollo y argumento, constituyen en «Kitty» fáciles vehículos en los que lucir los intérpretes sus posibilidades, pero es en ese capítulo donde la película ha de encontrar su mayor popularidad. De un lado, porque la simpática Romy Schneider incrementará el círculo de sus incondicionales, en un personaje que por sus características almidaradas y rosadas le va a las mil maravillas; y de otro porque el «almirante Canaris», O. E. Hasse, en un papel asimismo cortado a su recia personalidad, da una nueva muestra de su dúctil facilidad interpretativa. Y para mayor satisfacción de los entusiastas de «Sissi», ésta se ve acompañada por su rosado galán, Karheinz Bohm, ahora definitivamente transformado en un más eufónico Carlos Bohm, CASTELL

ASTORIA - CRISTINA

HOY, NOCHE, A LAS 10'40

LE OFRECERAN LA OCASION DE PASAR EL RATO MAS DIVERTIDO DE SU VIDA



GRAN MUNDO EN MONTECARLO

TECHNIRAMA R • TECHNICOLOR R

«Gran mundo en Montecarlo» es una maravillosa ruleta de personajes, situaciones y escenarios con un pleno de humor en cada número

(AUTORIZADA PARA MAYORES) - SE DESPACHAN LOCALIDADES CON ANTICIPACION

PANTALLAS COVER

A partir de hoy

CINEMA CATALUÑA

ENTRA EN SU 2.ª SEMANA LA ESPECTACULAR Y CHISPEANTE COMEDIA EN CINEMASCOPE

LA HIJA DEL EMBAJADOR

(tecnicolor)
Olivia de Havilland
John Forsythe

VIENTO DEL NORTE

María Piazzai - Enrique A. Diosdado
AMBAS EN 2.ª ESTRENO Y EXCLUSIVA

(Autorizadas para mayores)
Festivos, matinal a las 10

PALACIO DEL CINEMA

2.ª y última semana del maravilloso programa doble a todo color

EL FABULOSO ANDERSEN

Danny Kaye
Zizi Jeanmaire

EL QUINTETO DE LA MUERTE

Alec Guinness
Cecil Parker
Aptas para todos los públicos
Festivos, matinal a las 10

CINE PRINCESA

Diablillos de uniforme
Marisa Allasio - Virna Lisi
El tesoro de Rommel
Dawn Addams - Isa Miranda
(Ambas en Cinemascope y color)
(Autorizada para mayores)

CINE MANILA

La princesa y el capitán (Eastmancolor)
Ingrid Andree
Gerhard Riedmann
Traicionada
Lucia Bose - Brigitte Bardot
(Autorizada para mayores)

ALCAZAR - BORRAS

HOY LUNES, NOCHE ESTRENO



Una divertida y poética demostración de que conviene hacer hoy lo que dejamos para mañana

Si es usted decidido, dará la razón al autor; si no lo es, su ejemplo le aprovechará

APTO PARA MENORES

LE JOURNAL DE JUIE



TODA LA POLICIA DE PARIS TRAS LAS HUELLAS DE FRANK RICHTER, EL PRESUNTO ASESINO DE LA PLAZA MAUBERT

Aunque la Policía no tiene pruebas de la culpabilidad de Richter, todo induce a creer que éste dio muerte a su esposa en un momento de locura. ¿No será que Richter estaba enamorado de su vecina, la joven periodista Sofia Brulard?

Le gangstérisme

En Atenas, el gangster, que de sus días anteriores había pasado a ser un hombre de la calle...

Noticiario Cinematográfico

En el último Festival Internacional de Venecia, y por primera vez en el historial de esta famosa «Mostra» veneciana, se concedió el Premio Mediterráneo, galardón instituido por el Centro de Cooperación Mediterránea, que preside el rector de la Universidad de Palermo.

La distinción del «Premio Mediterráneo» ha recaído en una película española, «El maestro», coproducción Unión Films-Gladiafilms, que la prestigiosa firma Exclusivas Floralva presentará en nuestra ciudad. Eduardo Manzano, productor de «El maestro», recogió personalmente el preciado galardón.

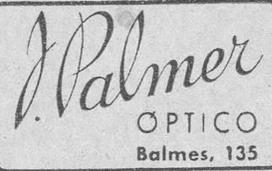
En el curso de la «Semana del Cine para la Juventud», que se celebrará en Palermo, se hará entrega de la placa de bronce, «El maestro», dirigida e interpretada por Aldo Fabrizi, es, sin duda, la cinta española con más méritos, dentro de la actual producción.

Entra en su segunda semana en el Cine Cataluña la espectacular comedia en Cinemascope y color: «La hija del embajador», por Olivia de Havilland y John Forsythe, juntamente con la vi-

pletamente inesperado y de poderosos encantos: Sofia, una aspirante a periodista de menos de veinte años. Sofia es, en efecto, la heroína creada por Cecil Saint Laurent en su novela «Sofia y el crimen» — premio «Quai des Orfèvres 1953», que Pierre Gaspard-Huit ha llevado a la pantalla con la sensacional Marina Vlady en el papel de la aprendiz de periodista y... de detective.

Marina Vlady, que reaparece en «Sofia y el crimen», haciendo gala nuevamente de su gran belleza y su portentoso talento artístico, actúa al lado de Peter Van Eyck y de Jean Gaven.

Exclusivas Floralva presentará en breve esta superproducción de los Films Roger Richebé.



J. Palmer
OPTICO
Balmes, 135

Los nuevos y sugestivos programas que durante esta semana ha confeccionado la Empresa Arenas en sus locales de Sans, son los siguientes:

Cines Arenas, Albéniz, Alborada y Gayarre: «Bonjour Kathrin», en Eastmancolor, por Catherine Valente y Peter Alexander. «Relato policíaco», por Conrado Sanmartín y María Victoria Dura.

En el cine Vallespir, el interesante Eastmancolor «Los bosques de mis sueños», por Eva Bartok, Peter Urens y Karl Schontock. Cine Spring «Bonjour Kathrin» y «Días de amor», Ferrantiacolor por Marina Vlady y Marcello Mastroianni.

COLISEUM

HOY TARDE, A LAS 4'15 - NOCHE, 10'40

EXITO SENSACIONAL DEL «FILM» CUYA DIMENSION ESPECTACULAR EXCEDE A CUANTO SE HABIA REALIZADO HASTA EL PRESENTE



LA BATALLA DEL RIO DE LA PLATA
Escrita, producida y dirigida por: MICHAEL POWELL y EMERIC PRESSBURGER

VISTAVISION
COLOR POR TECHNICOLOR

(AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS)

ES COMO UNA NOVELA DE AVENTURAS QUE SE LEE DE UN TIRON HASTA LA ULTIMA PAGINA

HOY, A LAS 3'30, ESTRENO EN

PRINCIPAL PALACIO POLIORAMA

La alegre bohemia del folklore provoca un ataque cardíaco a un caballero pusilánime

UNA PRODUCCION "LANSA"



TREMOLINA
DIRECCION: RICARDO NUÑEZ
Ballet: Luisillo y su teatro de danza española

Y conjuntamente, en rigurosa continuación de estreno:

ALAN LIZABETH ARTHUR JOHN LADD-SCOTT-KENNEDY-IRELAND
DIRECTOR: WILLIAM DIETTERLE

SOLO UNA BANDERA

(PROGRAMA AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS)

CAPITOL-METROPOL-BOSQUE
HOY LUNES, SENSACIONAL ESTRENO
Una excitante historia de aventuras, un relato lleno de inquietud... ACCION... EMOCION... INTRIGA...



Jivaro
TECHNICOLOR
DIRECTOR: EDUARDO LUDWIG

¡¡Un extraordinario viaje a través de la jungla misteriosa del Amazonas!!

Además, en CAPITOL: «4 PAGINAS DE LA VIDA», con Jeanne Crain, Marilyn Monroe, Charles Laughton y Farley Granger. Y en BOSQUE: «DESTINO TOKIO», con Cary Grant y J. Garfield (Programas autorizados para menores)

NIZA ARISTOS

OFRECERAN, A PARTIR de HOY TARDE

¡¡La película que tiene el record de los más altos y significativos premios internacionales!!



NIZA ARISTOS
POR ANTHONY QUINN GIULIETTA MASINA RICHARD BASEHART
DIRECTOR: FEDERICO FELLINI

La insospechada revelación de UN CHARLOT FEMENINO SOLO PARA MAYORES

"CEREZO" MUEBLES OFICINA
Todas clases
EXPOSICION Y VENTA
ROA. UNIVERSIDAD 10

Usted cuida su alimentación, pero...



...¿con qué alimenta su cerebro?

Usted que tiene un trabajo intelectual, debe cuidar sobre todo el cerebro...

No permita que su mente caiga en el cansancio y la impotencia. Hoy día es fácil combatir la fatiga mental con ácido glutámico, producto natural que el cerebro asimila directamente.

FOSGLUTÉN contiene precisamente ácido glutámico, reforzado con vitamina B1 y fósforo... A Ud. le conviene tomar FOSGLUTÉN.

FOSGLUTÉN

ALIMENTO ESPECIFICO DEL CEREBRO

Señora: cuando conozca mis servicios, seremos las mejores amigas



MOLNER
MUNTANER, 191 Y GALERIAS ASTORIA

GRIPE

Combátala con SEDOCILINA de efectos analgésicos antitérmicos y duraderos.

SEDOCILINA

Sobres de 2 comps 2'00 pts.
Tubos de 20 " 16'60 "

MÚSICA

ORQUESTA SINFONICA MUNICIPAL. — Esta formación, tan típicamente barcelonesa, ha sido la que inauguró la temporada musical en el Palacio de la Música...

Para esta sesión, la Orquesta Municipal quedó a las órdenes del mundialmente reconocido director Jean Martinon...

El programa comprendía en primera audición la «Quinta sinfonía» de Prokofieff, obra que no desmerece de la peculiar manera de expresar de su autor...

La labor de Martinon fué aplaudida muy merecidamente, así como la de los profesores a sus órdenes.

Este concierto constituía la iniciación de la serie de abono denominada de otoño, al que seguirán dos más bajo la batuta del maestro Toldrà...

El ministro de Educación Nacional asistió ayer mañana al concierto popular que dió la Orquesta Municipal, en el Palacio de la Música...

CRONICA DE ARTE

F. Aguilar Alcuaz, en Galerías Layetanas

Por tercera vez expone en Barcelona este joven artista filipino, de cuyas muestras anteriores guardábase excelente recuerdo. Ahora exhibe treinta y seis lienzos que, con la sola excepción de un florero...

Arte taurino, también en las Layetanas

Con ocasión del II Congreso Taurino recientemente celebrado en Barcelona, se inauguró en las propias Galerías Layetanas una

exposición de arte contemporáneo de temas taurómáquicos, integrado por esculturas de A. Acero Sevillano, dibujos de Alcalde Molinero y pinturas de José María Tuser...

SALA BUSQUETS

Paseo de Gracia, 98 Colección particular

LA PINACOTECA

Paseo de Gracia, 34 JUAN CARDONA

Galerías AUGUSTA

Avda. Gimo. Franco, 478 MONSERRAT BARTA y GUMERSINDO SAINZ

SALA GASPAR

EXPOSICION INAUGURAL

Aleu - Arenys - Braque - Clavé - Chagall - Güell - Guinovart - Gussinyé - Ibars - Lloveras - Miró - Prim - Ribas Rius - Sanjuán - Sanmartí - Samells - Serra - Thorrats - Vila Casas

Consejo Ciento, 323

CASA VERDAGUER SUMINISTROS SANITARIOS ALFONSO XII, 75 TEL. 28 09 67 BARCELONA

da elocuente fe, también la serie de dibujos que presenta en esta exposición. En cuanto a Tuser, joven pintor catalán, sus obras han sido objeto de reproducciones litográficas...

Jacques Guillery, en Sala Rovira

Por primera vez expone entre nosotros este artista francés, y lo hace con una deliciosa colección de acuarelas cuyo tema es París, la ciudad natal del pintor. En sus manos, la pintura al agua adquiere transparencias aéreas y finuras descriptivas de alada delicadeza...

Ayuntamiento de Barcelona ORQUESTA MUNICIPAL Próximo viernes, día 18. SEGUNDO CONCIERTO DE OTOÑO Dirección: EDUARDO TOLDRA

CCC CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA AVISO

Para festejar el acontecimiento de haberse registrado en este Centro CCC 200.000 matrículas desde su fundación, la Dirección ha dispuesto sean distribuidas, por SORTEO, entre los alumnos que se inscriban desde ahora

200 BECAS GRATUITAS

además de participar en el VII GRAN CONCURSO DE DIVULGACION CULTURAL SOLICITE HOY MISMO INFORMACION GRATIS

polyglophone CCC INGLÉS • FRANCÉS • ALEMÁN CON DISCOS O SIN DISCOS

academia CCC CONTABILIDAD • TRIBUTACION • CALCULO CONTABLE ADMINISTRADOR CORRESPONSAL • REDACCION COML. TAQUIGRAFIA • MECANOGRRAFIA

Femina CCC CORTE Y CONFECCION ENVIENOS EN SEGUIDA ESTE CUPON

Don _____ Domicilio _____ Población _____ Provincia _____ SOLICITA información GRATIS sobre _____

Empresa Las Arenas, S. A. CINES: ARENAS, ALBENIZ, ALBORADA y GAYARRE DESDE HOY: BONJOUR, KATHRIN

CINE VALLESPÍR LOS BOSQUES DE MIS SUEÑOS (Eastmancolor) Eva Bartok - Peter Arens Karl Schonbock

DELINCUENTES Ginette Leclair Cristina Carrere

CINE SPRING BONJOUR, KATHRIN (Eastmancolor) Catherine Valente Peter Alexander

DIAS DE AMOR (Ferranicolor) Marina Vlady Marcelo Mastroianni

SELECCIONES JAIMES - Paseo de Gracia, 64 Pintura: PEDRO COMAS II Salón de Originales para Christmas

SALA CASA DEL LIBRO R. Domingo Cirera Ronda de San Pedro, 3

SALA ROVIRA Rambla Cataluña, 62 Temas de París por GUILLERY

PANTALLA PANORAMICA MADemoiselle DE PARIS Jacqueline François - Jean Pierre Aumont CINEMASCOPE PANORAMICO NO ESTAMOS CASADOS Marilyn Monroe - Paul Douglas

VENZA SU ASMA Disolviendo La Flema No permita más, que los ahogos y las sofocaciones provocadas por los ataques de Asma y de Bronquitis perturben su sueño...

CIRCO AMERICANO ¡EL CIRCO MAS MODERNO DEL MUNDO! OCTUBRE 25 inauguración de la temporada! PLAZA TOROS MONUMENTAL CUBIERTA BAJO LAS LONAS IMPERMEABLES

ALFA DOMESTICO ELECTRICO AUTOMATICO INDUSTRIAL Exposición y venta: Fontanella, 10

TEATROS

Costeando en un barquito de papel. - La semana de los cinco estrenos. La fantasía de Isabel Garcés, en el Comedia. - «El retablo de maravillas», de Antoñita Moreno, en el Calderón. - Dos revistas estupendas, en el Apolo y Barcelona. - Y... quitate la boinita, Edelmiro: «La locura de Don Juan», de don Carlos Arniches, por Martínez Soria

López Rubio se ha embarcado esta vez en la nave de la fantasía, un poco cuento de hadas, con muchos contactos con el buen humor, navegación difícil, pero más difícil desembarcar. Y ha navegado bien y ha desembarcado felizmente a satisfacción de los que le estamos viendo llegar. La llegada del «primero», que no sabemos si seguiré, es lo que salva la nave de Isabel Garcés de los peligros que le acechan. Cinco tripulantes tienen el barquito: los cinco de primera: Isabel Garcés, el mando; María Luisa Ponte, el segundo de a bordo; Consuelo Campmany, una duquesa de antes de la guerra; Julita Caba, la princesa con el trono que le regala su madre, Isabel Garcés, y Antonio Arnet, el hombre que monta los negocios sucios en la sombra de los pueblos. La comedia «Un trono para Cristy», de López Rubio, es de trazo firme, firmeza en la navegación, ya lo hemos dicho, y con un desenlace tan bueno e inesperado que puede patentarlo. La modesta categoría de trapisondista de Isabel Garcés cobra altura y hasta humanidad. Gracias. Doña Reme sabe más que Lepe y Consuelo Campmany, la duquesa, se pierde de vista en el pueblo donde va a reinar Julita Caba, la duquesa debe ser el ama.

Quedamos amigos de la señora duquesa y saltamos a otro escenario, que, con cinco estrenos, la tarea es larga y el espacio, corto. El escenario al que vamos es al Calderón, donde nos espera Antoñita Moreno, la del cuello largo y los hombros perfectos, alta, fina, de ademanes señoriales, que es distinto a señoriales, una de las pocas tonadilleras que se conservan jóvenes y bonitas aún después que los rusos hayan querido desintegrar a nuestras mujeres. Antoñita Moreno, cuya percepción de las cosas acusa el título del espectáculo, después del título le ha dado el tono. ¿Quién lo ha llamado folklore? «Retablo de maravillas», lo bautizó ella y relataba maravilloso es ya la expresión de sus canciones, por la elección de las mismas, por sus vestidos, por sus melodías, por sus decoraciones, que en ningún otro espectáculo cuentan tanto como en éste, sin un motivo cargado, todo poesía, todo ensueño, como concebido por una mujer. Es algo distinto a las demás: sin ostentación de lo que ofrece, por su buen gusto, es superior a la

que ofrecen las demás. En su magnífico cuadro de artistas lleva una bailarina genial: María Magdalena. Y al cantor de flamenco «Naranjito». Y al guitarrista «Marchena»...

Esto lo vi el jueves por la noche, y el viernes por la tarde me planté en el Apolo. A mi me pasa lo que a Edgar Neville, que no hay quien nos desintegre. Y eso que lo que nos ha presentado Jaime Mestres con el título «Mi viudito se quiere casar» es algo tan extraordinario, que se quedan un par de noches, interrumpiendo ese viaje aburrido que están haciendo, o les obligan a hacer los sabios de su país que como los de todos los países, son gente aburrida. La segunda revista de Mestres, arrastrado por el éxito de la anterior, ha debido calentarle los cascos, como al Caballero de la Triste Figura, y perder la razón. Esas lesiones salen algún tiempo después de recibido el golpe. Los decorados de esta revista son de los que se escriben con ka. Y no es uno, ni cinco; son quince o veinte de unas proporciones y unas complicaciones como no recuerdo haber visto en número y en proporciones otros iguales en Barcelona, la cuna de la revista. La revista del Apolo es distinto, por ejemplo, a lo del Cómico, con tono propio; hay cuadros nuevos y cuadros de temas viejos, pero unos y otros parecen concebidos por Gaudí. No cito ninguno porque tendría que hacerlo con todos: ese terremoto de San Francisco no lo había visto tan impresionante; ni esa boda en Lagartera, más ricamente vestida y más originalmente presentada; ni... ¡Pero qué porra! El esfuerzo es tan «kolosal» que se traga al mismo enjambre de las abejas, con luz negra, trabajando lo suyo para atender lo de la Jalea Real; y se traga la música.

Otro día, en una segunda vuelta, hablaremos de los cinco satélites de esta semana. Ahora me voy corriendo, que se acaba el carrete. El viernes por la noche me planté en el Calderón, al estreno de «Olé, torero». Otra revista de líneas sugestivas, de comicidad desbordante. Aunque hablar de comicidad desbordante de una revista de Zori-Santos-Codeso es una redundancia como para que lo suspendan a uno en trigonometría. Esta revista tiene doce o catorce cuadros musicales muy bonitos — cito para mi gusto («Amanecer en México», «Estorib» y «Casitas

colgantes»; los otros son de circunstancias — muy bonitos y muy bien vestidos. Pero, claro, las revistas de Zori-Santos-Codeso pueden ofrecerles lo que ninguna otra en España, ni aunque crean haberlo conseguido: tres actores con una comicidad distinta, personal, de una naturalidad también impresionante. «Carambola», y ya es difícil. Quiero llegar al Talía, que estoy apurando el carrete.

Llego el sábado por la tarde. Pero ya está allí Paco Martínez Soria desde el día anterior, de regreso de San Sebastián, donde se ha atracado de angulas y langostinos. Eso es bueno, pero es mejor lo que se ha traído: «La locura de Don Juan», una de las comedias de don Carlos Arniches que a él le van como anillo al dedo. Para parte de su público, y algunos que no saben la cantidad y calidad de actor que hay en Martínez Soria, la sorpresa de verle —oírle es un poco más difícil, porque la cadena de risas de la sala no te dejan oír, pero se apaña uno como puede — en un tipo donde nada se confía a la composición; a cara limpia, de un trabajo y una fuerza expresiva como la de aquellos que hacia como protagonistas de sus tragedias grotescas don Carlos Arniches. Esta fue escrita para Valeriano León. Vayan a ver la comedia y a Martínez Soria en la magnífica comedia.

ALEJANDRO BELLVER

La DIRECCION Y ACTORES de la Compañía «Ciudad de Barcelona» Titular del **TEATRO Alexis**

y su autor **Eduardo Criado** agradecen muy cordialmente a la crítica de **HOJA DEL LUNES** y a toda la **PRENSA Y RADIO BARCELONESAS** la calurosa acogida dispensada a la comedia bilingüe castellano-catalana

LOS BLANCOS DIENTES DEL PERRO DE EDUARDO CRIADO

VICTORIA

Palacio de las Variedades

HACIA LAS 3.000 REPRESENTACIONES de **VARIEDADES Y CIRCO**

presentadas por **BERGADA y TOLOSA**

¡EXITO CLAMOROSO!

en su reaparición del famoso artista. ídolo del público de Barcelona

ANTONIO AMAYA

¡Más artista que nunca!
¡Más voz que nunca!
en sus famosas creaciones que han dado la vuelta al mundo

- La bien pagá
- Pobre niña ciega
- Palomita mensajera
- Doce cascabeles
- No me quieras tanto
- Me gusta mi novia

y las de mayor éxito desde la época en que debutó en el AENAU (según dijo él mismo la noche de su presentación) hace 10 años

En el mismo programa Triunfo apoteósico de

TONA RADELLI y **PACO de RONDA** con su famoso **BALLET ESPAÑOL**

30 artistas internacionales **TODO LOS DIAS**

Tarde, 5'45. Noche, 10'45

Los precios más populares de ESPAÑA

Platea: **25 Pts.**
General: **6 Pts.**

CALDERON

¡Ovaciones clamorosas!
Todos los días, tarde y noche, a

Antoñita Moreno

que triunfa rotundamente con su gran espectáculo **RETABLO DE MARAVILLAS**

La Concha del Apuntador

Rosita Fornés, en Barcelona

Se encuentra en nuestra ciudad la bella y famosa supervedette americana Rosita Fornés, contratada especialmente para actuar por primera vez en España como protagonista de la opereta arrevistada «Linda Misterio», libro de M. Filos y música de Augusto A. Guero (hijo), superproducción

Sala-Sanchis, que presentará en breve en el teatro Cómico Joaquín Gasa.

Los ensayos de la nueva opereta van muy adelantados, y por la categoría de las primeras figuras, fastuoso montaje y reconocido acierto de los autores, cabe augurar el estreno de verdadero acontecimiento artístico.

En breve conocerá Ud. **Linda Misterio**

Linda Misterio
Se presentará... ¿Dónde?

YO HABLO INGLÉS y FRANCÉS

USTED PUEDE DECIR LO MISMO

APRENDA TAMBIÉN INGLÉS Y FRANCÉS "SIN DARSE CUENTA" USTED SABE MEJOR QUE NADIE las ventajas que obtendrá en su trabajo u oficina, así como en sus ratos libres, si usted supiera inglés y francés. ¡Sabe usted que ahora tiene la oportunidad de aprender INGLÉS Y FRANCÉS batiendo un record de rapidez, y estudiándolo en la forma más amena que existe? ¡Lo que es más agradable aún es que no son necesarios ni Diccionarios ni Gramática. Lo imposible se ha realizado gracias al METODO NATURAL. Usted aprende estos idiomas más fácilmente que el español!

El método ideal para aprender inglés y francés

Nuestro Método especial de enseñanza lo hemos calificado de NATURAL, porque usted aprende el inglés o el francés más rápidamente que en su infancia aprendió el español. Usted tiene, ahora, retentiva y memoria de adulto, cosa de lo que carecía cuando pequeño. El niño aprende poco a poco y fácilmente, usted aprenderá con la misma facilidad, pero con una rapidez tan asombrosa que usted será el primer sorprendido. Nuestros cursos de inglés y francés tienen el mismo valor que una estancia de varios meses en el extranjero.

GRATUITAMENTE

Ahora tiene la oportunidad de informarse GRATIS de este método que ha revolucionado los sistemas de enseñanza y ha abierto nuevos caminos de progreso, marcando toda una época en el estudio de idiomas.

Mándenos el cupón del pie, o simplemente háganos llegar su dirección, y a vuelta de correo recibirá nuestro folleto ilustrado, con los datos que usted necesita y en el que se explica ampliamente el sistema de nuestro famoso METODO NATURAL de idiomas. **SOLICITAR EL FOLLETO NO LE SIGNIFICA A USTED NINGUN COMPROMISO. Usted puede aprender inglés y francés. No espere más.**

Dirija su correspondencia a: Instituto INNA - Apartado 954 - Barcelona

Instituto INNA - Apartado 954 - BARCELONA

Sin compromiso de mi parte, sírvanse enviarme informes sobre su famoso Método de enseñanza del INGLÉS

Marque con una x el idioma que le interesa FRANCÉS

Nombre _____ H-B-7

Domicilio _____

Población _____ Prov _____

Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional con el n.º 58, Grupo I

TEATROS

ALEXIS. A las 6'40 y 10'45: LOS BLANCOS DIENTES DEL PERRO, comedia bilingüe de E. Criado. (No apto.)

APOLO. Tel. 21-59-48. Cia. revistas Jaime Mestres. 6 y 10'45: MI VIUDITO SE QUIERE CASAR, libro de Fco. Prada, música del Mtro. Mestres. Un verdadero alarde de presentación. Cuadros de gran espectáculo. (No apto.)

BARCELONA. Tel. 21-37-51. Cia. revistas Zori-Santos-Codeso. A las 6'15 y 10'45. Gran éxito de risa: ¡OLÉ, TORERO!, de M. Baz y Mtro. García Morcillo. (No apto.)

CALDERON. Tel. 21-30-30. A las 6'15 y 10'45. Triunfo clamoroso de Antoñita Moreno con su espectáculo RETABLO DE MARAVILLAS. (Apto.)

COMEDIA. Tel. 21-51-72. Cia. Infantil Isabel con Isabel Garcés. Dirección: Arturo Sarriena. A las 6'15 y 10'45: UN TRONO PARA CRISTY. Lo mejor de López Rubio.

COMICO. Tel. 23-33-20. A las 6 y 10'45. Joaquín Gasa presenta el grandioso espectáculo FOLIES BERGERE DE PARIS, en tournée oficial por Europa. ¡Siete únicos días! Domingo, despedida. (Autorizada mayores)

ROMEA. Tel. 21-51-47. Todos los días. Tarde, 6; noche, 10'45. Sigue el extraordinario éxito de la comedia de Salvador Bonavía, con ilustraciones musicales de canciones de ayer: TEATRO ELBORADO (El alma del cuplé), protagonizada por Bella Dorita con Mercedes Collado y un notable conjunto artístico. (Autorizada mayores.) Última semana! Butacas a 20 pesetas.

TALIA. Tel. 23-50-33. Cia. Martínez Soria. A las 6 y 10'45. La tragedia grotesca de don Carlos Arniches: LA LOCURA DE DON JUAN. (No apto.)

VICTORIA. 5'45 y 10'45. Antonio Amaya, La Riojanita, Araceli Ponte, The Sanvalls, Mariuja de Córdoba, Alba Román, Mas-Luzblán, Les Guerrets, Amparín Triguero, Tona Radeli y Paco de Ronda con su Ballet.

CARTELERA

WINDSOR. Tel. 28-65-36. Tarde, a las 6'30; noche, 10'45. La divertida comedia de Miguel Mihura: MI ADORADO JUAN, por Adolfo Marsillach. (No apto.)

CINES

Salones de estreno

ALCAZAR. Tel. 21-17-01. Hoy tarde, de 4'45 a 8'30 (continua). ¡Últimas proyecciones!: «Odongo», en technicolor, con Rhonda Fleming, Macdonald Carey, Juana. (Apto para todos.) Noche, 10'45 (numerada). Estreno: «Mañana», con J. M. Rodero, D. González y J. Hayter. (Apto.)

ALEXANDRA. 4'30 y 10'40 (numeradas): «Notre Dame de Paris». (No apto.)

ARCADIA (Tuset, 14, junto Avda. Gramol. Franco). Tel. 28-65-16. Continua desde las 4: «Notre Dame de Paris» y «Nuestro tiempo». (No apto.)

ARISTOS. Continua desde las 4: «La Strada» y, además, «Un paso en falso». (No apto.)

ASTORIA. Teléf. 39-23-02. Tarde, 4'40 y 6'35. Últimas proyecciones de: «La Cenicienta y Ernesto», por Antonella Luadi y Antonio Garisa. (Apto.) Noche, 10'40 (numerada). Estreno de «Gran mundo en Montecarlo», por Marlene Dietrich y Vittorio de Sica. (No apto.)

ATLANTA. Continua desde las 4: «Notre Dame de Paris» y «Nuestro tiempo». (No apto.)

AFFANTICO. Continua 11 mañana. Gran semana cómica: «Chariot y el paraguas», «El fantasma del oro» (Buster Keaton), «Hospital Provincial» (Laurel y Hardy), «Imágenes y Nots. NO-DO, A y B». (Apto.)

AVENIDA DE LA LUZ. Continua desde 11 mañana. ¡Un film sensacional! «Luchas submarinas» (Los hombres ranas), con Richard Widmark. Estreno Noticiario NO-DO e Imágenes, documentales y reportajes. (Apto para todos.)

BALMEN. Continua 4. Semana única. Programa técnico: «El señor de Balanry» y «Bandidos», en cinemascopio. (No apto.)

BORRAS. Continua, tarde. ¡Últimas proyecciones!: «Odongo» y «Creemos en el amor». Noche, estreno: «Mañana», con J. M. Rodero, D. González y J. Hayter, y «El soltero», por Alberio Sordi. (No apto.)

BOSQUE. Desde las 4: «Destino: Tokio» y «Divar», con Fernando Lamas y Rhonda Fleming. (Apto.)

CAPITOL. Desde 3'30: «Cuatro páginas de la vida», con Jeanne Crain y Stewart Granger, y «Divar», con Fernando Lamas y Rhonda Fleming. (Apto.)

COLISEUM. Tarde, 4'15; noche, 10'40: NO-DO y «La batalla del río de la Plata», en Vistavision y Technicolor. (Apto.)

CRISTINA. Últimas proyecciones de: «La Cenicienta y Ernesto», por Antonella Luadi y Antonio Garisa. (Apto.) Noche, 10'40 (numerada). Estreno de «Gran mundo en Montecarlo», por Marlene Dietrich y Vittorio de Sica. (No apto.)

EXCELSIOR. Continua 4: «El almirante Canaris» y «Chacales del mar», en technicolor. (Apto.)

FANTASIO. Tarde, a las 5: Noche, a las 10: NO-DO y «Trampa de acero». (No apto.)

FEMINA. Tarde, 4'45; noche, a las 10'45: «Kitty». (Apto.)

KURSAAL. Tarde, 4'40; noche, a las 10'40: «Vacaciones en Italia». (No apto.)

MARYLAND. Continua 4: «El almirante Canaris» y «El frente nortino». (Apto.)

METROPOL. Tarde, 4'45; noche, 10'30 (numerada): «Divar», con Fernando Lamas y Rhonda Fleming. (Apto.)

MONTECARLO. Tarde, continua de 4'30 a 8'40: «La Strada». (No apto.) Noche, 10'40 (numerada). Estreno: «Ultima orden». (Apto.)

POLIORAMA. Continua. Estreno: «Tremolina», con Angelillo, Lolita Sevilla, Isbert, Gila, y «Solo una bandera», en technicolor, con Alan Ladd, Lizabeth Scott, Arthur Kennedy. (Apto.)

PRINCIPAL PALACIO. Continua. Estreno: «Tremolina», con Angelillo, Lolita Sevilla, Isbert, Gila, y «Solo una bandera», con Alan Ladd. (Apto.)

TIVOLI. Teléf. 21-42-52. Hoy, 4'15 (continua) y 10'30 (numerada): «Ariane», con Gary Cooper, Audrey Hepburn y Maurice Chevalier. (No apto.)

WINDSOR PALACE. Tarde, 4'30; noche, 10'30: «Paris». Palace Hotel, por Charles Boyer y Françoise Arnoul. (No apto.)

Salones de reestreno

ADRIANO. «Las dos huerfanitas» y «El río de la bendición». (No apto.)

ALABON. «El doctor Jeckil» y «La princesa y el capitán». (No apto.)

ALONDRA. «La princesa y el capitán» y «La ciega de Sorrento», (Programa apto.)

AMERICA. «Susana y yo» y «No te fies de tu marido». (No apto.)

ARENAS, ALBENIZ, ALBORADA y GAYARRE. «Bonjour, Kathrin» y «Relato policíaco».

ARNAU. «Bonjour, Kathrin» y «Alarma en el expres». (Apto.)

AVENIDA. «Bandidos», con Robert Mitchum y Ursula Thies, en technicolor, y «Pasaje a Venezuela». (Apto.)

BOHEMIO y GALILEO. «Los bosques de mis sueños» y «Delincuentes».

CHILE. «Duelo de razas», en cinemascopio, y «El alcalde, el escribano y su abrigo». (Apto.)

DECIAS. «Loca por los hombres» y «Delincuentes», en cinemascopio. (No apto.)

DIANA. «No te fies de tu marido» y «Susana y yo». (No apto.)

DORADO. «Pasaje a Venezuela» y «Bandido».

DUCAL. «Diablos de uniforme» y «Viaje de novios». (No apto.)

EMPORIO. Prog. cómico: Charlot, Jaimito y Tom y Jerry. Además, Cantinflas en «Los tres mosqueteros» y Budd Abbot en «Agarrame ese fantasma». (Apto.)

ESLAYA. «Loca por los hombres» y «Los bosques de mis sueños». (No apto.)

ESPAÑOL. «Duelo de razas», en cinemascopio, y «Nada escapa a la policía». (Apto.)

FLORIDA. «La princesa y el capitán» y «Puerto de Nueva York». (No apto.)

GLORIA. Continua 3'30. Programa technicolor: «Los bosques de mis sueños» y «Loca por los hombres». (No apto.)

GOYA. 2.ª semana de éxito: «Bellezas por cesar» y «El caballero de la Banda Negra», en cinemascopio. (Apto.)

GRANVIA. «Puerto de Nueva York» y «La princesa y el capitán». (No apto.)

INJIMO. «La princesa y el capitán» y «Puerto de Nueva York». (No apto.)

MODERNO. «Puerto de Nueva York» y «La princesa y el capitán». (No apto.)

MUNDIAL. «El tesoro de Rommel», en cinemascopio, y «La ciega de Sorrento». (Apto.)

NURIA. «Puerto de Nueva York» y «La princesa y el capitán». (No apto.)

ORIENTE. «Mogambo» y «Tres tejanos». (Apto.)

PADRO. «Decisión a medianoche» y «Nace una canción».

PALACIO DEL CINEMA. «El fabuloso Andersen» y «El quinto de la muerte», ambas en technicolor. (Apto.)

PRINCESA. «Diablos de uniforme» y «El tesoro de Rommel», ambas en cinemascopio y color. (No apto.)

PRINCIPAL (Gracia). «Maniqués de París» y «Andrea Chenier». (No apto.)

PROVENZA. «Llegaron 7 muchachos» y «Puerto de Nueva York». (No apto.)

PROYECCIONES. «El tesoro de Rommel», en cinemascopio, y «La ciega de Sorrento». (Apto.)

RANBLAS. «El quinto de la muerte» y «El fabuloso Andersen». (Apto.)

REX. 2.ª semana de éxito: «El fabuloso Andersen» y «El quinto de la muerte». (Apto.)

RIALTO. Estreno NO-DO, A. «La condesa descalza» y «Las señoras del 09». (No apto.)

RONDAS. Continua 3'30. Programa technicolor: «Los bosques de mis sueños» y «Loca por los hombres». (No apto.)

ROXY. Continua 3'30: «Duelo de razas», en cinemascopio y technicolor, y «El alcalde, el escribano y su abrigo». (Apto.)

SELETO (Mayor de Gracia, 175). Tel. 37-14-63. «El único testigo» y «Pan, amor y celos». Altas Variedades, con Candita Batista. (Programa no apto.)

TETUAN. «El bosque de mis sueños» y «Scotland Yard». (No apto.)

TRIANA. Exclusiva en el sector: «Diablos de uniforme» y «Tres pasos hacia la horca». (Apto.)

VALLSPIR. «Los bosques de mis sueños» y «Delincuentes».

VERGARA. Tel. 21-76-46. «El rey del barrio» (estreno), por Tintan (2'55, 6'15 y 9'50), y «Las fronteras del crimen» (4'20, 7'50 y 11'20), por Robert Mitchum. (No apto.)

HOJA DEL LUNES se confecciona e imprime en los talleres gráficos de LA VANGUARDIA

¿Le ha traído a usted un poco de felicidad la idea de que muy pronto podrá trasladarse a la Luna? Me temo que no. A mí, desde luego, no me seduce la perspectiva. No siento la menor necesidad de semejante viaje. Me encuentro muy a gusto en la Tierra, donde me queda todavía mucho espacio por recorrer. Cuando de los cinco continentes, me faltan cuatro por visitar, y aun del nuestro sólo conozco una pequeña parte, ¿cómo pueden acuciarme los viajes interplanetarios? Es como si me ofrecieran un avión, cuando yo lo que necesito es un automóvil. Las cosas, por sus pasos contados. Primero, lo próximo fácil y sencillo. Que nos den el mundo, nuestro mundo, y luego que nos conquisten todos los que quieren. Los pasaportes para la Luna empezarán a tener interés cuando ya no se necesitan para viajar por nuestro globo terráqueo. Creemos aquí nuestra unidad espiritual y marchemos después hacia la conquista de los espacios siderales. ¿Qué beneficio sacaremos de trasladarnos a otros planetas si en el nuestro estamos todavía muy lejos de sentirnos seguros? Es curioso que se nos prometan otros mundos al mismo tiempo que se nos amenaza con la destrucción del nuestro. Las fantasías astronómicas sólo consiguen acrecer nuestra angustia. La sensación que experimentamos la mayoría de los hombres no es la de que nos vayan a regalar la Luna, sino la de que pretenden robárnosla. Porque la Luna ya la teníamos. Fué nuestra desde el comienzo de los siglos. Era nuestra aunque se nos apareciese

LA VIDA SE CUENTA POR SEMANAS

EN LA LUNA YA ESTUVO CYRANO

lejana y misteriosa. El misterio nos es tan necesario como el conocimiento. Y el sueño, tanto como la realidad. Vivimos para lo inasequible. Todo el espacio que gane la técnica se lo robará a la filosofía y a la ilusión. En el firmamento de los sabios no hay estrellas. Y el día que lleguen a la Luna habrán matado la noche.

Durante siglos el hombre ha sentido ansias de nuevos horizontes. Hoy lo que nos pide el espíritu son confines próximos, concretos. La inmensidad nos abruma. A medida que el mundo se nos ensancha se desvanece aquel, de contornos precisos, en el que podríamos ocupar un puesto definido. Nadie sabe hoy qué mundo es el suyo y cuál es la misión que en el mismo le corresponde. Cuando se vive en lo ilimitado no se sabe dónde se vive, como no se sabe exactamente dónde se está mientras se viaja en avión. Envidiamos al lugareño, que puede decir, con toda propiedad, que pertenece a un lugar.

La gripe me ha tenido unos días encerrado en casa. Pese a las molestias de la fiebre, me ha servido paradójicamente de

anvio sentirme por fin encerrado en alguna parte, dentro de unos límites que determinaban n. intimidad, mi propio mundo, una esfera vital en la que nada podía resultarme extraño. ¿Por qué no podre vivir tranquilo, seguro ue mi mismo, sin angustias ni sobresaltos, en el sueno de mi humilde despacho, rodeado de libros y papeles? ¿Por qué me han de arriatrar torbellinos que me sacaran de todas partes sin conducirme a ninguna? He vuelto a hojear el «Quijote», lectura siempre grata y bienhechora. ¡Que maravilloso sedante! Uno, que ha sentido todas las curiosidades, que se ha interesado por todo, que ha vivido con unas ansias inimitables de conocimientos, quisiera ahora poder encerrarse en ese mundo tan chiquito de los personajes del «Quijote», para descubrir el precioso sabor de un pedazo de queso y de una buena rebanada de pan moreno. Sólo en un mundo pequeño, hecho a la medida de nuestras necesidades y de nuestros sueños, se encuentra a Dulcinea y se topa con la aventura maravillosa.

Si un día llegan los sabios a la Luna, la describirán tan mal como Sancho describía a Dulcinea. Sólo Quijote conocía bien a la dama de sus pensamientos. En cuanto a la Luna, ¿no estuvo allí Cyrano de Bergerac? La guerra está en el alma de los caballeros y de los soñadores.

Lo que quisiéramos de los sabios es que nos ayudasen a hacer mejor nuestro propio mundo. Pero para eso no les bastaría la técnica, tan falta de moral, que lo mismo sirve a Dios que al diablo. LUIS MARSILLACH

TRAS LOS BRILLANTES ACTOS COLOMBIANOS EN LAS PALMAS

El señor Castiella y los embajadores hispano-americanos, llegan a Santa Cruz de Tenerife

Agasajos al ministro español de Asuntos Exteriores

Las Palmas de Gran Canaria, 13.—Por la mañana el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, y los embajadores de las naciones americanas, que se hallan en Gran Canaria con motivo de las fiestas colombinas, se dedicaron a recorrer la ciudad de Las Palmas, con un día espléndido de sol y temperatura primaveral.

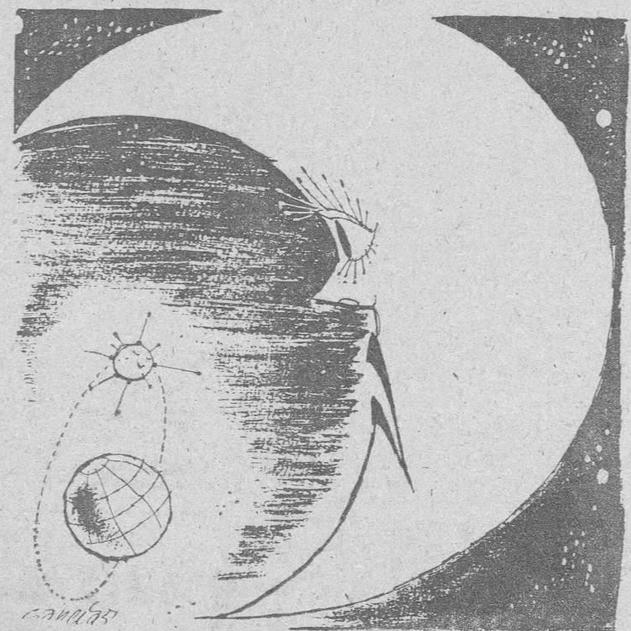
El público, al observar la presencia del señor Castiella en diferentes lugares de la población, le prodigo cálidos aplausos. A las doce y media la Casa de Galicia ofreció al ministro y diplomáticos un agasajo. Después el gobernador civil de Las Palmas les invitó a un almuerzo en el Hotel Parque. Alrededor de las cuatro de la tarde partieron vía aérea, a la isla de Tenerife.

El ministro español manifestó al ser despedido su profundo agradecimiento a las autoridades

locales y al pueblo canario, tan acogedor y hospitalario. La muchedumbre estacionada en el aeropuerto le despidió con una cerrada ovación.—Cifra.

Santa Cruz de Tenerife, 13.—A las cinco de esta tarde aterrizó en el aeropuerto nacional de Los Rodeos, el cuatrimotor de la Iberia que conducía a bordo al ministro de Asuntos Exteriores, embajadores, séquito y Prensa. En el aeropuerto formaron las fuerzas del Ejército, con bandera y banda de cornetas y tambores. Acudieron a cumplimentar al ministro todas las autoridades civiles, militares y académicas. Judicatura, representación, provinciales, alcaldes de distintos Ayuntamientos, jerarquías, Cuerpo consular en pleno, y el comandante y la oficialidad del buque-escuela argentino «Bahía Thetis». Numerosísimo público llenó las dependencias del aeropuerto. El ministro, acompañado del teniente general López Valencia, capitán general de Canarias, revistó a las fuerzas que le rindieron honores, las cuales desfilaron luego ante el ministro y personalidades. Después de ser saludado por todas las autoridades y representaciones, el señor Castiella se trasladó a la capital. Mañana, el ministro realizará una excursión por el norte de la Isla, por la carretera dorsal hasta Las Cañadas; descenderá luego por el valle de la Orotava para visitar el puerto de la Cruz y otros lugares notables del recorrido, y regresará después a la capital.—Cifra.

LUNES HUMORISTICO por García Lorente «BEBE LUNA»



Lo esperaba en primavera, no tan pronto.

Hoy comienza la XXVII Asamblea de la «ASTA»

En las sesiones de trabajo intervendrán el ministro de Información y Turismo y el embajador de los EE. UU.

Madrid 13.—Mañana lunes se inician los trabajos de la veintisiete asamblea anual y Congreso Mundial de Turismo de la «American Society of Travel Agents» (Asociación Norteamericana de Agencias de Viaje).

Dos mil expertos en turismo, procedentes de cincuenta países, se reunirán en la capital española para tratar interesantes asuntos relacionados con el turismo y las reuniones serán presididas por el señor R. W. Hemphill, presidente de la A.S.T.A.

Ante los delegados de todo el mundo pronunciará mañana un discurso el ministro de Información y Turismo, señor Arias Saigado y de Cuba el cual será presentado a los asambleístas por el presidente señor Hemphill.

Las jornadas de trabajo se desarrollarán en el Palacio de la Música debidamente acondicionado.

La «A.S.T.A.» se reúne en España por primera vez

Estas asambleas se celebran casi siempre en ciudades norteamericanas o en el Canadá. Esta es la cuarta que se verifica en Europa y las anteriores tuvieron como sede Francia, Suiza e Italia. Sólo cuando España ha tenido su industria hotelera al nivel que por el esfuerzo de la iniciativa privada y el apoyo de la Dirección General de Turismo ha alcanzado hoy, se ha brindado a la A.S.T.A. la oportunidad de celebrar aquí su veintisiete asamblea.

«Cristóbal Colón, benefactor de la Humanidad»

Así lo dice el Papa en un mensaje al arzobispo de San Francisco

San Francisco, 13.—Ha sido descubierta la estatua de Cristóbal Colón, obra del escultor Víctor de Coberaldo, en el aniversario del descubrimiento de América, asistiendo a la ceremonia alrededor de dos mil personas.

S. S. el Papa Pío XII ha enviado un mensaje al arzobispo de San Francisco monseñor Mitty, en el que hace constar que los muchos beneficios derivados del descubrimiento del nuevo continente justifican que Cristóbal Colón sea reconocido como benefactor de la Humanidad.—EFE.

San Marino, símbolo anticomunista

Nueva York, 13.—El «New York Times» se refiere hoy a San Marino como el primer Estado que ha logrado por medios pacíficos alibrarse del régimen comunista, y añade que «San Marino es un símbolo».

SOLEMNE CEREMONIA EN EL NUEVO EDIFICIO DE LA EDITORIAL CATOLICA

«Seguid mostrándoos dignos de la vocación a que habéis sido llamados» — declaró el obispo de Málaga

Madrid 13.—En el nuevo edificio de la Editorial Católica se celebró el acto de depositar en la base de la primera de sus rotativas de huecograbado en colores la arena madrileña del río Manzanares que oportunamente bendijo Su Santidad el Papa.

Asistieron a la ceremonia el obispo de Málaga don Angel Herrera, las jerarquías de la Editorial Católica, los presidentes de las Juntas de gobierno y del Consejo de Administración señores Martín-Sánchez y Sines, respectivamente; consejero delegado de redacción, directores y redactores de las publicaciones de la casa y jefes de sección.

En el acto pronunció unas palabras el obispo de Málaga, fundador de la Editorial Católica. Comenzó diciendo: «Acabo de esparcir sobre lo que ha de ser fundamento de la gran rotativa, arena bendecida por el Santo Padre».

Exhortó después a todos a seguir practicando su gran programa espiritual y agregó: «Seguid mostrándoos dignos de la vocación a que habéis sido llamados. No sólo la vocación a la vida eterna, sino a una altísima vocación temporal de inmenso apostolado». Toda la Editorial —dijo más adelante el obispo de Málaga— es un solo cuerpo.

NOVIOS!

Muebles?



Piso?



¿CONOCE NUESTRO SERVICIO?..

El AHORRO para el MUEBLE

A cuantos novios lo soliciten, les enviaremos GRATUITAMENTE amplia información.

Form fields for Don, Calle, and Población.

LA FABRICA

Fábrica de Ebanistería Suntuaria, S.A. 142 · ROCAFORT · 142

El satélite ruso nunca tendrá un valor militar directo

Tampoco tendría utilidad castrense un satélite tripulado

Manifestaciones de Alexander Ananof, científico francés de nacionalidad rusa

Paris (Servicio especial de crónicas de la Agencia EFE. Prohibida la reproducción.)

Alexander Ananof, científico francés de nacionalidad rusa, fundador de la Federación Astronáutica Internacional, ha escrito para la United Press el siguiente artículo sobre el posible potencial militar del satélite artificial ruso.

«El satélite ruso nunca tendrá un valor militar directo, pero su valor indirecto para reunir datos sobre la ionosfera y el espacio abierto es enorme. Y todos estos datos son de la máxima importancia para calcular la trayectoria de un proyectil balístico intercontinental. Desde luego que el cohete que lanzó al satélite ruso podría utilizarse como proyectil intercontinental, pero el satélite en sí mismo nunca será de utilidad militar directa por mucho que pueda desarrollarse».

Incluso aunque se llegase a un satélite tripulado —y este es un problema muy complejo—, no serviría para nada desde el punto de vista militar. Las fotogra-

fías tomadas a esa altura no serían de utilidad, no solamente porque la Tierra está cubierta en gran parte por nubes, sino porque las fotografías tomadas a tanta distancia no revelarían detalle alguno. O sea que el espionaje no es factible mediante los satélites artificiales.

¿Y si se redujese su altura? La altitud media del satélite ruso, según la nota oficial soviética que fué facilitada al ser lanzado, significa que tiene una altura máxima de 1.400 kilómetros y mínima de 500. La altitud media más baja posible para un satélite sería de unos 300 kilómetros. Lo que significaría que lo más cerca que pasaría de la Tierra sería a unos 200, y todavía a 200 kilómetros las dificultades para la fotografía seguirían siendo las mismas.

En cuanto al lanzamiento de bombas desde un proyectil también sería algo impracticable. Es bastante difícil arrojar bombas desde aviones que vuelan a sólo unos kilómetros de altura. A 200 kilómetros y a una velocidad de 30.000 kilómetros por hora habría las mismas posibilidades de que las bombas llegasen al país que había lanzado el satélite como a la nación designada por objetivo.

El valor militar del satélite reside, como decíamos, en los datos que recogerá sobre la ionosfera y el espacio exterior. Tanto los norteamericanos como los rusos han realizado experimentos con cohetes. Estos experimentos han sido interesantes pero no suficientes. Los cohetes se disparan y vuelven a tierra casi inmediatamente y para reunir datos de importancia deben permanecer en las alturas un largo periodo de tiempo. Entre otras cosas rusos y norteamericanos han enviado animales en cohetes a grandes alturas para probar sobre ellos los efectos de la enorme aceleración y de la disminución de la gravedad. Estos estudios tienen efectivamente gran importancia para el futuro pero hasta ahora no se han podido realizar experimentos superiores a tres minutos. En cambio, en un satélite los experimentos podrían desarrollarse a lo largo de días e incluso semanas. Yo personalmente estoy persuadido por otra parte, de que los satélites nunca serán tripulados por hombres. Las dificultades para ello son casi insuperables. Sería más fácil enviar hombres a la Luna. Y este satélite natural si que podría ser utilizado para desde allí lanzar cohetes a Marte o a Venus.—Alexander Ananof»

Sastrería MODELO

tiene el mejor surtido en prendas de invierno para caballero con su habitual garantía de calidad y también los mejores trajes y abrigos para niño

RAMBLA DE CANALETAS

Advertisement for 'LA ACTIVA' jewelry and watches, located at Rambla Flores, 87, Barcelona. Includes text: JOYAS, RAMBLA FLORES, 87, RELOJES, LA ACTIVA, REGALOS para TERESAS, ANILLOS, PROMETIDA.

Advertisement for Doña Ramona Cisteró Torres, located at Calle Párruco Ubach, 44. Includes text: Doña Ramona Cisteró Torres, Vinda de Juan Cisteró Ribera, Ha fallecido a los 67 años, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. (E. P. D.) — Sus afligidos: hijos José, Miguel, C.M.F. y María; hijos políticos Juan Balsells y Trinidad Caelles nietos, primos, demás familia y la razón social «Alzados Duques», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Párruco Ubach, 44, mañana martes, a las 10/30, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Ildefonso y después al cementerio del Sudesio.